SCANS
CRUNCHYROLL

TYPESETTING
DIDAKOSGA

TRADUCCIÓN
READER107

REDRAW
DIDAKOSGA

CORRECCIÓN
KANGURO

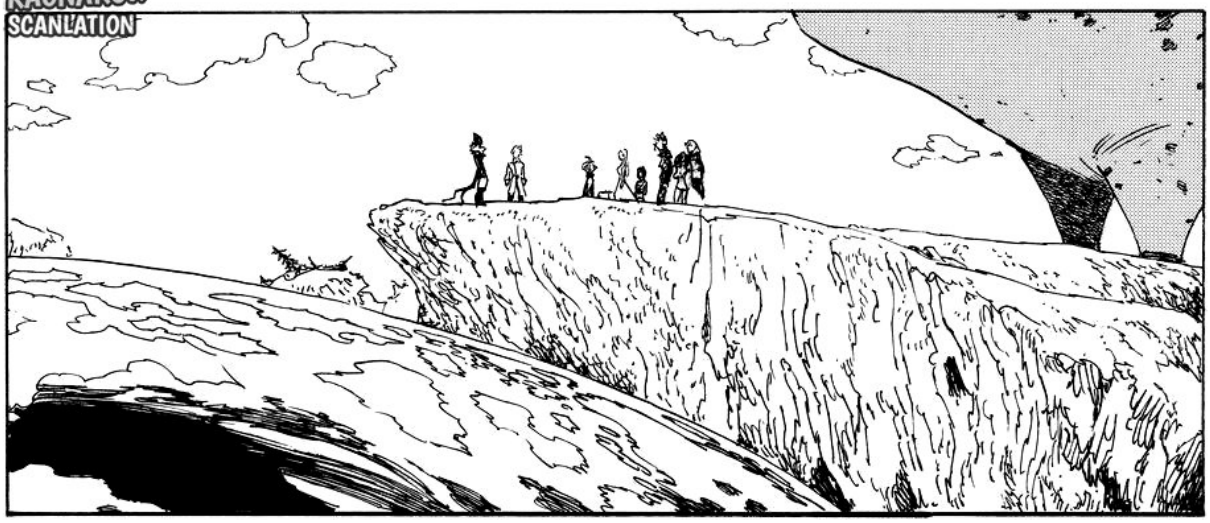
QUALITY-CHECK
DARLEX

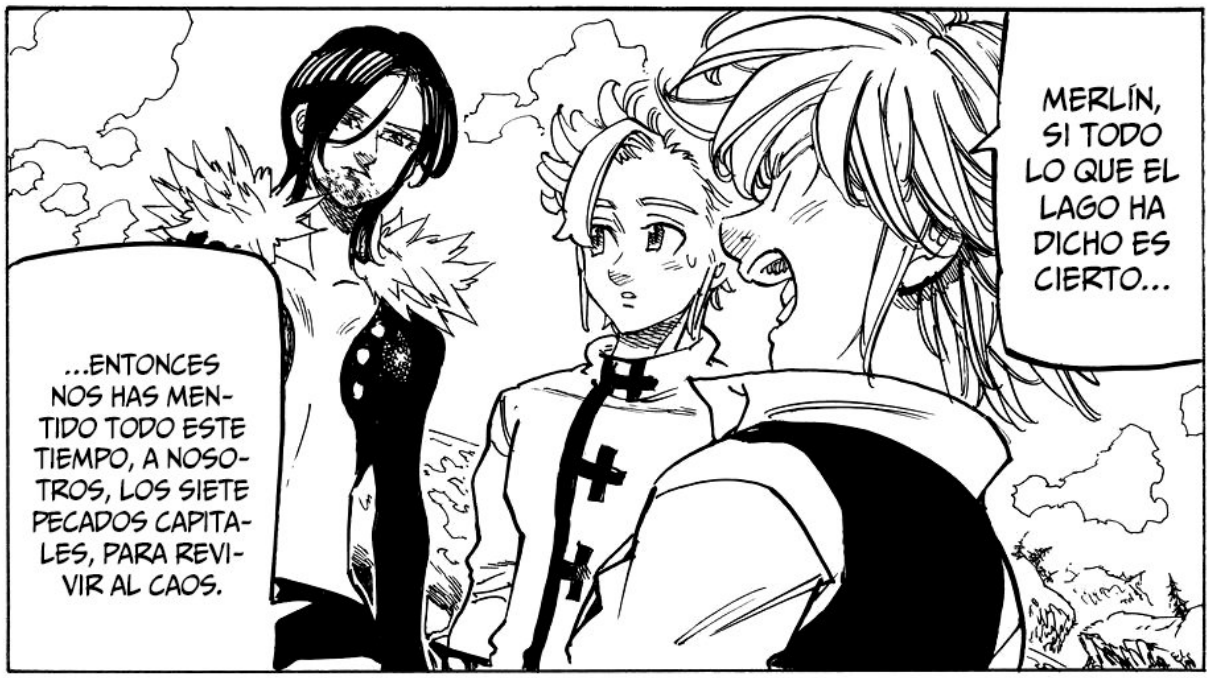
FACEBOOK.COM/RAGNAROK.SCANLATION/
TWITTER: @RAGNAROKSCAN

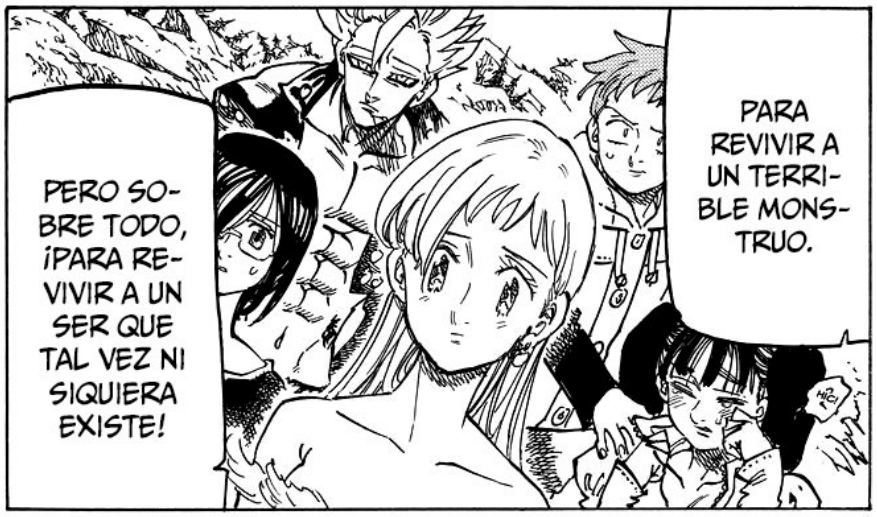
SI VAS A COMPARTIR NUESTRA VERSIÓN, POR FAVOR, NO BORRES LA HOJA DE CRÉDITOS.

THE SEVEN DEADLY SINS
UNA PELEA QUE DESTRUYE UNA VIEJA AMISTAD
CAPÍTULO 338: "SEPARACIÓN"
RAGNAROK SCANLATION

RAGNAROK
SCANLATION







Y YA SE HAN CRUZADO CON ELLA.

EL CAOS SÍ QUE EXISTE.

RAGNAROK SCANLATION

¿CÓMO VOY A SABERLO?

¿A QUIÉN PODRÍA REFERIRSE?

¿CRUZADO CON ELLA...?

¿YA NOS HEMOS...?

Y ELLA TAMBIÉN HA ESPERADO CON ANSIAS EL DÍA DE SU RESURRECCIÓN.

¡¡¡¡!!!!

HAN VIAJADO SOBRE SU ESPALDA TODO ESTE TIEMPO.

NO ESTARÁS DICIENDO QUE EL CAOS ES...

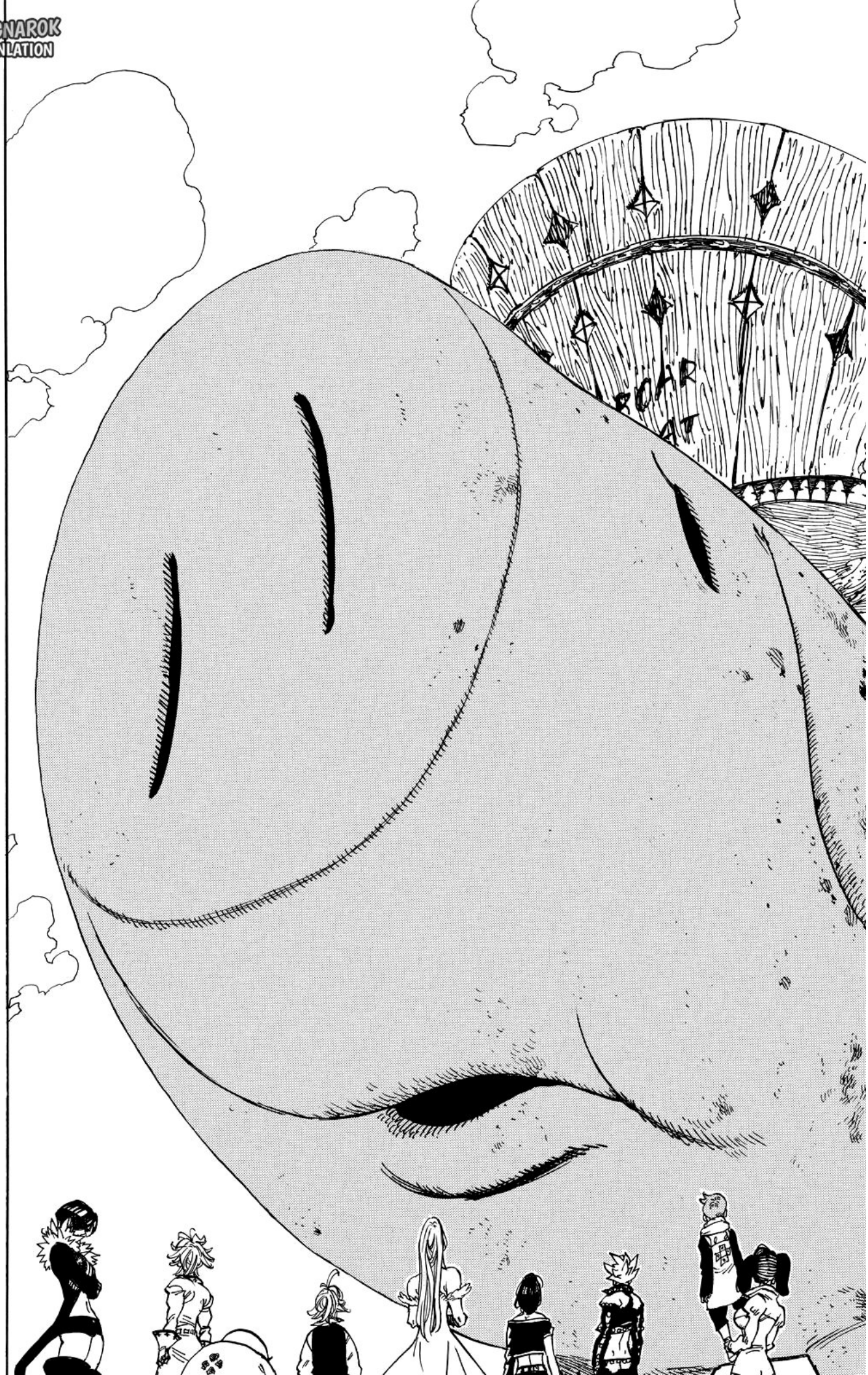
¿HM?

¿Y BIEN? MELIO...

¿...SÍ? ¿ENTONCES QUIÉN ES?

...

RAGNAROK
SCANLATION



¿MAMÁ?

ESTÁN EQUIVOCADOS, ¿CIERTO, MAMÁ?

¡SNOINK!

PFF... PFFT ¡JA, JA! ¿MI MAMÁ? ¡¿EL CAOS?!

RAGNAROK SCANLATION

ESA ERA SOLO UNA FORMA PROVISIONAL QUE LOS DOS DIOSES USARON PARA SELLARLA.

POP

SNAP

CRICK

EL CAOS ES LA VOLUNTAD DEL PODER.NO TIENE UN CUERPO FÍSICO.

¡OYE! ¿QUÉ TE PASA?

CRUNCH

CRICK

SNAP

POP

CRACK GOLPE

BOAR HAT

SMOOSH

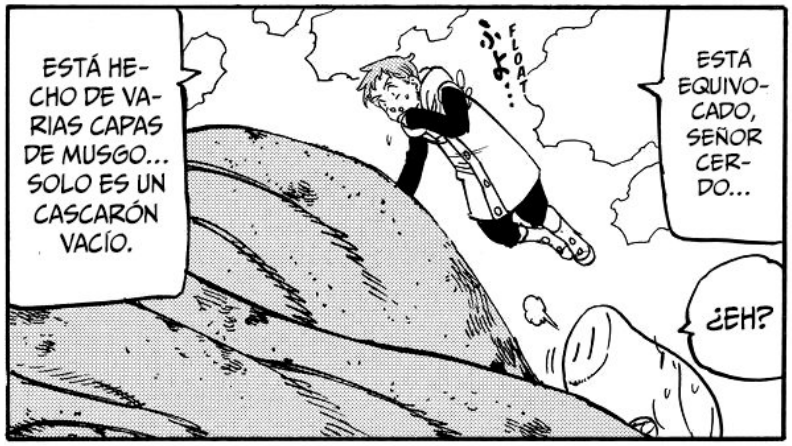
RAGNAROK SCANLATION

¡¡MADRE DE HAWK ...!!

...!!!!!

¡¡TU CUERPO REGORDETE SE APLASTÓ!!

MAMÁ... ¡¿MAMÁ?!



RAGNAROK SCANLATION

ES EL CAOS.

NORMALMENTE NO DUDARÍA DE TI, PERO NO SIENTO NADA DIFERENTE.

¡¿E-ESE CERDO ENORME ESTÁ DENTRO DE MÍ?!

RAGNAROK SCANLATION

¡MERLÍN! REGRESA A ARTHUR A COMO ERA ANTES. ¡AHORA!

¡ES CIERTO!

¿QUÉ? ¿YO HICE QUÉ?

ENTONCES LA MAGIA QUE ARTHUR USÓ INCONSCIENTEMENTE...

¡¿Y LA OPINIÓN DE ARTHUR NO TIENE IMPORTANCIA?!

PUEDES QUEJARTE TODO LO QUE QUIERAS, PERO...

ZSH!

ESO YA NO ES POSIBLE. EL PROPIO CAOS HA DECIDIDO COEXISTIR Y ACTUAR DE SEGÚN LOS DESEOS DE ARTHUR.

ESA ES LA MAYOR PRUEBA DE QUE ARTHUR FUE ELEGIDO COMO EL REY DEL CAOS.

RAGNAROK SCANLATION

BAH

¡AMBOS, DETÉN-GANSE!

¡DEJEN DE PE-LEAR POR MI CULPA!

¡UPS! LO SIENTO.

BULGE BULGE

¡CHEEP!

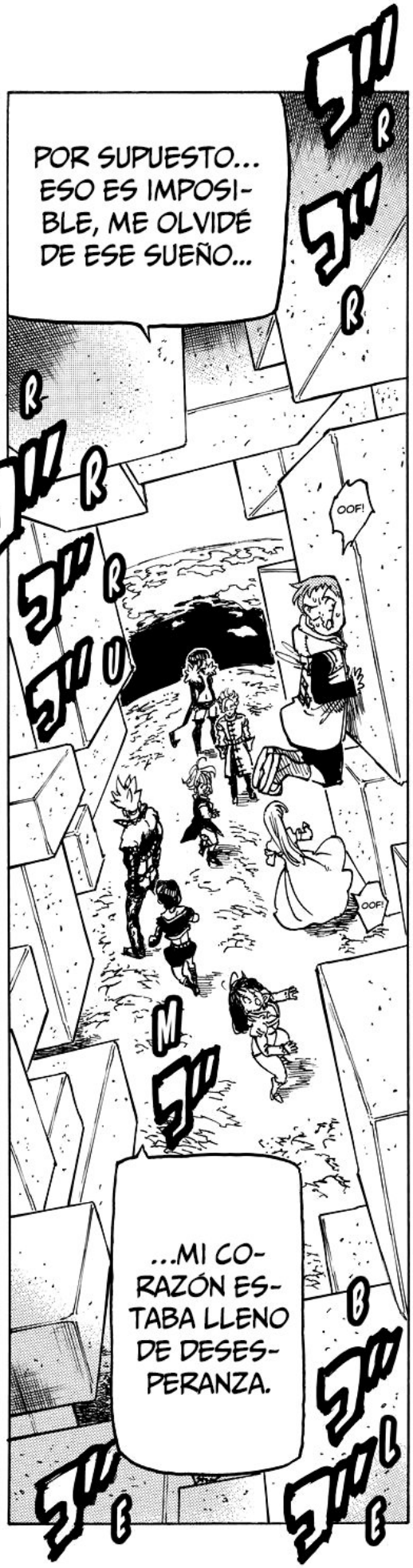
PLOP

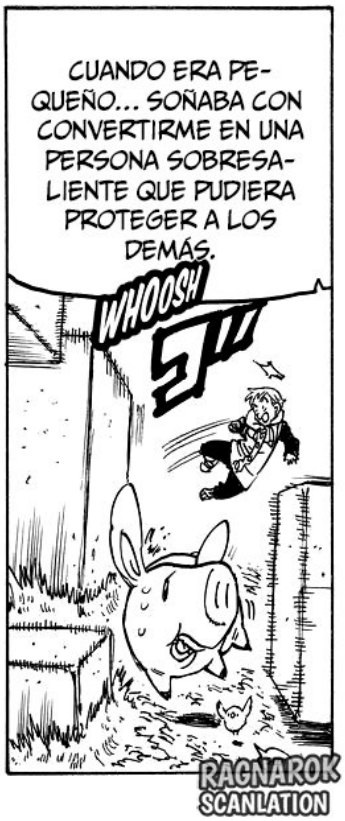
SHOCK

¡CHEEP! ¡CHEEP!

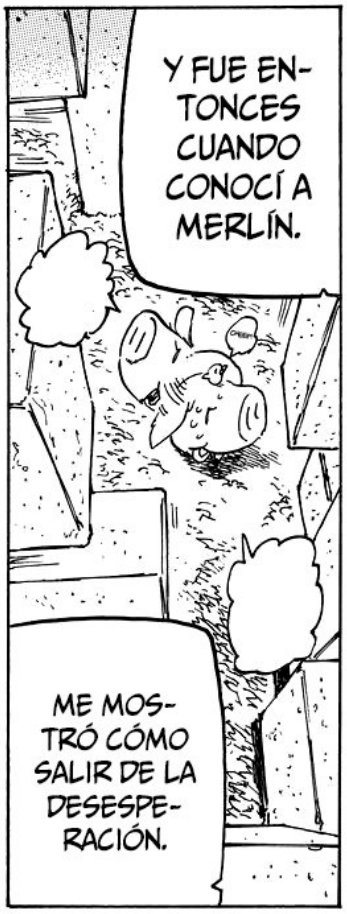
SIEMPRE HE ADMIRA-DO A LOS SIE-TE PECADOS CAPITALES. ASÍ QUE POR FAVOR...

...NO PELEEN POR UN PEQUE-ÑO PAJA-RITO CO-MO YO.





RAGNAROK SCANLATION



RAGNAROK
SCANLATION

"TRANSFORMA ESTE MUNDO EN UNO EN EL QUE PUEDAS PROTEGER TODO LO QUE DESEES."

"CONVIÉRTETE EN UN REY QUE PUEDA HACER POSIBLE LO IMPOSIBLE."

PLIK

PLIK

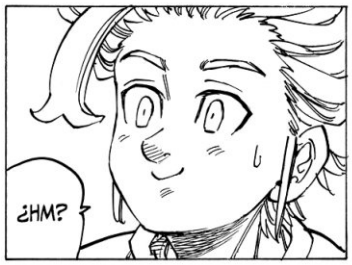
ESAS PALABRAS CAMBIARON POR COMPLETO MI PERSPECTIVA.

LE PEDÍ A MERLÍN QUE SE CONVIRTIERA EN MI MENTORA Y APRENDÍ MUCHAS COSAS DE ELLA.

Y FUE ENTONCES CUANDO SE LO PROMETÍ.

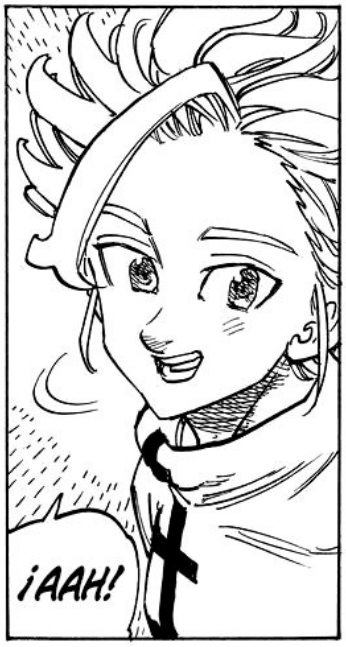
ZSSH

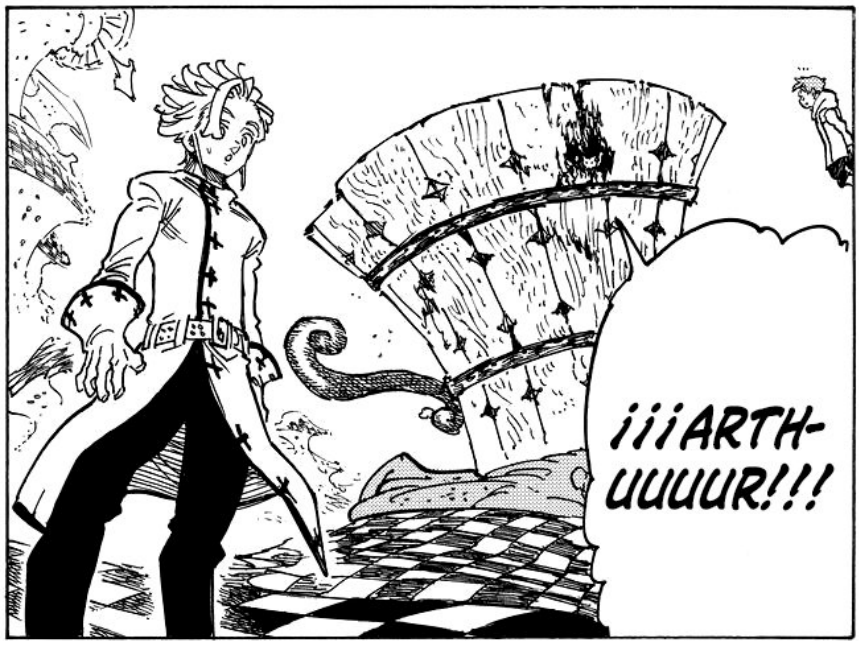
RAGNAROK
SCANLATION



¡QUE ME CONVERTIRÍA EN UN BUEN REY...

...Y CREARÍA EL MUNDO MÁS MARAVILLOSO QUE JAMAS ALGUIEN HAYA VISTO!





FINAL-MENTE DES-PERTASTE.

ESTOY MUY... FELIZ.

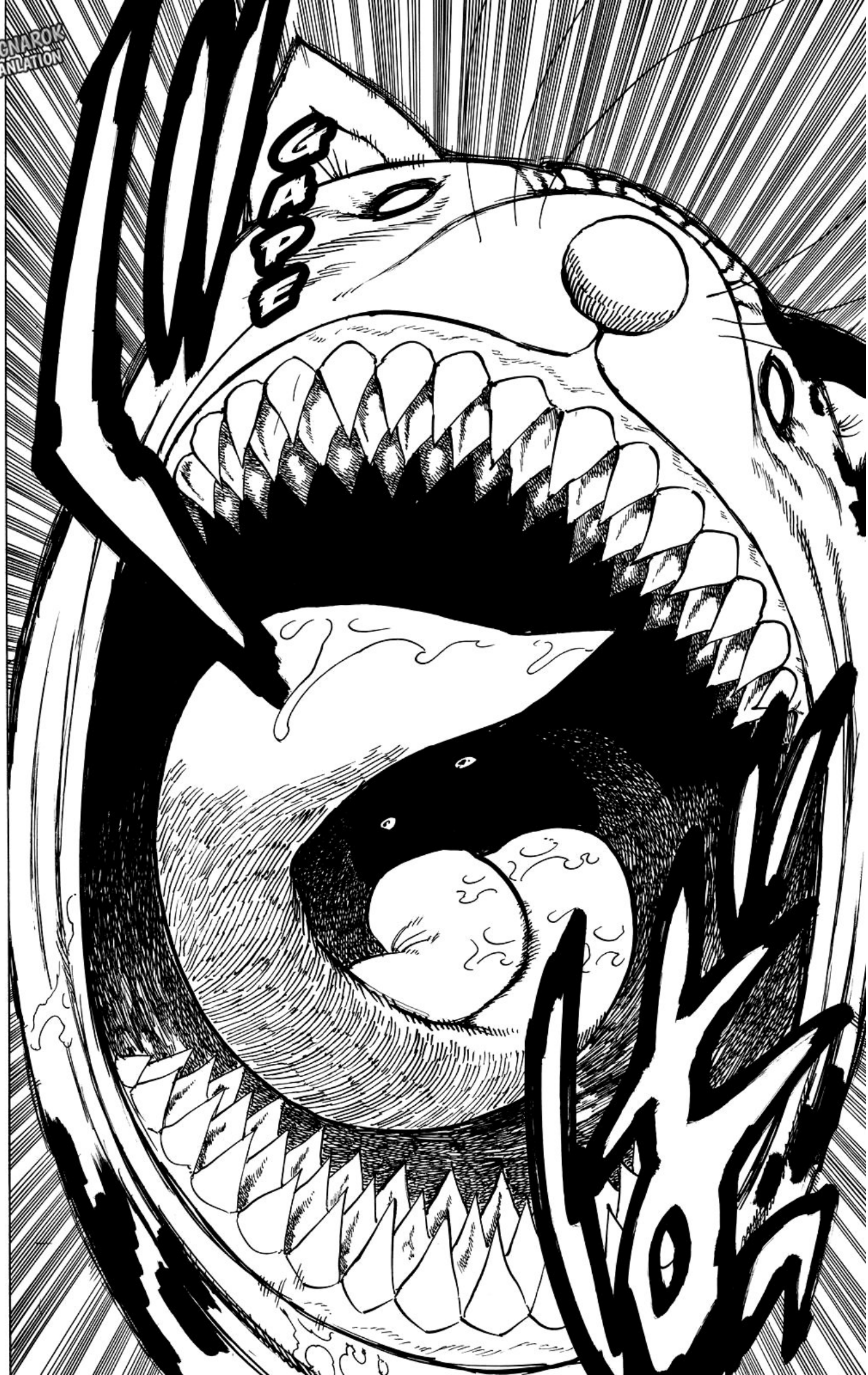
¡¡!!
ESE ES...¡NO PUEDE SER!

ESE ES CATH. VINO CON NOSOTROS DESPUÉS DE QUE FUIMOS A ENTRENAR CON LOS DRUIDAS.
¿QUIÉN ES ESE GATO CON FORMA DE BOLA?

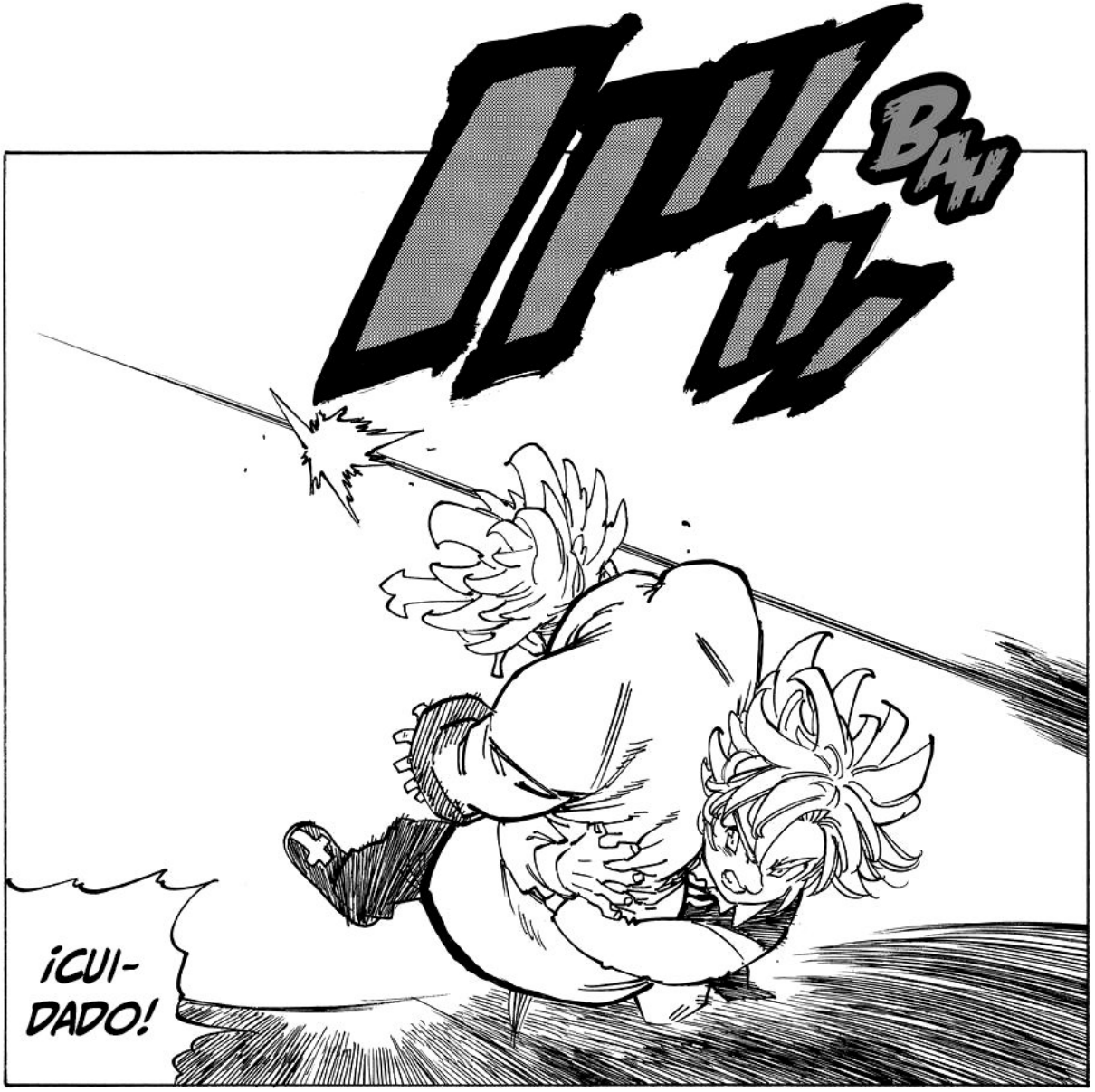
RAGNAROK SCANLATION
¡¡CATH!! ¡¡TÚ TAMBIÉN ESTÁS AQUÍ!!
BOING
BOING
¡¡ARTHUUUUR!!

¡JA, JA!

¡MERLÍN! ¡¡NO DEJES QUE ESA COSA SE ACERQUE A ARTHUR!!
?!



RAGNAROK SCANLATION


BAH
¡CUI-
DADO!

¡MELIO-
DAS!
¡AR-
THUR!

¡¿ESTÁS
BIEN, AR-
THUR?!

ZSSSSH

[RINCÓN DE P&R, ¡BACCHO RESPONDE!]

P381 (OOI-SAN): BACCHO-SENSE! ¿QUÉ SUELES HACER EN TUS DÍAS LIBRES?

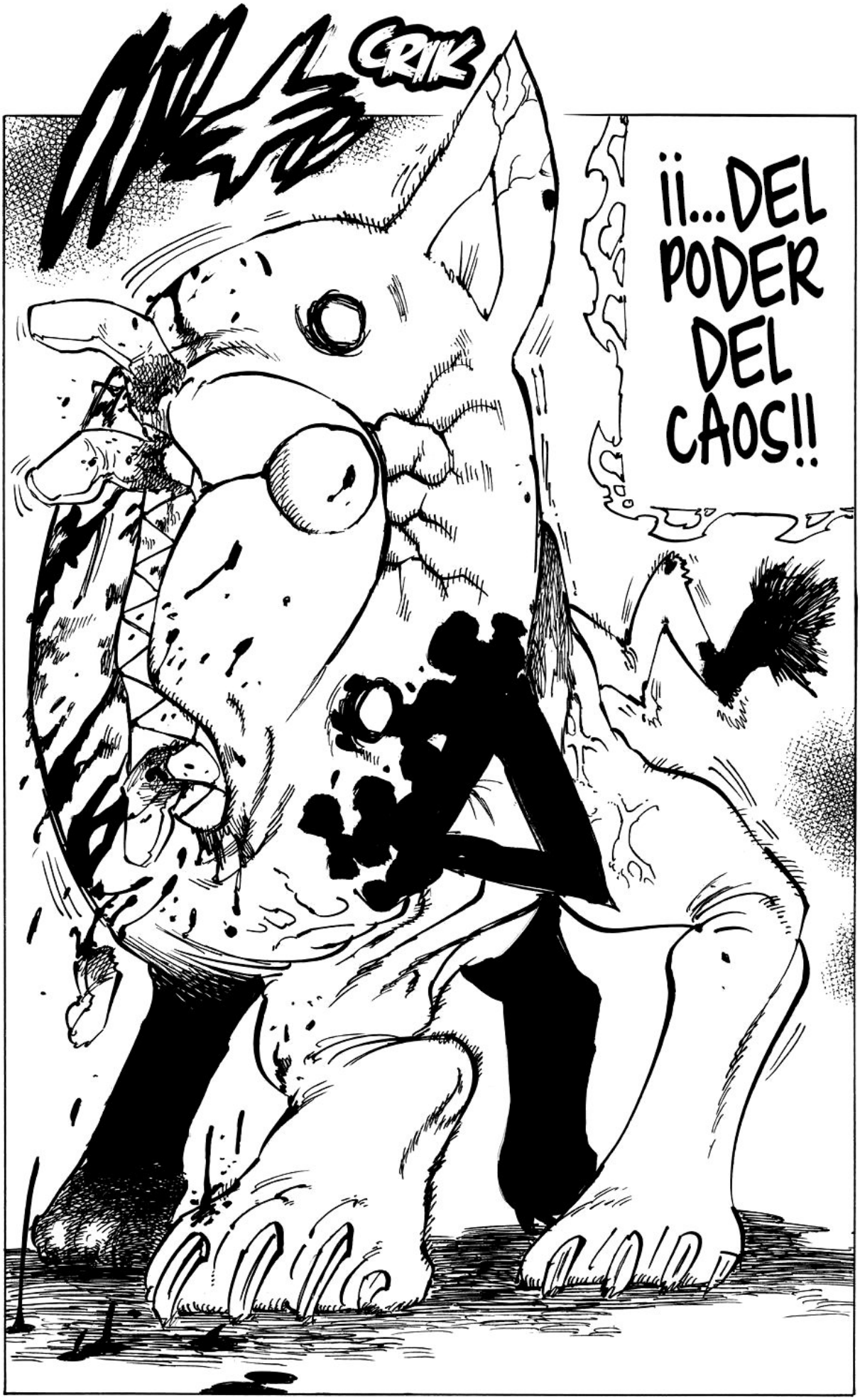
R: A VECES HAGO SELFIES O VEO PELÍCULAS O JUEGO ALGUN VIDEOJUEGO O SALGO CON MI ESPOSA.

[RINCÓN DE P&R, ¡BACCHO RESPONDE!]

P382: BOAR HAT-SAN (PREFECTURA DE KAGAWA): ¿NANASHI ES JAPONES?

R: NO LO SABEMOS EXACTAMENTE, PERO ES UN HOMBRE PROVENIENTE DE UN PAÍS ORIENTAL, QUE ESTÁ A LA DERIVA EN BRITANNIA.

RAGNAROK SCANLATION



CONTINUARÁ EN EL CAPÍTULO 339: "UN FRAGMENTO DEL CAOS"

PRESENTA:

SCANS
JAIMINI'S BOX

TYPESETTING
GONZT

TRADUCCIÓN
READER107

CLEAN, REDRAW
GONZT

CORRECCIÓN
KANGURO

QUALITY-CHECK
GONZT

FACEBOOK.COM/RAGNAROK.SCANLATION/

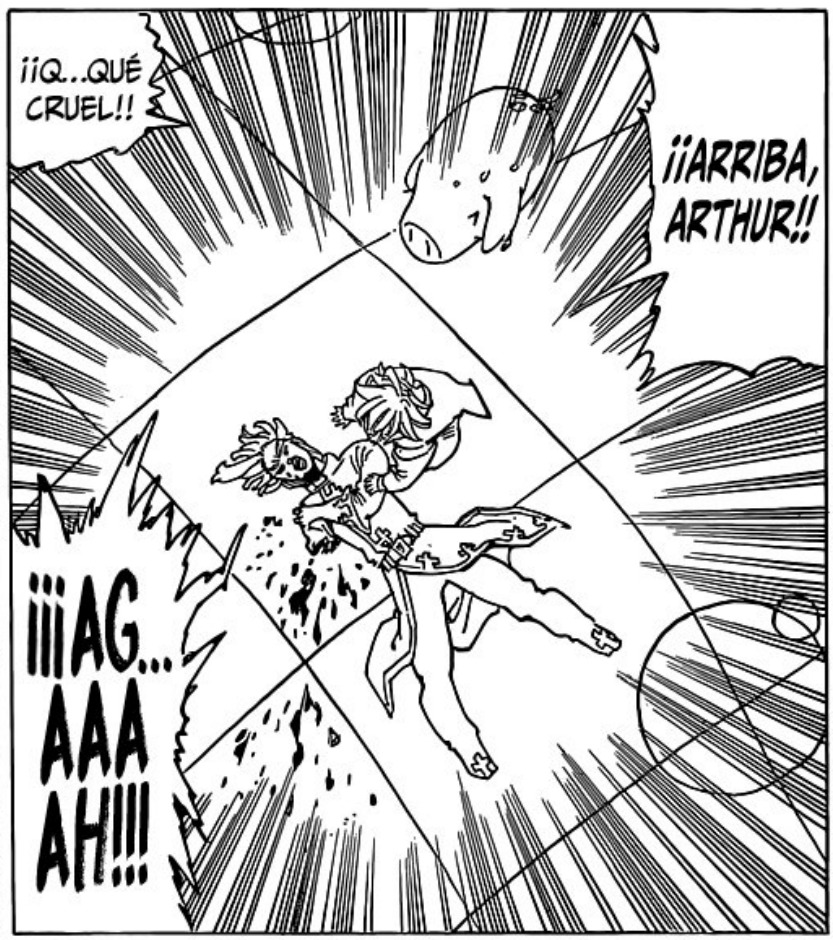
TWITTER: @RAGNAROKSCAN

PARA MI AMIGO MARAHASHY

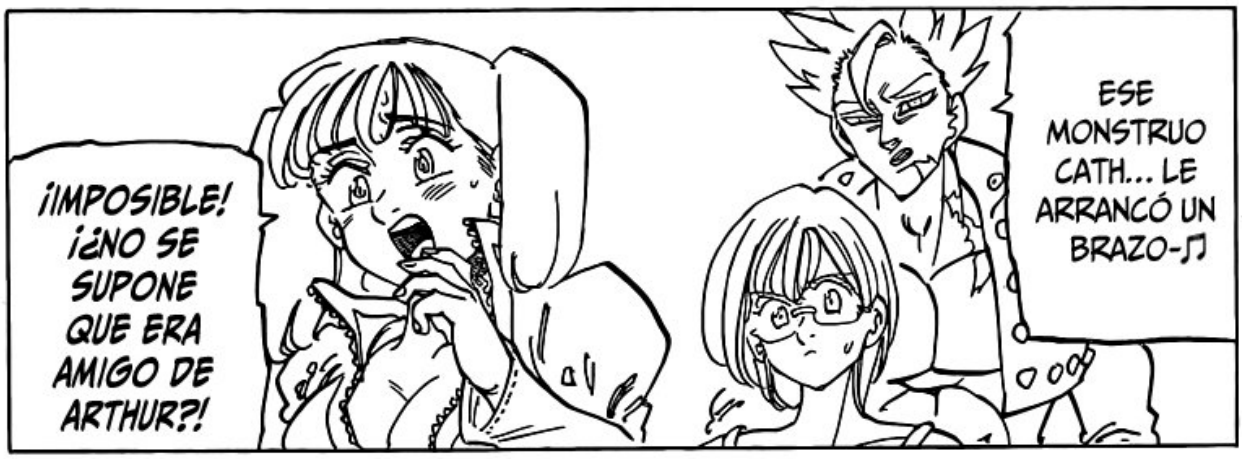
CAPÍTULO 339: UN FRAGMENTO DEL CAOS

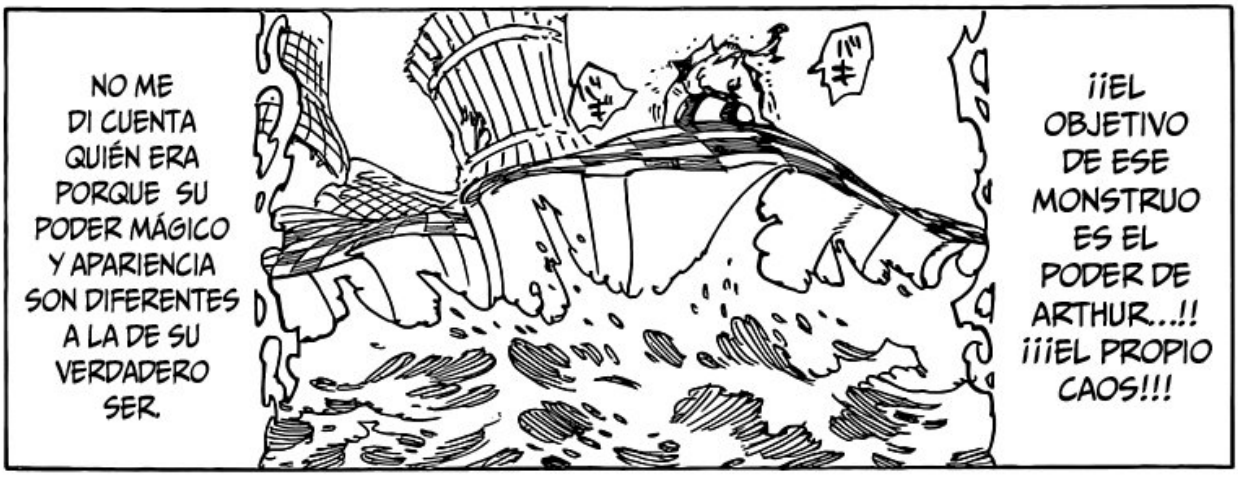
SUZUKI NAKABA

¡¡¡ ARTHUR-SAMA!!!


¡¡Q...QUÉ CRUEL!!
¡¡ARRIBA, ARTHUR!!
¡¡¡AG... AAA AH!!!

!!!


¡IMPOSIBLE! ¡¿NO SE SUPONE QUE ERA AMIGO DE ARTHUR?!
ESE MONSTRUO CATH... LE ARRANCÓ UN BRAZO-♫


NO ME DI CUENTA QUIÉN ERA PORQUE SU PODER MÁGICO Y APARIENCIA SON DIFERENTES A LA DE SU VERDADERO SER.
¡¡EL OBJETIVO DE ESE MONSTRUO ES EL PODER DE ARTHUR...!! ¡¡¡EL PROPIO CAOS!!!

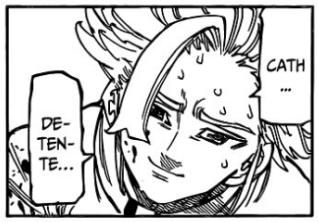
¡¿CONOCES SU VERDADERA IDENTIDAD...?!
¡¡DAMA DEL LAGO!!

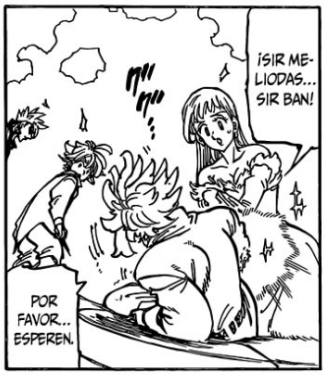
BUSCANDO CONVERTIRSE EN EL REY DEL CAOS... LA BESTIA TIRANA QUE DESAFIÓ AL CAOS-

NACIÓ DE LA MADRE CAOS, Y REENCARNÓ DEBIDO A LA AMBICIÓN Y LA OBSESIÓN POR EL PODER,

ESCUCHÉ QUE PERDIÓ LA BATALLA CONTRA EL CAOS Y FUE DESTERRADO, PERO CONTINUÓ CON SUS FECHORÍAS, Y DESPUÉS FUE SELLADO POR EL CLAN DE LAS DIOSAS...

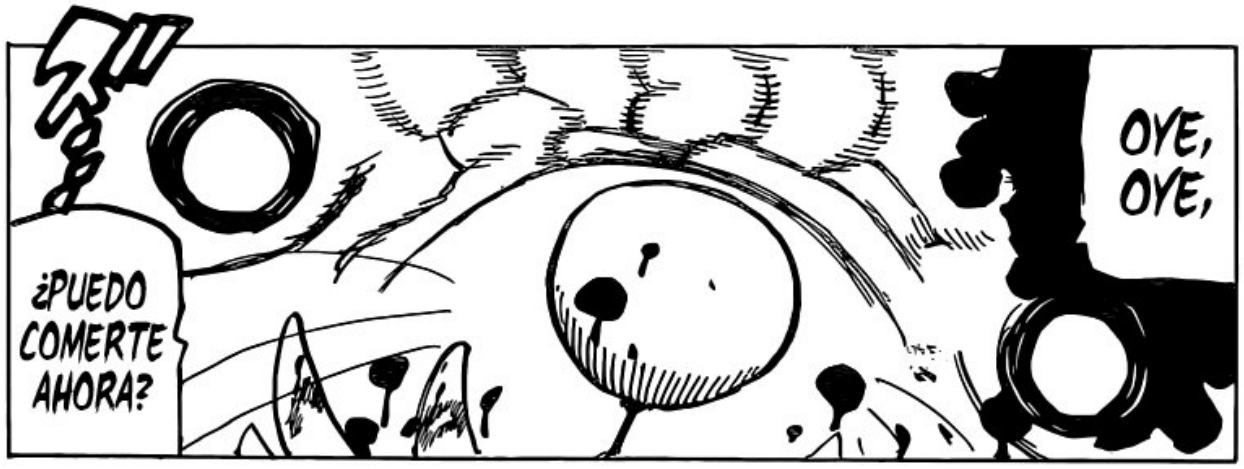
CATH PALUG





SOLO FUE PARA QUE PUDIERAS DESPERTAR EL PODER DEL CAOS, FUFUFUFU ...
YA QUE
NO TENDRÍA CASO COMERME A ARTHUR ANTES, SI NO TENÍA ESE PODER.

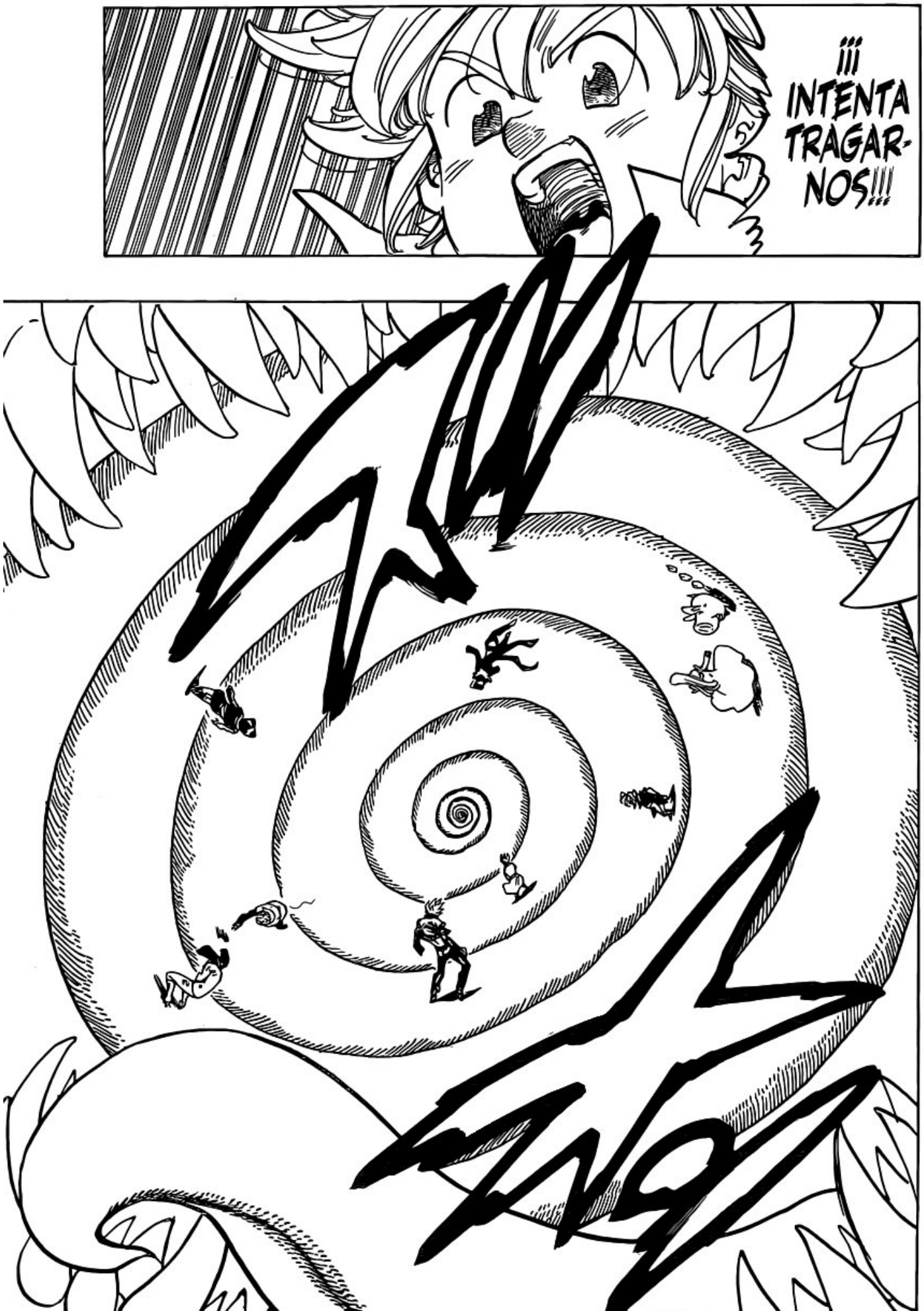
...!


OYE, OYE,
¿PUEDO COMERTE AHORA?

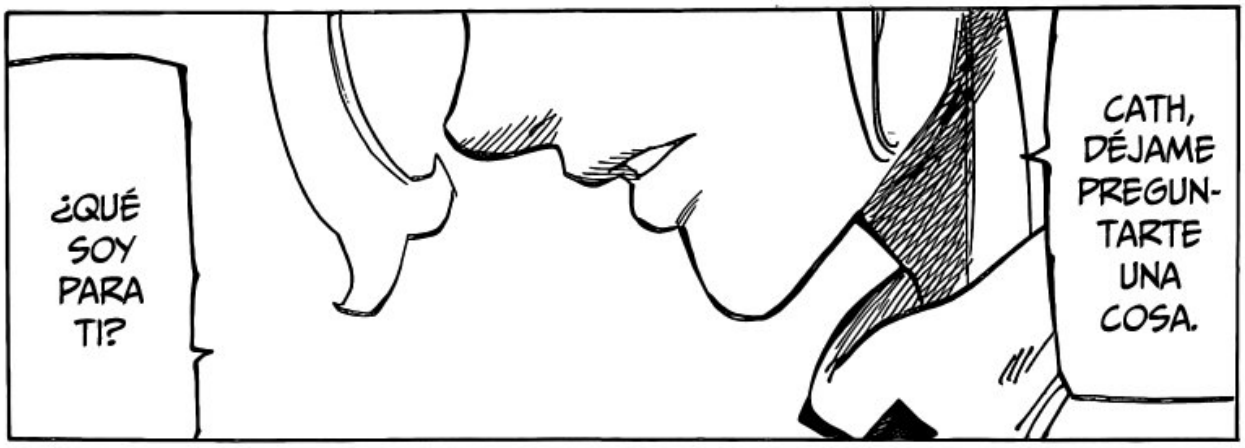
¿ESTE TAMBIÉN... ES EL PODER DEL CAOS?

¡¿HUH...?! ¡¿QUÉ...?!
AQUÍ VIENE- ♫

!!


¡¡¡ INTENTA TRAGAR-NOS!!!

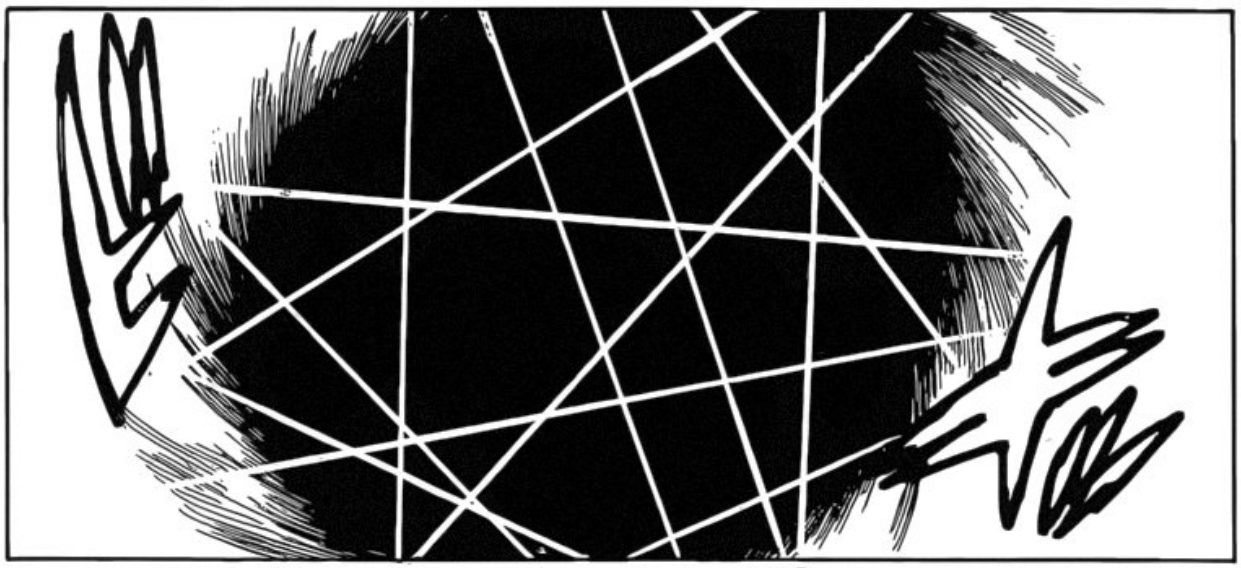
N/T: "EXTERMINATION RAY"


CATH, DÉJAME PREGUNTARTE UNA COSA.
¿QUÉ SOY PARA TI?

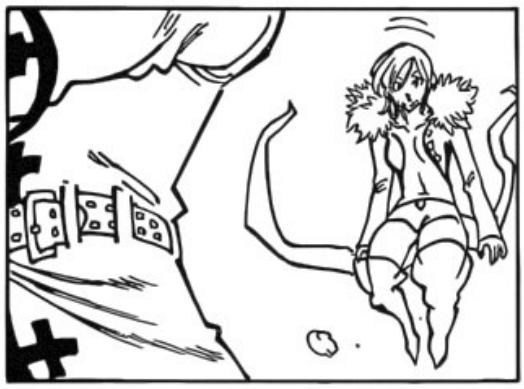
CO-MIDA.
MI DELICIOSA, DELICIOSA COMIDA POR LA QUE HE ESPERADO TANTO TIEMPO.
ASÍ QUE DÉJAME COMERTE SIN MÁS MOLESTIAS.

ESTO ES...

¡¡¡OHH, ESTO ES...!!!
ESTA VIBRACIÓN QUE SIENTO DESDE LA DIMENSIÓN QUE CREÓ CATH PALUG...



¡¿ESTOY DE VUELTA?!



¡¡¡WAAH!!

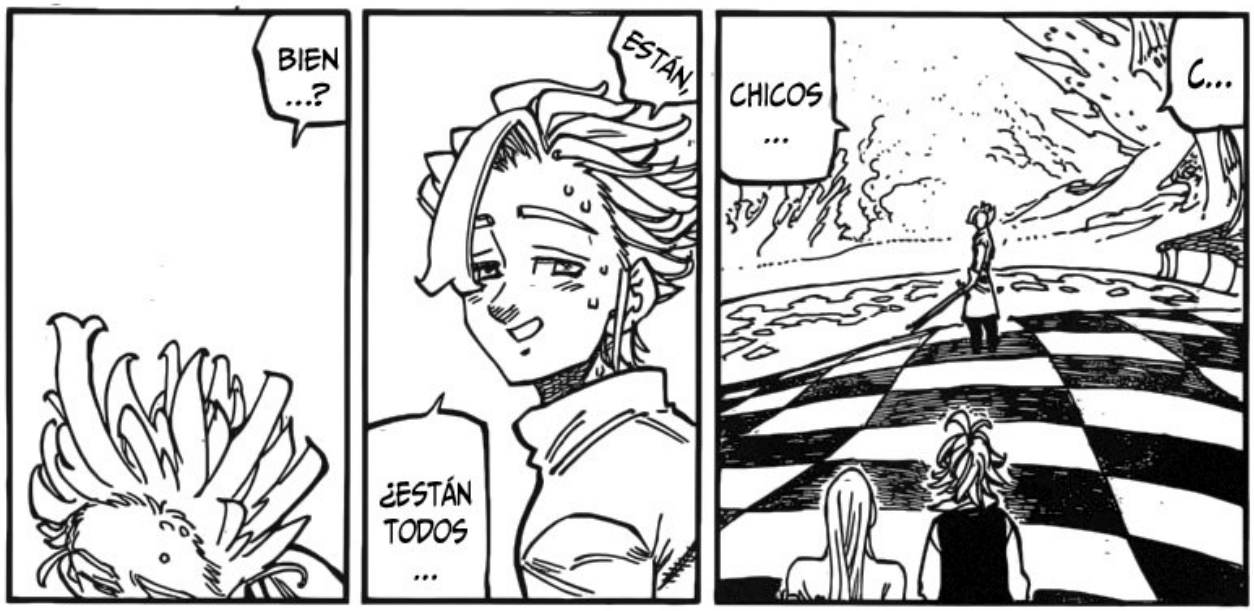
¡¡CUANDO LA LLAVE HAYA COMPLETADO SU TRABAJO, LA ESPADA SAGRADA...
SE CONVERTIRÁ EN LA VERDADERA ESPADA SAGRADA Y REGRESARÁ A SU DUEÑO...!!

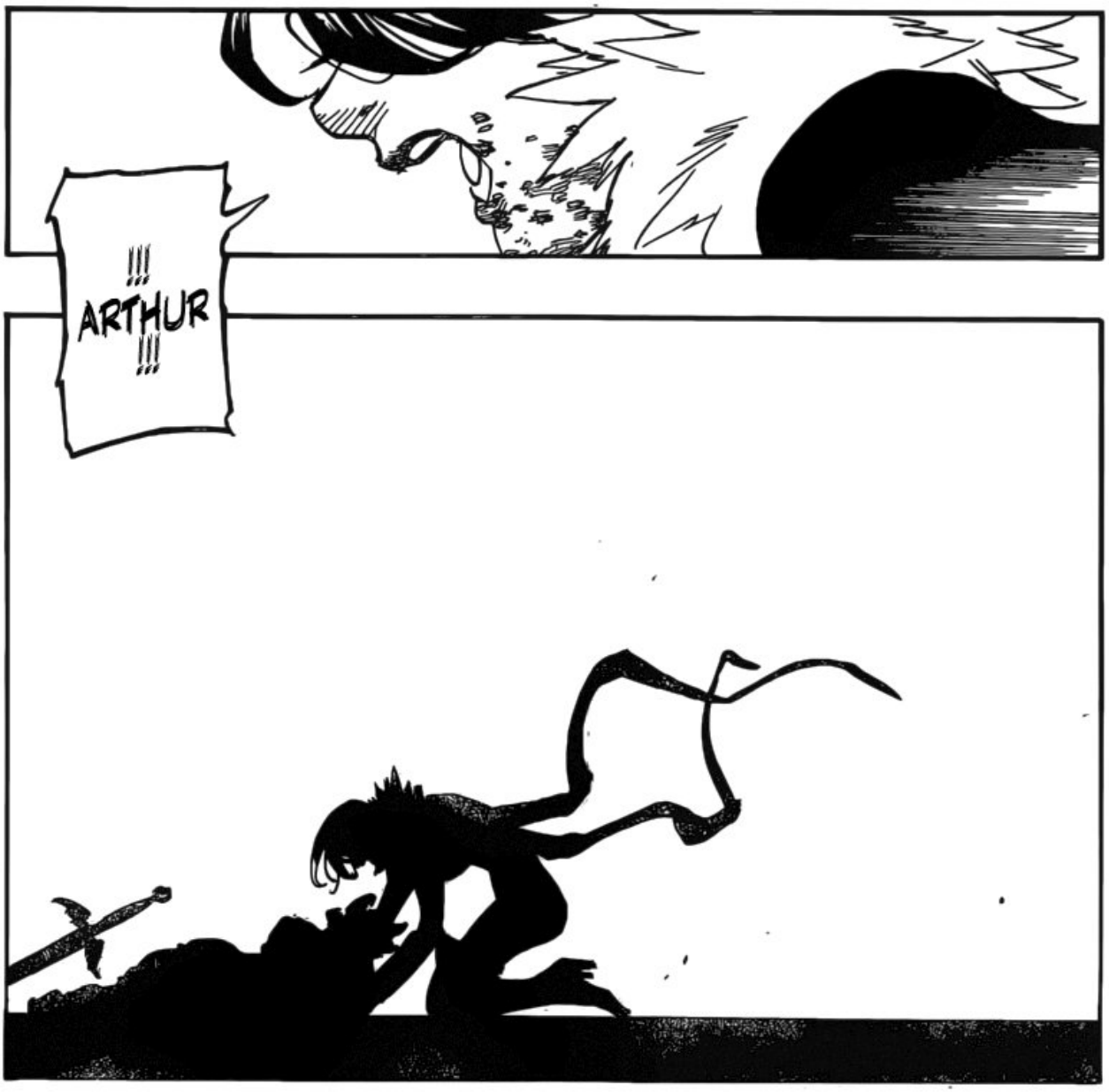
¡¡¡ESTOY MUY EMOCIONADO, ARTHUR, INCREÍBLE!!!

ESCUCHAR ESO ME HACE SENTIR ALIVIADO ...
AHORA PUEDO MATARTE SIN REMORDIMIENTOS.

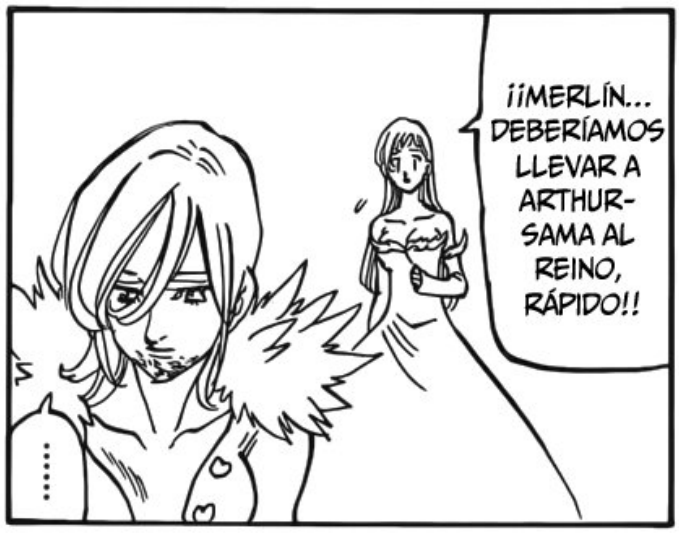
¡¡NO PUEDO DEJAR DE BABEAR !!
¡¡DÉJAME COMERTE POR COMPLETO, CADA PARTE DE TI!!

HUFF,
HUFF,
HUFF,


BIEN ...?
ESTÁN,
¿ESTÁN TODOS ...
CHICOS ...
C...

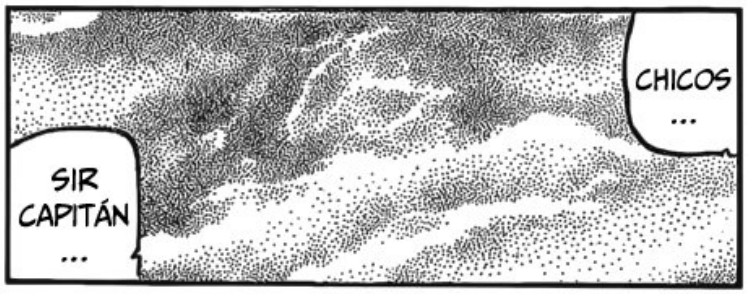

!!!! ARTHUR !!!!

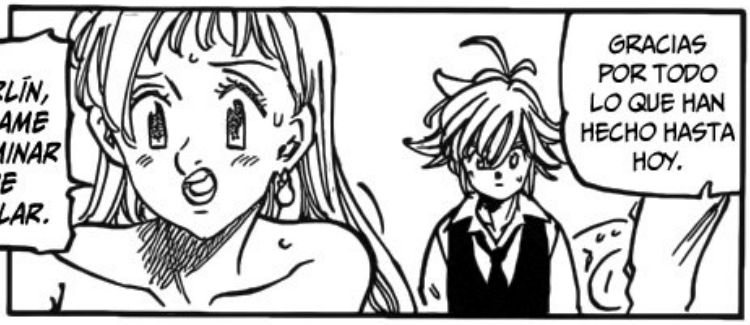
DE VERDAD ERES UNA BUENA PERSONA, HERMANA.
TE AGRADEZCO POR SANAR A ARTHUR.

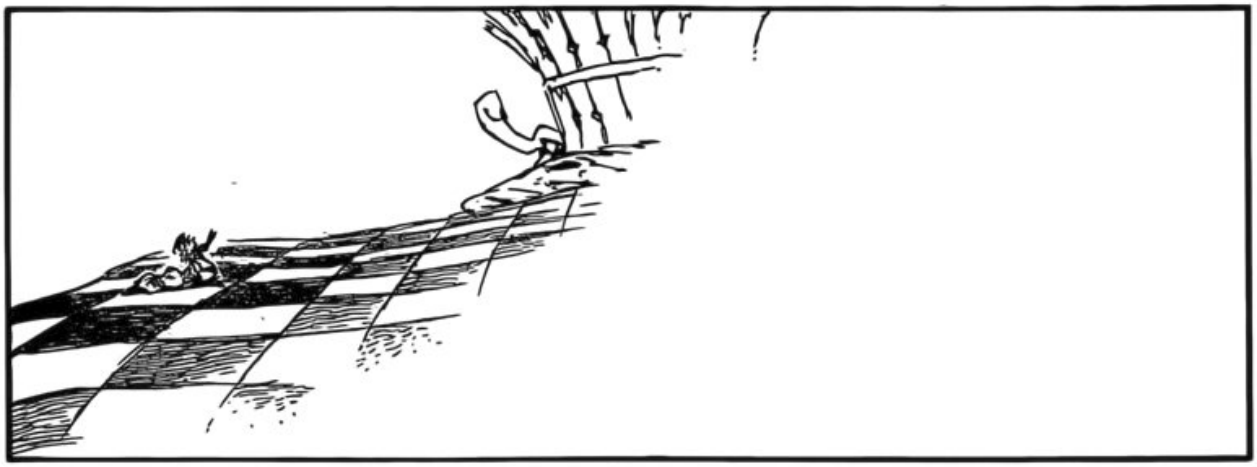

¡¡MERLÍN... DEBERÍAMOS LLEVAR A ARTHUR-SAMA AL REINO, RÁPIDO!!
.....

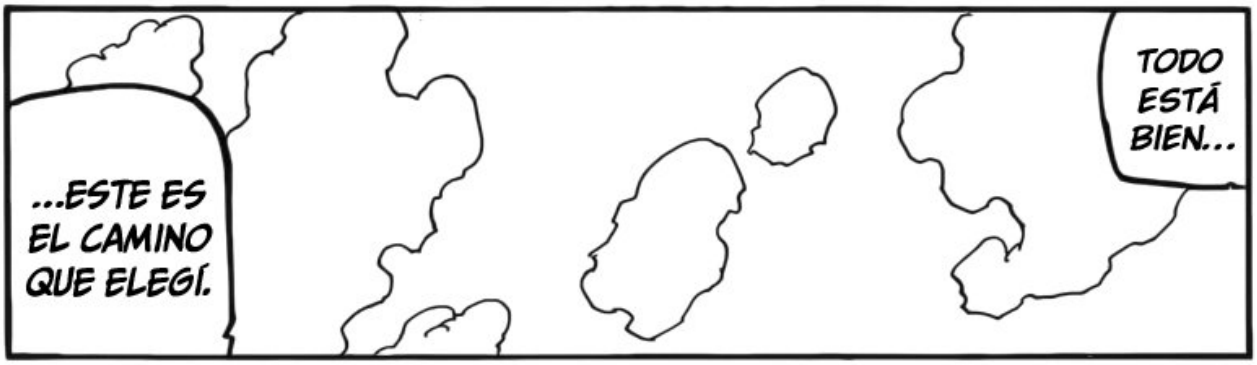
NO... NO PUEDO DEJAR QUE SE VEAN ENVUELTOS EN ESTO POR MI EGOÍSMO.
PERO AHORA QUE TODO ESTO HA LLEGADO TAN LEJOS, YA NO PUEDO ESTAR CON USTEDES-

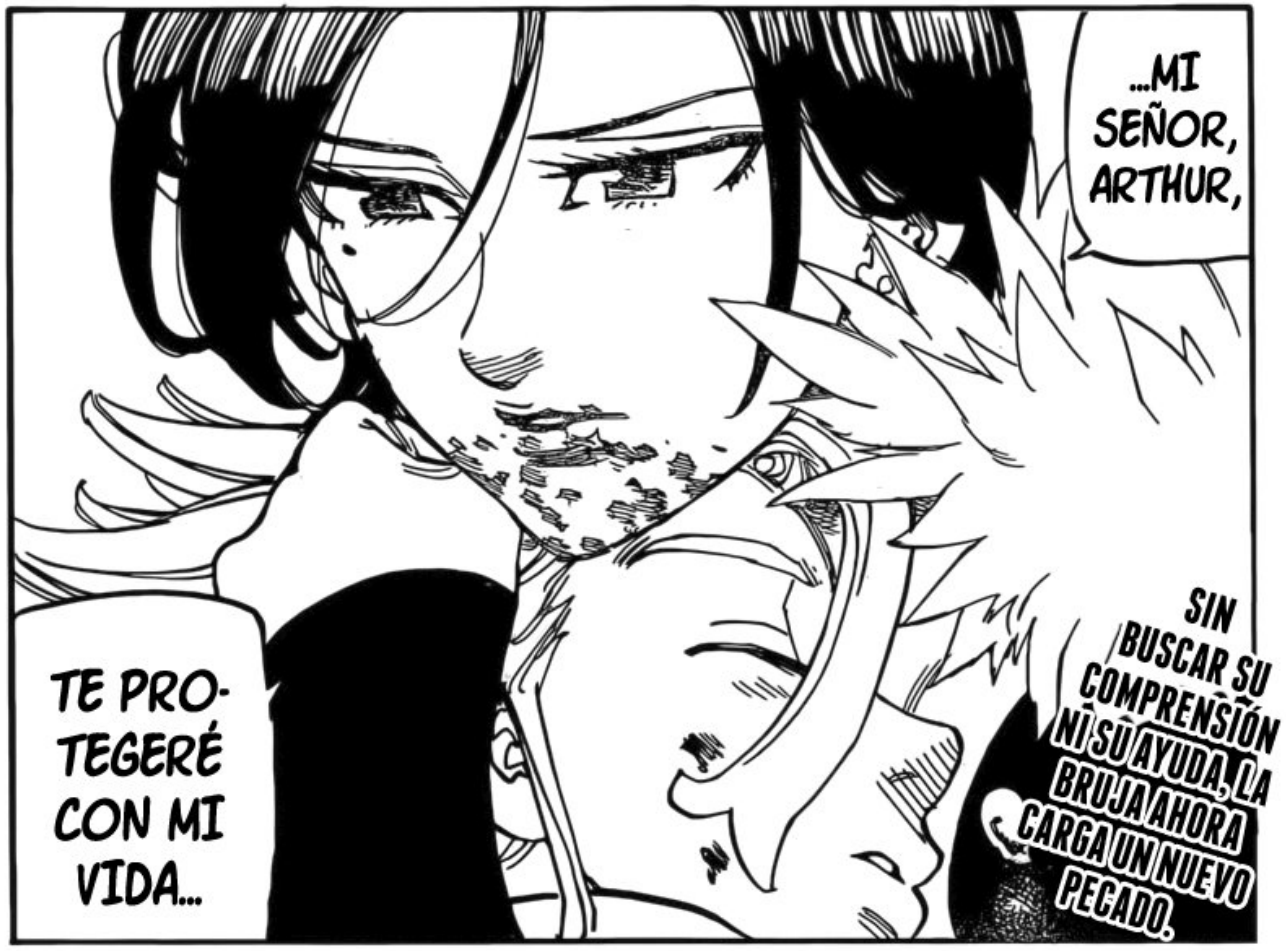
ﾊﾟﾁﾝ


CHICOS ...
SIR CAPITÁN ...


MERLÍN, DÉJAME TERMINAR DE HABLAR.
GRACIAS POR TODO LO QUE HAN HECHO HASTA HOY.




TODO ESTÁ BIEN...
...ESTE ES EL CAMINO QUE ELEGÍ.


...MI SEÑOR, ARTHUR,
TE PRO-TEGERÉ CON MI VIDA...
SIN BUSCAR SU COMPRENSIÓN NI SU AYUDA, LA BRUJA AHORA CARGA UN NUEVO PECADO.

EL GRUPO DESCUBRE LO PELIGROSO QUE ES EL CAOS. AUN ASÍ, MERLÍN DECIDE SEGUIR SOLA, DESAPARECIENDO CON ARTHUR...

七つの大罪

CUANDO LA PAZ LLEGÓ, NADIE PUDO ANTICIPAR LAS DESPEDIDAS...

CAPÍTULO 340 / PORQUE QUERÍA VERTE

SUZUKI NAKABA

SCANS
JAIMINI'S BOX

TYPESETTING
DIDAKOSGA

TRADUCCIÓN
READER107

REDRAW
DIDAKOSGA

CORRECCIÓN
DARLEX

QUALITY-CHECK
DIDAKOSGA

FACEBOOK.COM/RAGNAROK.SCANLATION/
TWITTER: @RAGNAROKSCAN

SI VAS A COMPARTIR NUESTRA VERSIÓN, POR FAVOR, NO BORRES LA HOJA DE CRÉDITOS.

You can support the Mangaka by buying the official Manga when they are available in your region/language

JAI MI NIS BOX

RAWS
HEISENBERG

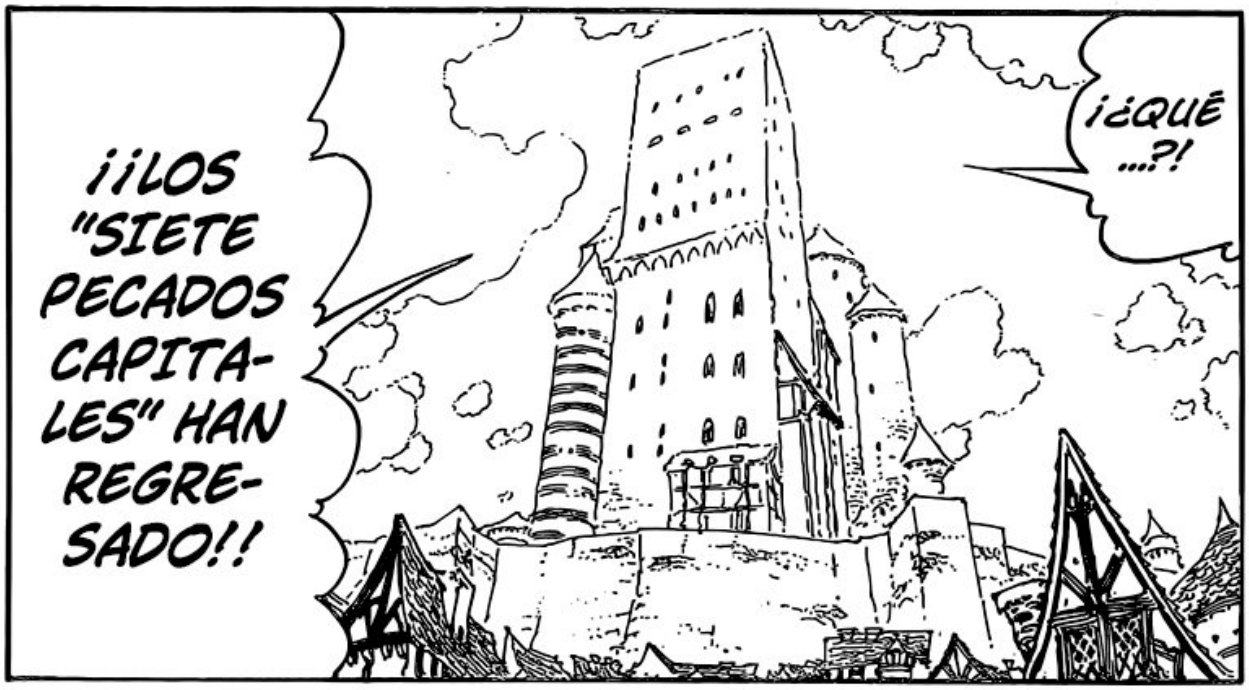
MARURIRU TRANSLATOR
RANDO PROOFREADER
HENRY, NO, SKY & JIKOTA CLEANER
ANGOLX & YUNO REDRAWER
ANGOLX TYPESETTER
BLACKWALL QUALITY

SOCIAL MEDIA

DISCORD: discord.gg/jbox
Facebook.com/jaiminisbox/
Twitter.com/jboxscan

¿EH?

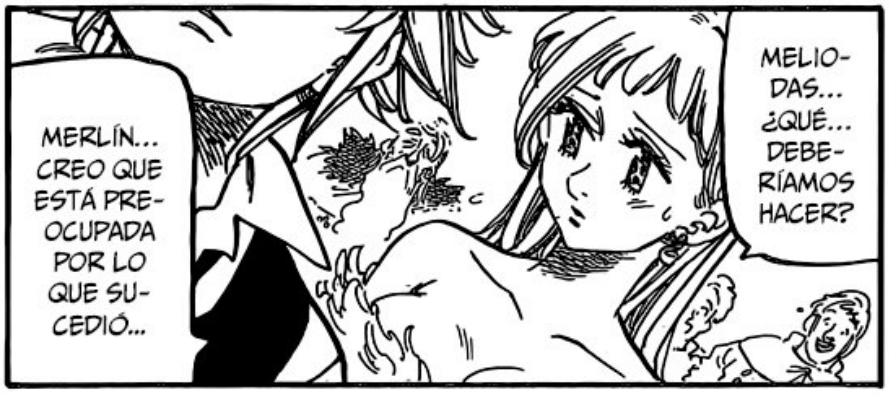
¿EH?


¡¡LOS "SIETE PECADOS CAPITALES" HAN REGRESADO!!
¡¿QUÉ ...?!

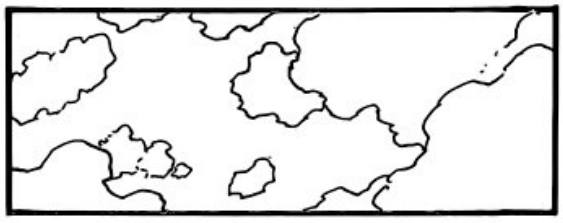
¡¿POR QUÉ?!
...PARECE QUE ELLOS SE QUEDARON ATRÁS~
BUENO, SERÍA INCÓMODO QUE SE QUEDARAN CON NOSOTROS DESPUÉS DE LO QUE PASÓ...
¡BAN!

¿SOMOS LOS ÚNICOS QUE VOLVIMOS AL REINO...?
¡¿DÓNDE ESTÁN MERLÍN Y ARTHUR?

¿...!

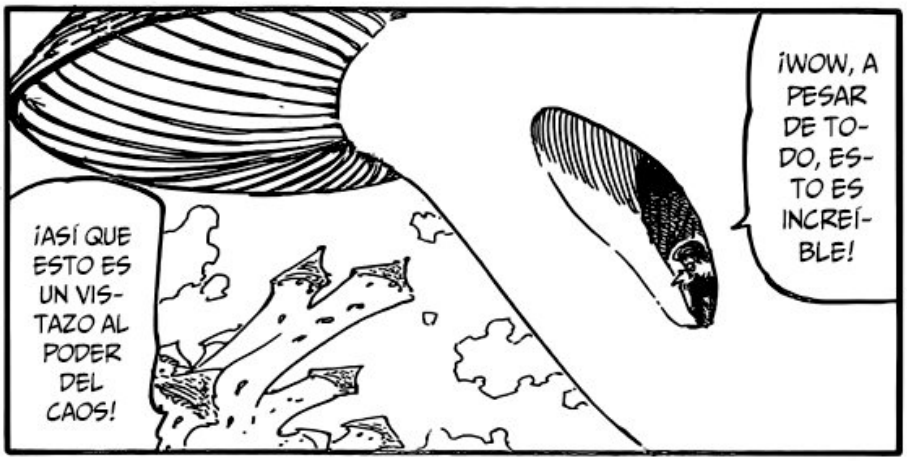

MERLÍN... CREO QUE ESTÁ PREOCUPADA POR LO QUE SUCEDIÓ...
MELIODAS... ¿QUÉ... DEBERÍAMOS HACER?

CAPITÁN, ENTIENDO QUE ESTÉS MOLESTO...
¿PERO NO CREES QUE ESTÁS SIENDO MUY DURO?



NO TE PREOCUPES, QUIZÁ ESTE RIÉNDOSE AHORA MISMO...

FUFU FU...
JA, JA, JA.

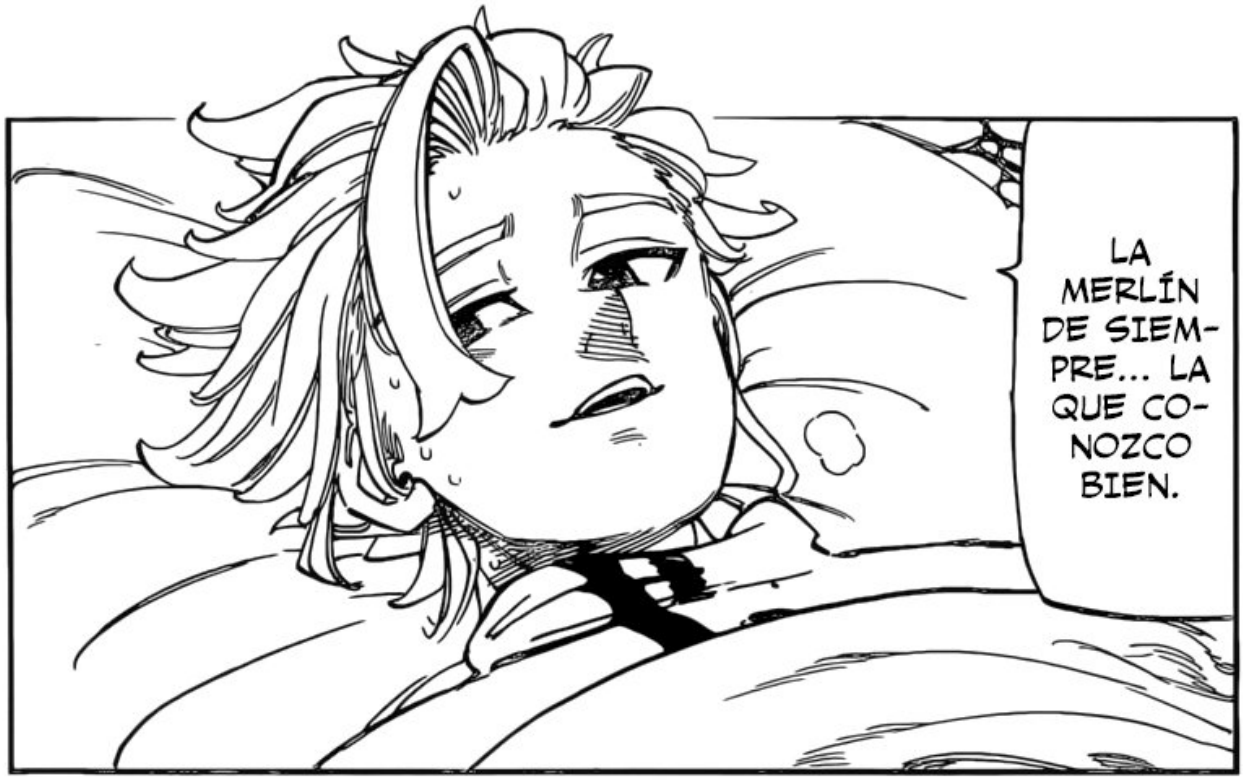

¡WOW, A PESAR DE TODO, ESTO ES INCREÍBLE!
¡ASÍ QUE ESTO ES UN VISTAZO AL PODER DEL CAOS!

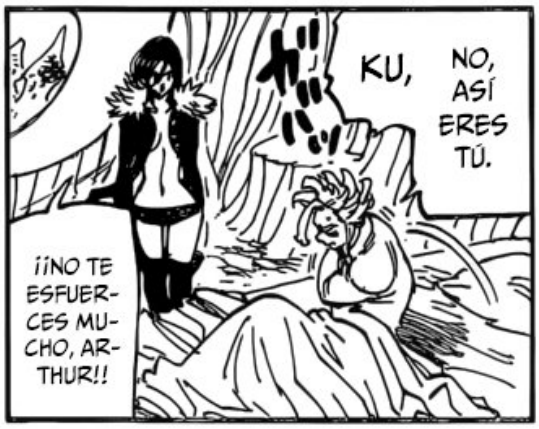
Y LA ESPADA SAGRADA QUE NO TIENE UNA FORMA DEFINIDA...

SERÍA MUY INTRIGANTE... KUKUKU.

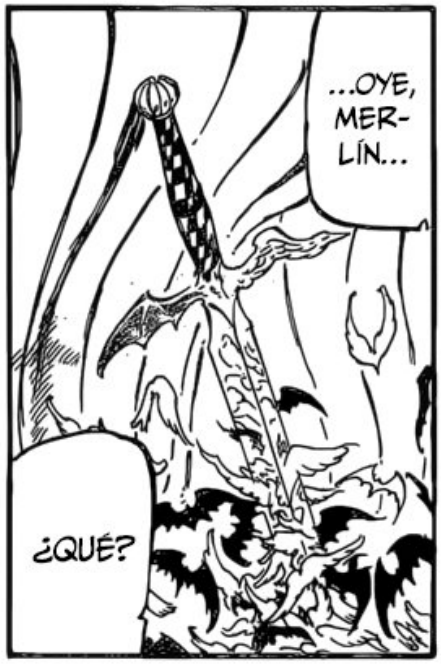
¿SERÁ ESTA SU VERDADERA FORMA, O ES UNA SEÑAL DE QUE AÚN PUEDE SEGUIR TRANSFORMÁNDOSE?
O QUIZÁ, TIENE ESTA FORMA PORQUE EL PODER DE ARTHUR AÚN NO ES PERFECTO... ESO-

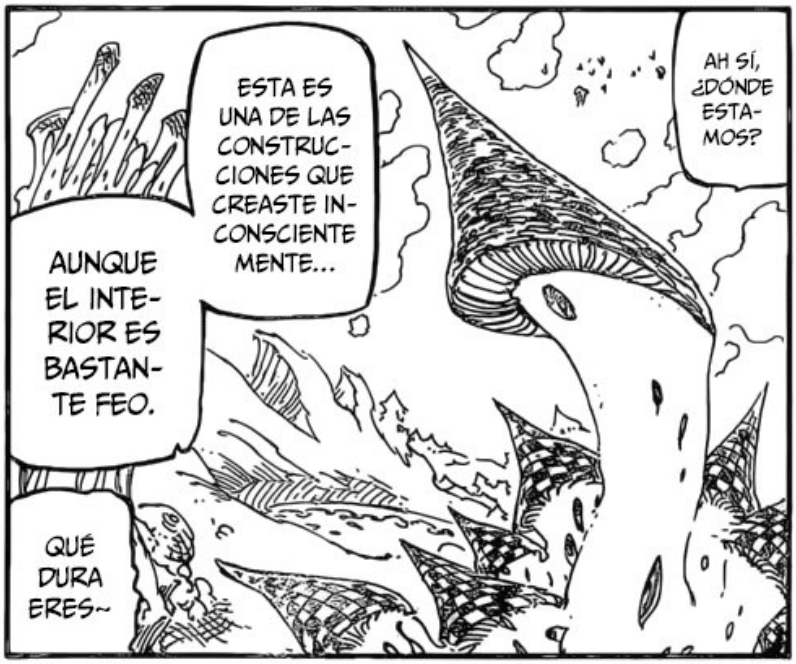
AL FIN PUEDO VER ESA EXPRESIÓN...

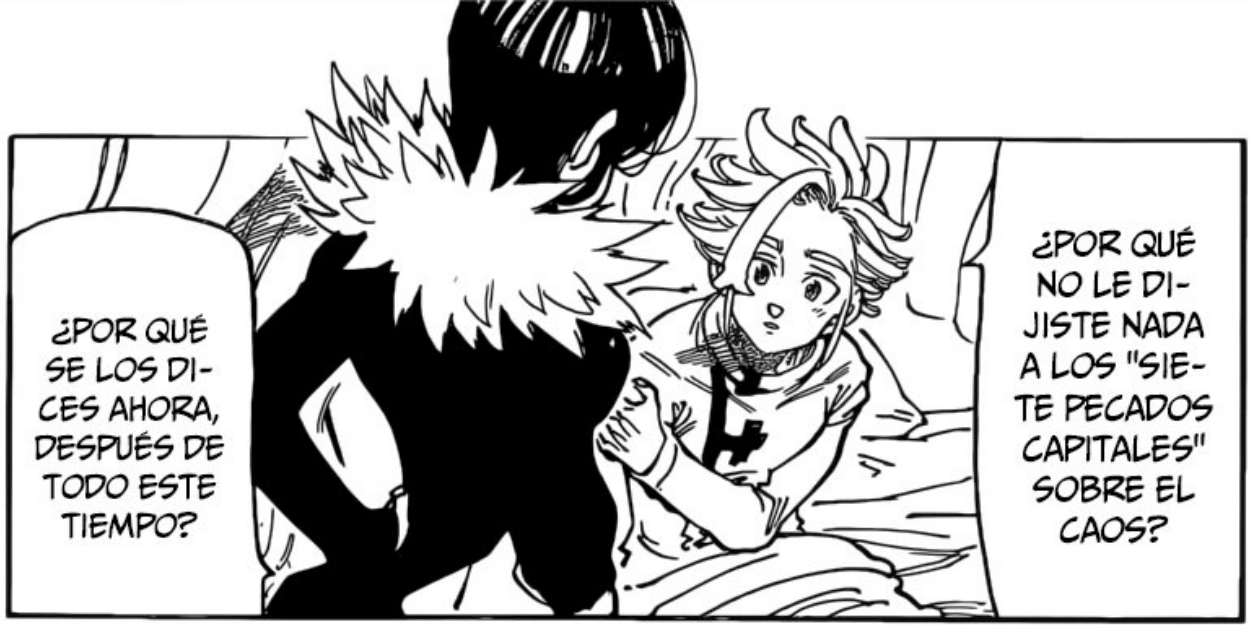

LA MERLÍN DE SIEMPRE... LA QUE CONOZCO BIEN.

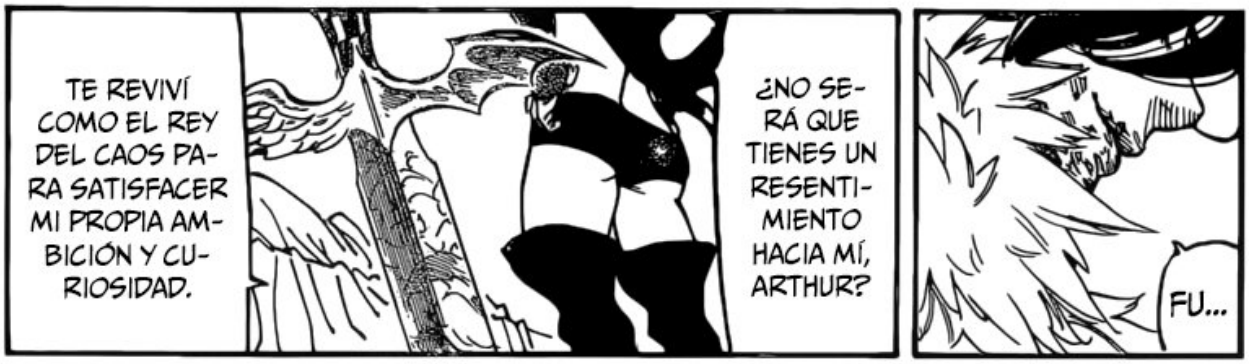

KU,
NO, ASÍ ERES TÚ.
¡¡NO TE ESFUERCES MUCHO, ARTHUR!!

FU,
¿ME ESTÁS CRITICANDO POR REÍR A PESAR DE DESPEDIRME DE MIS CAMARADAS?

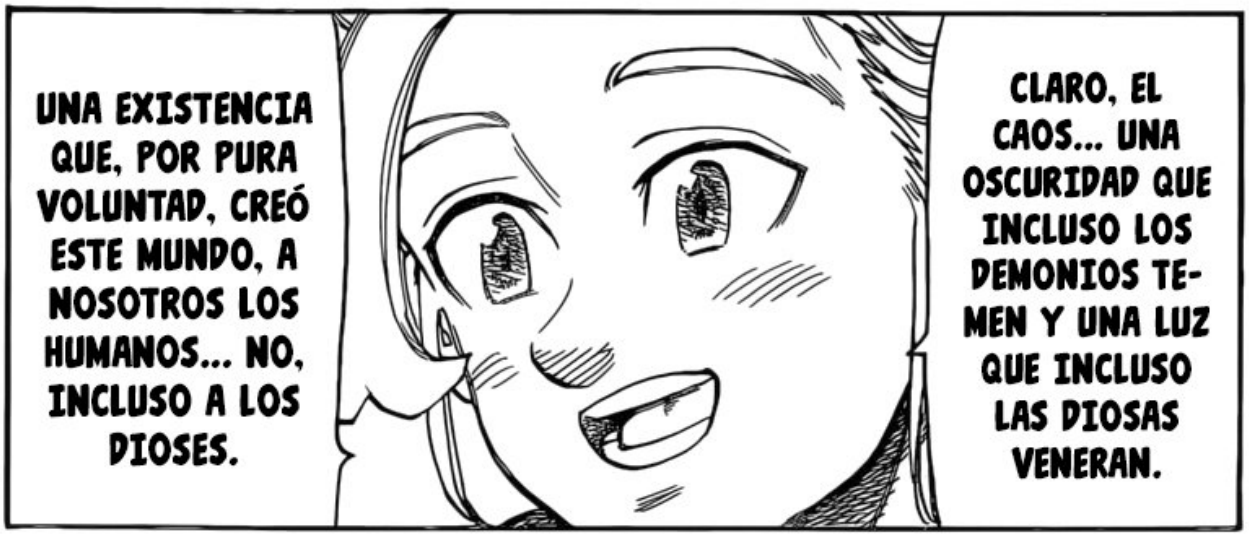

...OYE, MERLÍN...
¿QUÉ?


AH SÍ, ¿DÓNDE ESTAMOS?
ESTA ES UNA DE LAS CONSTRUCCIONES QUE CREASTE INCONSCIENTEMENTE...
AUNQUE EL INTERIOR ES BASTANTE FEO.
QUÉ DURA ERES~


¿POR QUÉ SE LOS DICES AHORA, DESPUÉS DE TODO ESTE TIEMPO?
¿POR QUÉ NO LE DIJISTE NADA A LOS "SIETE PECADOS CAPITALES" SOBRE EL CAOS?

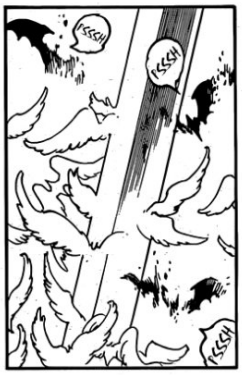

TE REVIVÍ COMO EL REY DEL CAOS PARA SATISFACER MI PROPIA AMBICIÓN Y CURIOSIDAD.
¿NO SERÁ QUE TIENES UN RESENTIMIENTO HACIA MÍ, ARTHUR?
FU...

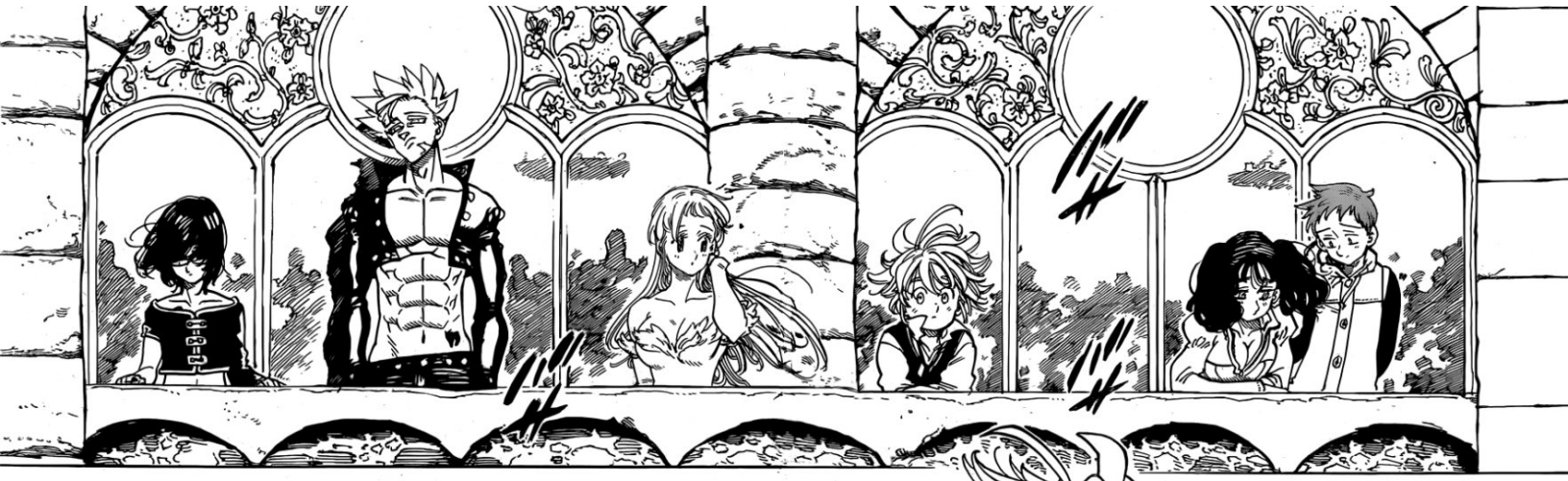
.....
¿POR QUÉ DEBERÍA TENER UN RESENTIMIENTO HACIA TI?
EH...


UNA EXISTENCIA QUE, POR PURA VOLUNTAD, CREÓ ESTE MUNDO, A NOSOTROS LOS HUMANOS... NO, INCLUSO A LOS DIOSES.
CLARO, EL CAOS... UNA OSCURIDAD QUE INCLUSO LOS DEMONIOS TEMEN Y UNA LUZ QUE INCLUSO LAS DIOSAS VENERAN.

MERLÍN, ¡TÚ ME GUIASTE PORQUE CREÍSTE QUE PODÍA CONVERTIRME EN EL REY!

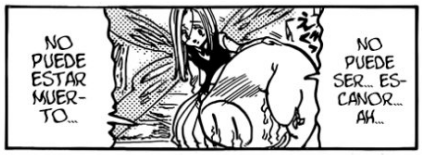
SI ESE ES EL CASO, SI LA PERSONA QUE TIENE ESTE PODER TIENE BUEN CORAZÓN, PUEDE CREAR UN MUNDO MARAVILLOSO.





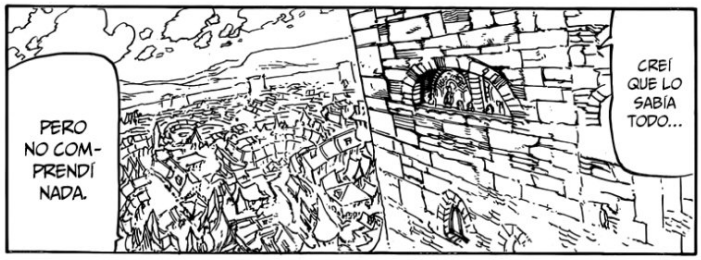
INCLUSO ESCANOR SE HA IDO.
SI HAY UN COMIENZO, HABRA UN FINAL.

¡NO PUEDES SER TAN INSENSIBLE!
¡BAN!
LLORAR...


NO PUEDE ESTAR MUERTO...
NO PUEDE SER... ESCANOR... AH...

OYE, CAPITAN...
¿LOS "SIETE PECADOS CAPITALES" DESAPARECERAN ESTA VEZ?

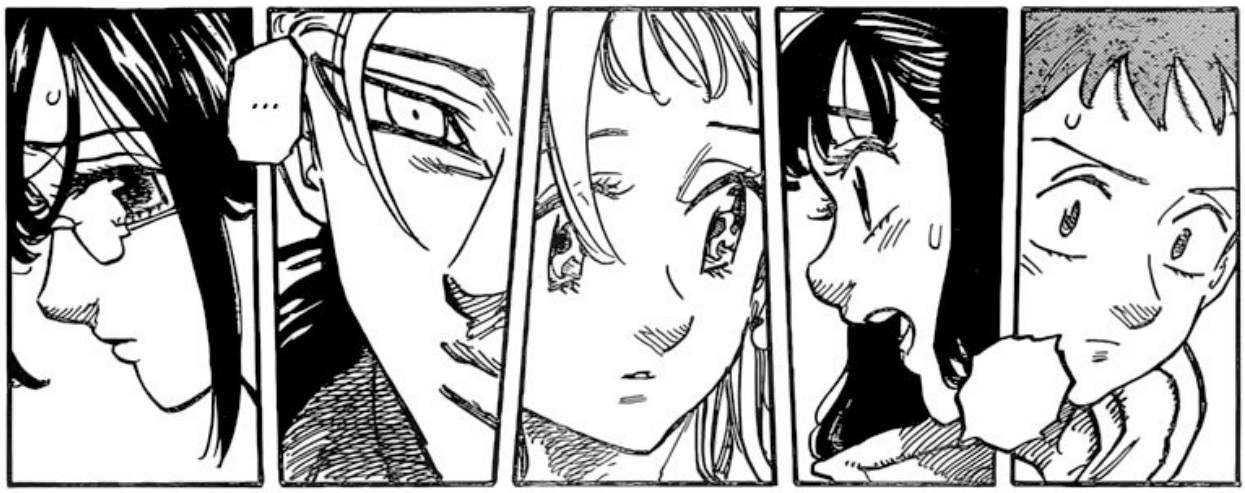
CUANDO DIJE QUE MERLÍN ESTARÍA RIÉNDOSE,
NO ERA UNA QUEJA NI TAMPOCO SARCASMO,
ES SOLO QUE ASÍ ES SU PERSONALIDAD.


CREÍ QUE LO SABÍA TODO...
PERO NO COMPRENDÍ NADA.

PERO YA DERROTAMOS A ESE MONSTRUO GATO,
Y ARTHUR TIENE A MERLÍN, ASÍ QUE LAS COSAS DEBERÍAN ESTAR BIEN, ¿O NO...?

¿CAPITÁN?
BUENO, DE CUALQUIER FORMA, NO PODEMOS DEJARLOS SOLOS ASÍ COMO ASÍ.

EL CAOS AÚN NO DESAPARECE.


...

EN ESE MOMENTO, TODOS LO SENTIMOS.

ARTHUR CREANDO UN MUNDO DE MANERA INCONSCIENTE,

EL ATAQUE DE CATH QUE LE QUITÓ EL BRAZO DERECHO,

TODO ESO FUE UN PODER CON EL CUAL NUNCA ANTES NOS HABÍAMOS ENCONTRADO.

SI ARTHUR ES INCAPAZ DE CONTROLAR POR COMPLETO EL PODER DEL CAOS,

SI TERMINA SIENDO DEVORADO POR LA OSCURIDAD...

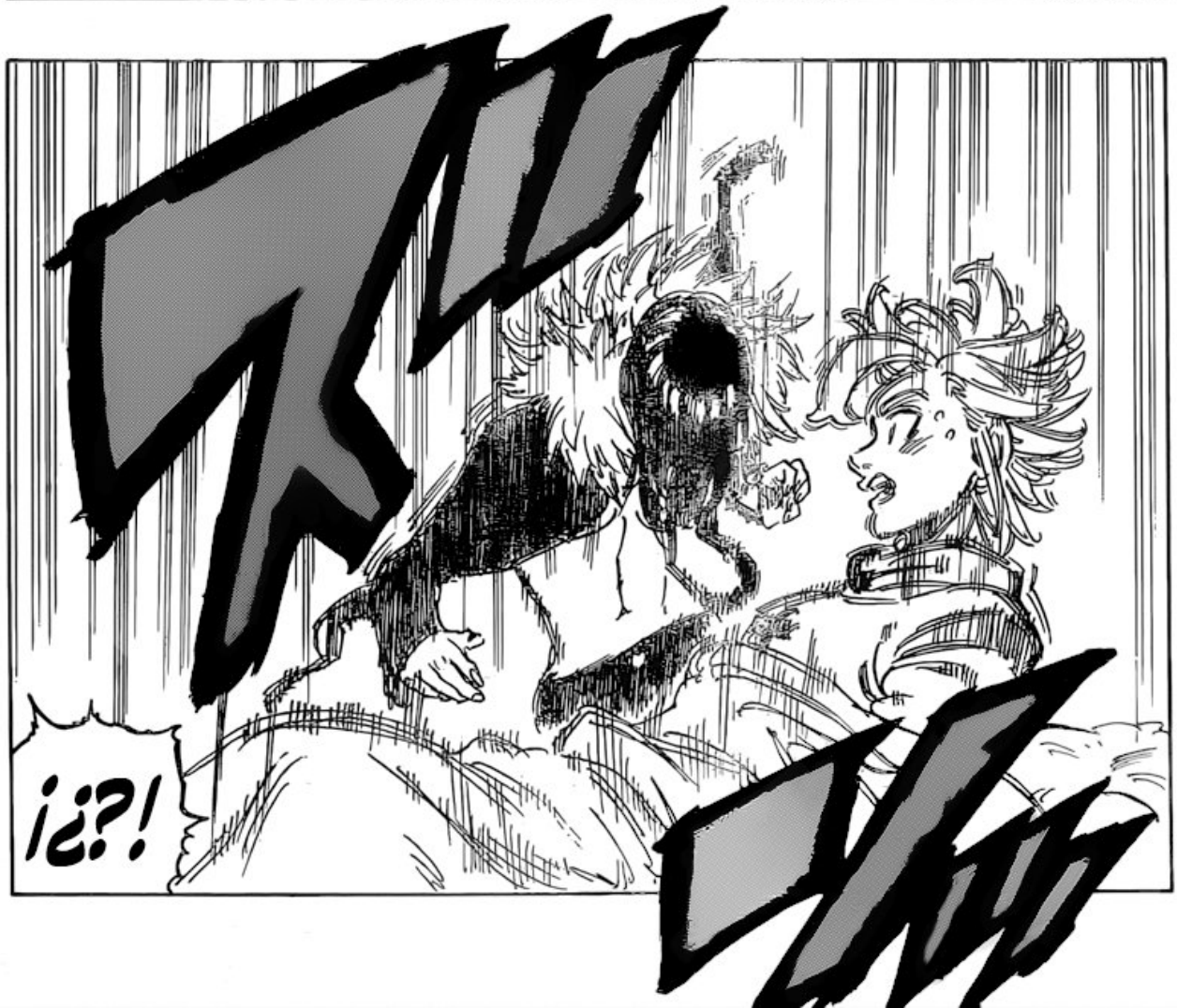
¡ESTA VEZ, BRITANNIA SIN DUDA SE CONVERTIRÁ EN UN INFIERNO!

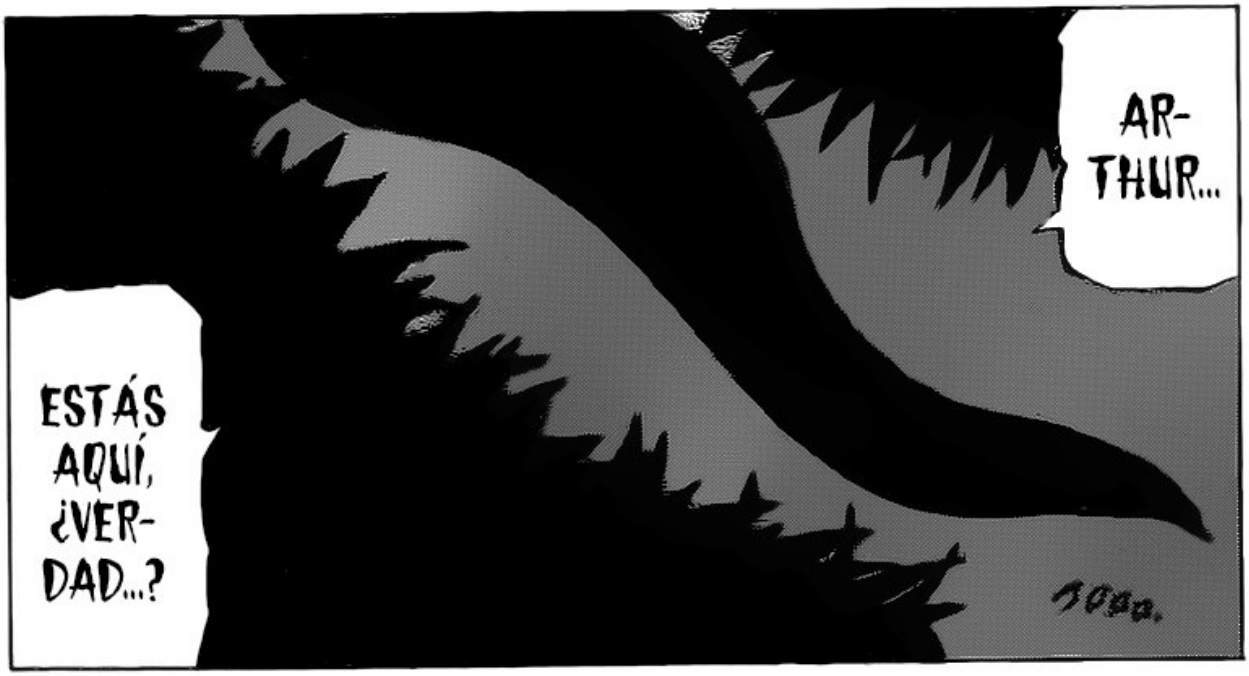
¡ENTONCES UNA NUEVA AMENAZA SURGIRÁ...!

SI LOS "SIETE PECADOS CAPITALES" DERROTARON AL REY DEMONIO, CAMELOT ESTÁ LIBRE DEL CLAN DEMONIACO, ¿CIERTO?
.....

ARTHUR, ¿CÓMO TE SIENTES?
PUES... ESTOY VIVO... PERO JUSTO AHORA SOLO QUIERO REGRESAR A CAMELOT.

AR-THUR,
SOBRE ESO, CAMELOT ESTÁ...
ふと...

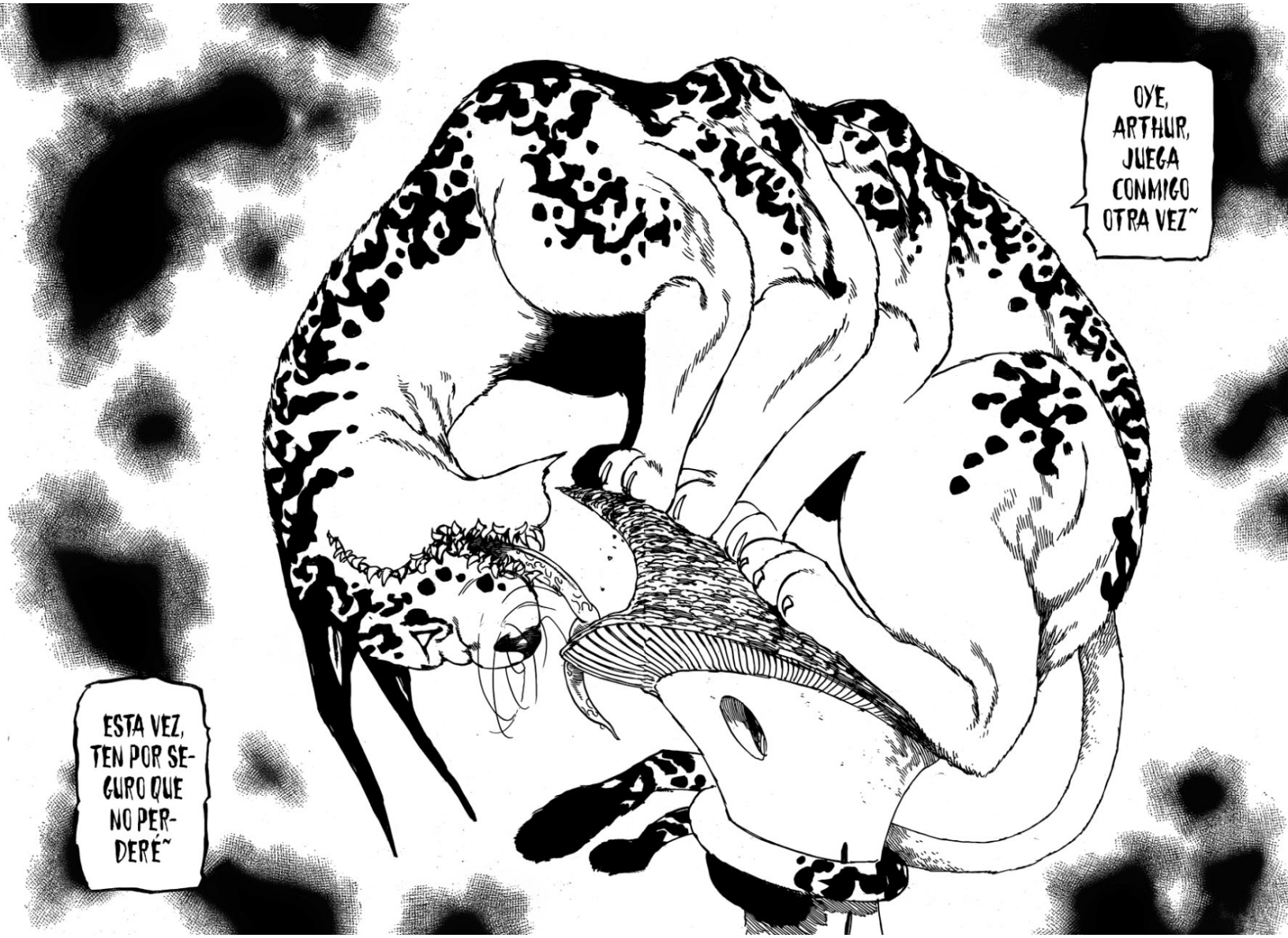

¡¿?!


AR-THUR...
ESTÁS AQUÍ, ¿VER-DAD...?

PUEDO ASEGU-RARLO POR TU OLOR...

¡TU SABROSO OLOR...!

¡ESTA PRESENCIA! PERO ESTOY SEGURO DE QUE LO DE-RROTÉ...
ESE ES EL PODER DEL CAOS...
NO TE PREOCUPES, TE PROTE-GERÉ.


OYE, ARTHUR, JUEGA CONMIGO OTRA VEZ~
ESTA VEZ, TEN POR SEGURO QUE NO PERDERÉ~

CONTINUARÁ EN EL CAPÍTULO 341: "CATH PALUG"

CAPÍTULO 341: "CATH PALUG"

NAKABA SUZUKI

PRESENTA:

SCANS
JAIMINI'S BOX

TYPESETTING
DIDAKOSGA

TRADUCCIÓN
KURAMA

CLEAN
SALAMANDER

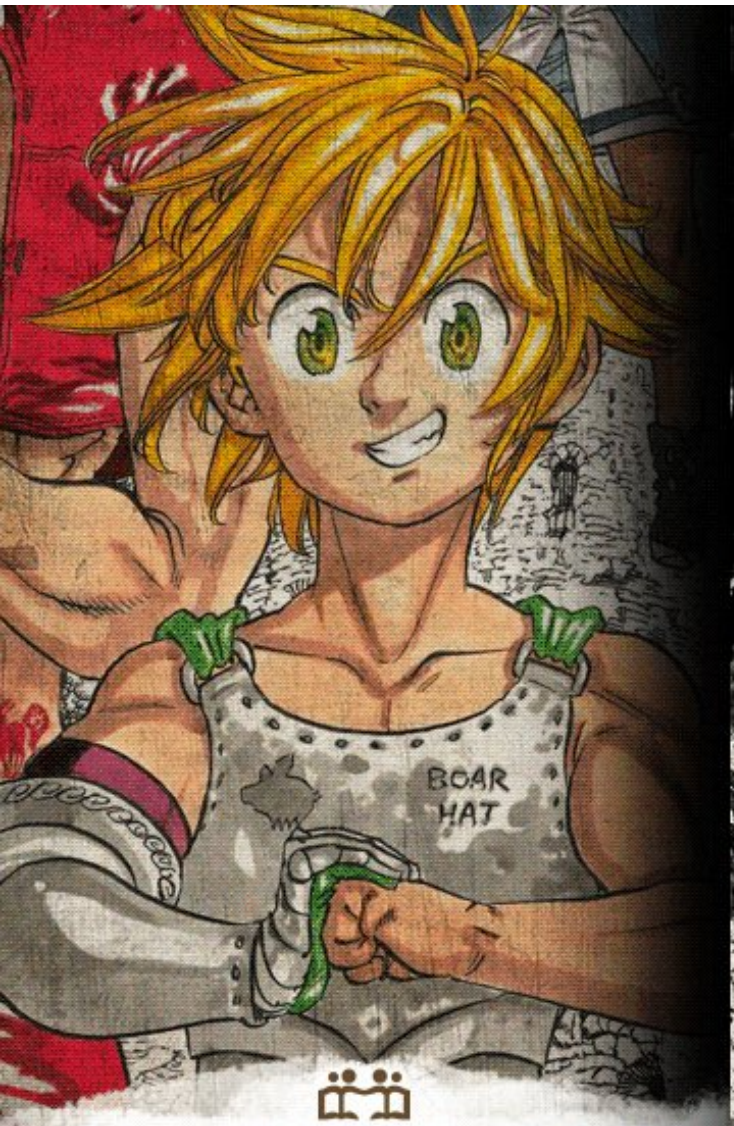
THEYAHIKODARKII.DEVIANTART.COM

CORRECCIÓN
READER107, KANGURO

QUALITY-CHECK
DIDAKOSGA

FACEBOOK.COM/RAGNAROK.SCANLATION/
TWITTER: @RAGNAROKSCAN

SI VAS A COMPARTIR NUESTRA VERSIÓN, POR FAVOR, NO BORRES LA HOJA DE CRÉDITOS.



You can support the Mangaka by buying the official Manga when they are available in your region/language

JAI MI NIS BOX

RAWS
HEISENBERG

MARURIRU TRANSLATOR
RANDO PROOFREADER
YUNO CLEANER
YUNO REDRAWER
ANGOLX TYPESETTER
YUNO QUALITY

SOCIAL MEDIA

DISCORD: discord.gg/jbox

Facebook.com/jaiminisbox/

Twitter.com/jboxscan

NAKABA SUZUKI

CAPÍTULO 341 / CATH PALUG

¿POR QUÉ MERLÍN DECIDIÓ GUARDAR EL SECRETO SOBRE EL CAOS?

¿POR QUÉ DECIDIÓ HABLAR AHORA DESPUÉS DE TODO ESTE TIEMPO...?

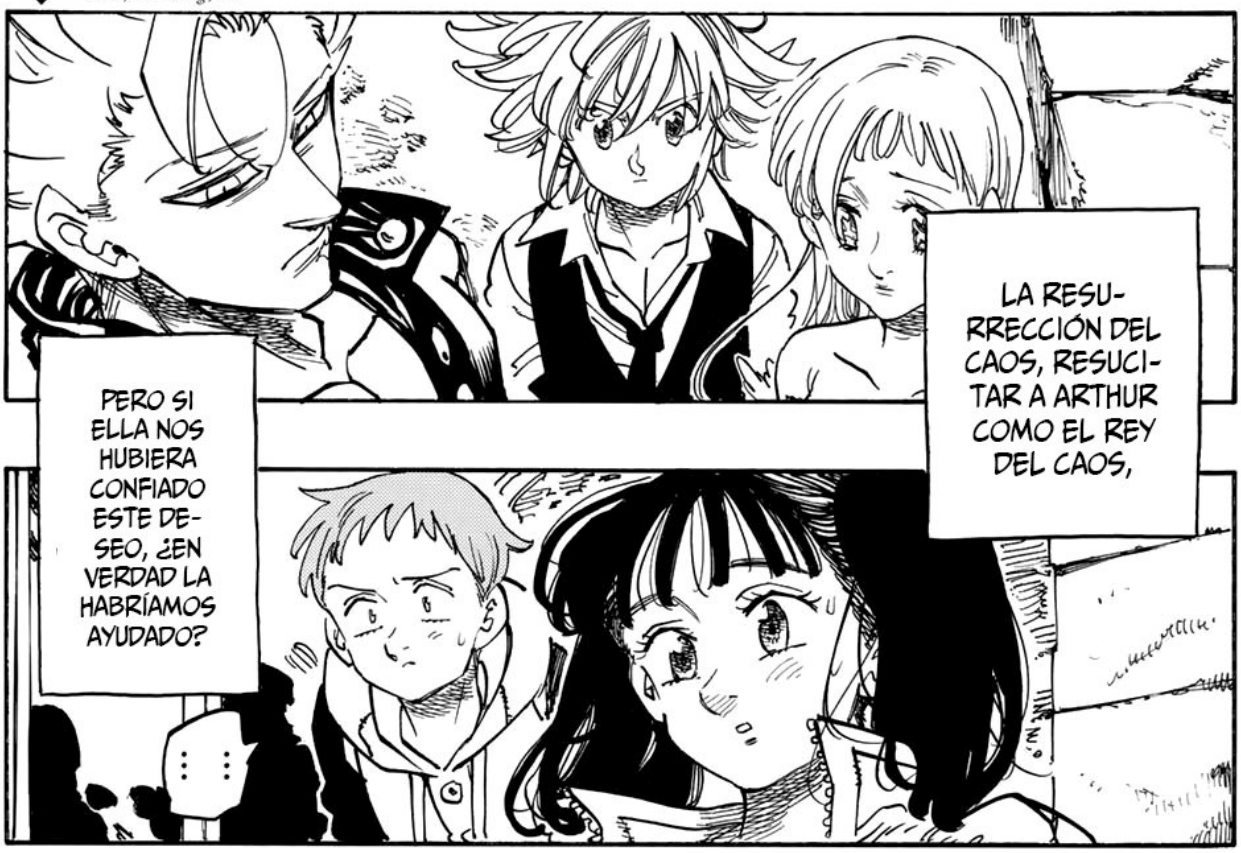
LA RESPUESTA ES BASTANTE SIMPLE.

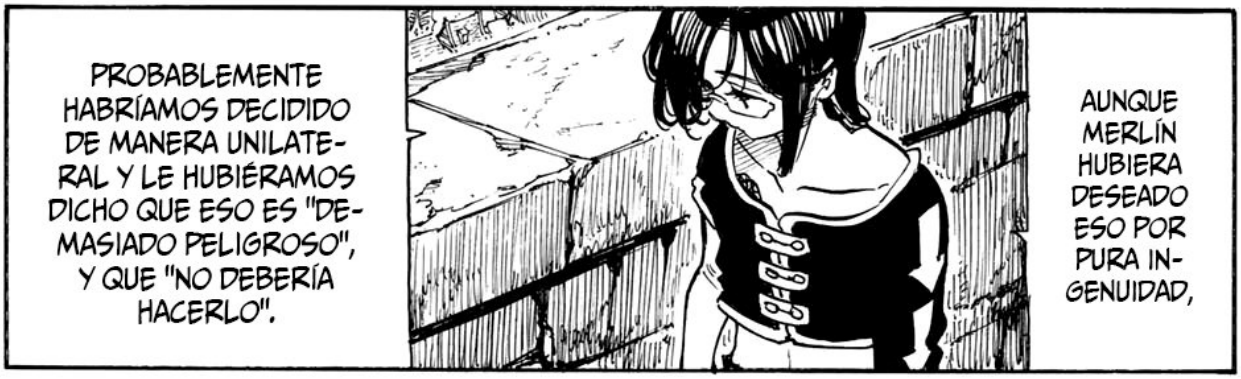
COMO DIJO DIANE EN LA CELEBRACIÓN, TODOS TENÍAMOS UNA META QUE DESEABAMOS CUMPLIR.

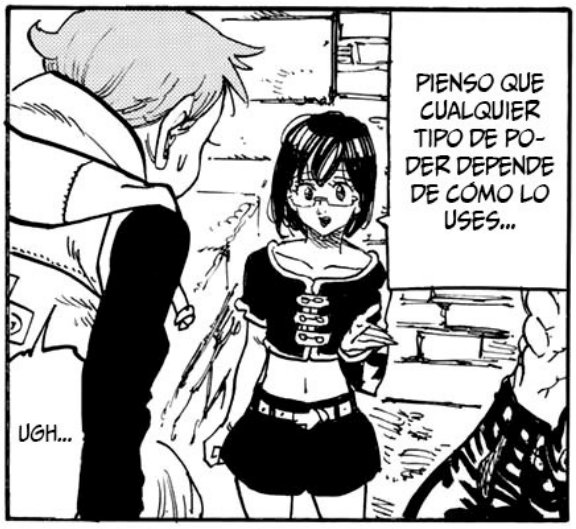
EL CAPITÁN, BAN, KING, DIANE,

TODOS, INCLUYÉNDOME.

MERLÍN TENÍA UN DESEO, ASÍ COMO NOSOTROS.


LA RESU-RRECCIÓN DEL CAOS, RESUCI-TAR A ARTHUR COMO EL REY DEL CAOS,
PERO SI ELLA NOS HUBIERA CONFIADO ESTE DE-SEO, ¿EN VERDAD LA HABRÍAMOS AYUDADO?
...


PROBABLEMENTE HABRÍAMOS DECIDIDO DE MANERA UNILATE-RAL Y LE HUBIÉRAMOS DICHO QUE ESO ES "DE-MASIADO PELIGROSO", Y QUE "NO DEBERÍA HACERLO".
AUNQUE MERLÍN HUBIERA DESEADO ESO POR PURA IN-GENUIDAD,


PIENSO QUE CUALQUIER TIPO DE PO-DER DEPENDE DE CÓMO LO USES...
UGH...

... ENTONCES ES POR ESO QUE NO NOS CONTO...
¡¡PERO ESE PO-DER ES UN VER-DADERO PELIGRO!!

ESO, ESO ES...

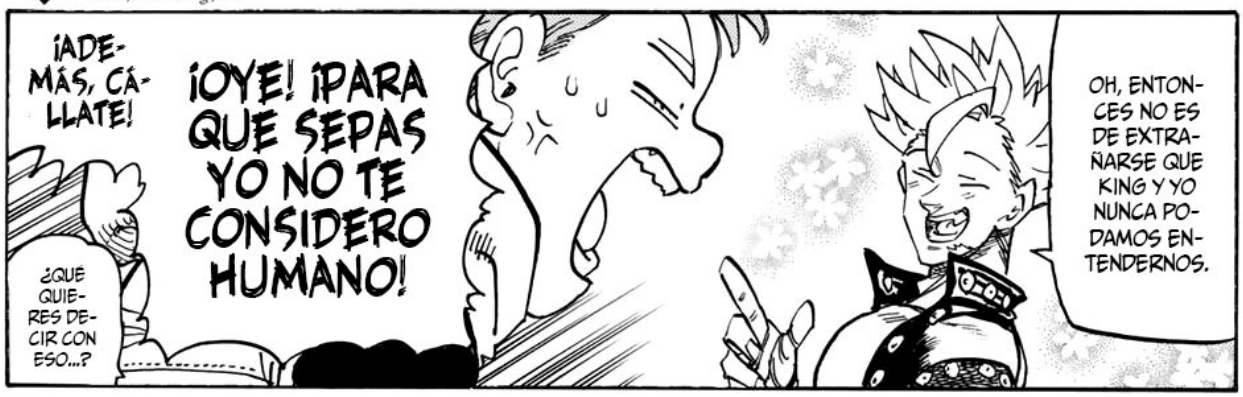
SUPONGO QUE TIENES RAZÓN ~ ♫
BUENO,

EL PODER DE MERLÍN TAMBIÉN HA SIDO DE AYUDA PARA TODOS.
¡ESO, ESO NO CAMBIA EL HECHO DE QUE ELLA NOS HAYA UTILIZADO, ¿O SÍ!?

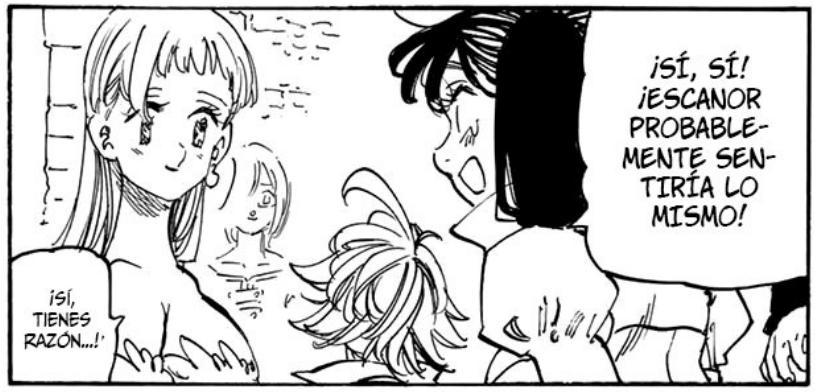
ELLA DECIDIÓ QUE SU EXISTENCIA YA NO ES NECESARIA PARA EL EQUIPO, Y POR ESO CONFESÓ LA VERDAD.
Y LOS DESEOS DE LOS "SIETE PECADOS CAPITALES" HAN SIDO CUMPLIDOS,
Y AHORA QUE YA SE HAN SATISFECHO TODAS LAS CONDICIONES PARA RESUCITAR AL CAOS,

ENTONCES, COMO DIJO LA DAMA DEL LAGO,
¿LOS HUMANOS Y OTRAS ESPECIES NO SON CAPACES DE ENTENDERSE?

GOWTHER... ES BASTANTE CLARO QUE ESTÁS DE SU LADO.
NO ESTOY DE NINGÚN LADO.
KING~ PARA YA.


¡ADEMÁS, CÁLLATE!
¡OYE! ¡PARA QUE SEPAS YO NO TE CONSIDERO HUMANO!
¿QUÉ QUIERES DECIR CON ESO...?
OH, ENTONCES NO ES DE EXTRAÑARSE QUE KING Y YO NUNCA PODAMOS ENTENDERNOS.

Y, ES POR ESA RAZÓN,
SOY UN MUÑECO, NO SOY HUMANO NI DE OTRA ESPECIE...
QUE PARA MÍ, USTEDES SON MIS PRECIADOS CAMARADAS, NO PUEDO PONER UN RANGO DE CUÁNTO LOS APRECIO.


¡SÍ, SÍ! ¡ESCANOR PROBABLEMENTE SENTIRÍA LO MISMO!
¡SÍ, TIENES RAZÓN...!

SI ÉL ESTUVIERA AQUÍ, PROBABLEMENTE DIRÍA LO MISMO~ ♬

AUN ASÍ, NO PODEMOS DEJAR AL CAOS EN LIBERTAD.

¡ES NECESARIO QUE TOME TODA LA RESPONSABILIDAD POR DEJAR QUE ESTO PASARA!

¡¡ESPERA, CAPITÁN!!

¿QUÉ ESTÁS PLANEANDO HACER CON MERLÍN?

MELIODAS, ESTE PODER MÁGICO...

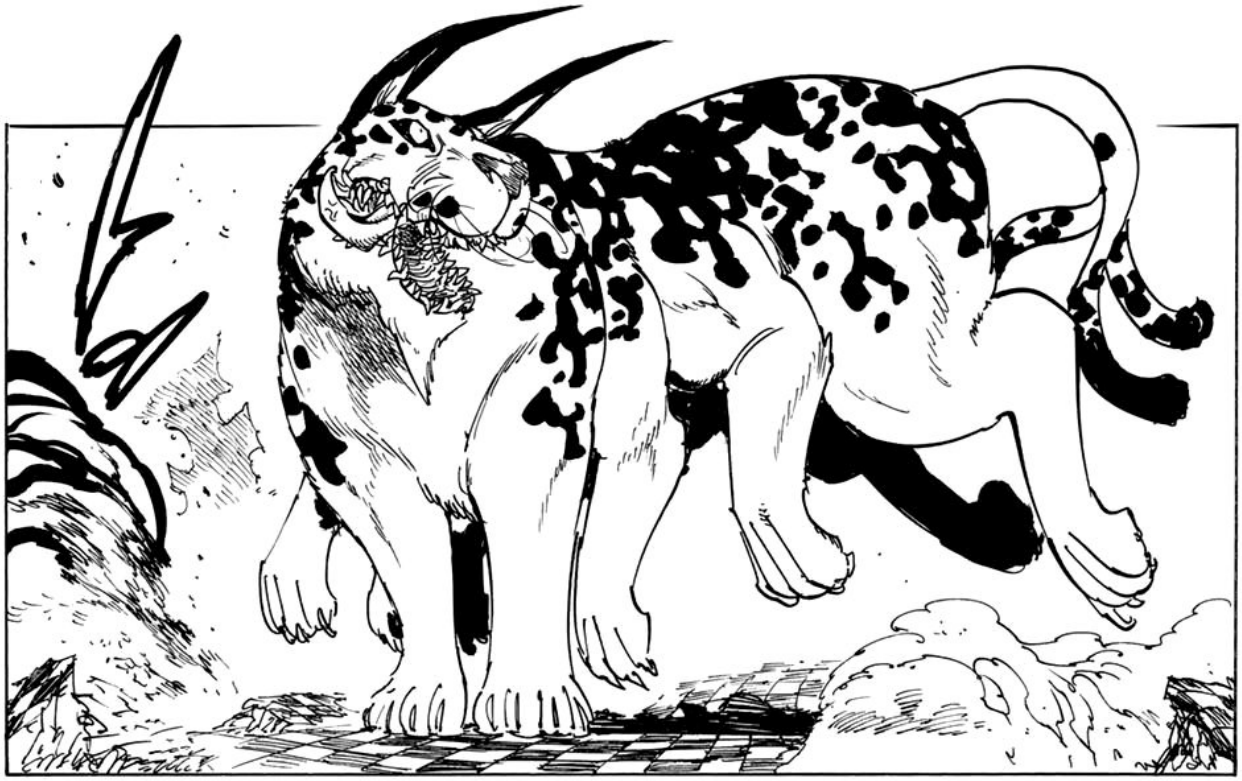
ESTA DIRECCIÓN... NO PUEDE SER...

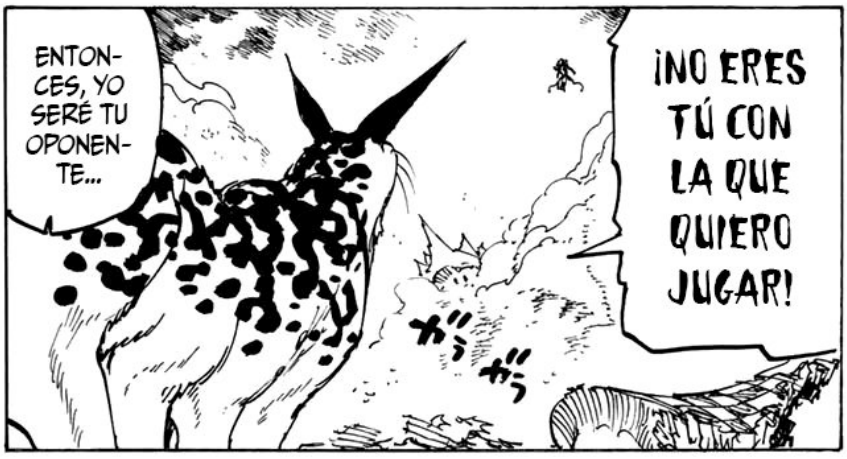
TIC

!

¡HAAH!
FFFFF

SFX: WHRR,
SFX: CRACK!




ENTONCES, YO SERÉ TU OPONENTE...
¡NO ERES TÚ CON LA QUE QUIERO JUGAR!

¡WOOSH!

¡ENTONCES, YO DEBERÍA SER EL QUE PONGA FIN A ESTO!

FUE MI IGNORANCIA LA QUE TE TRAJO AQUÍ,

DA IGUAL, NO PUEDES MATARME SOLO CORTANDOME EN PEDAZOS.

ビタ

HUH, ¿CÓMO,

LO HICISTE...?

ビタ

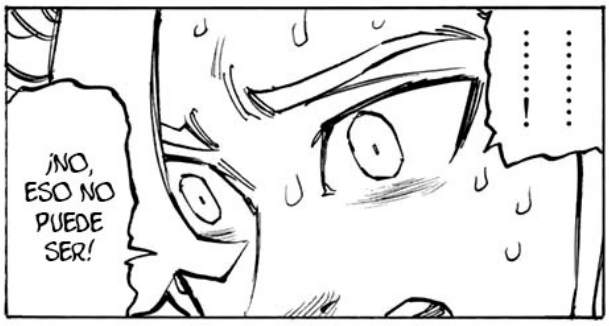
¡¡¡VOY A CAZARTE, NO ME IMPORTA LO QUE ME CUESTE!!!

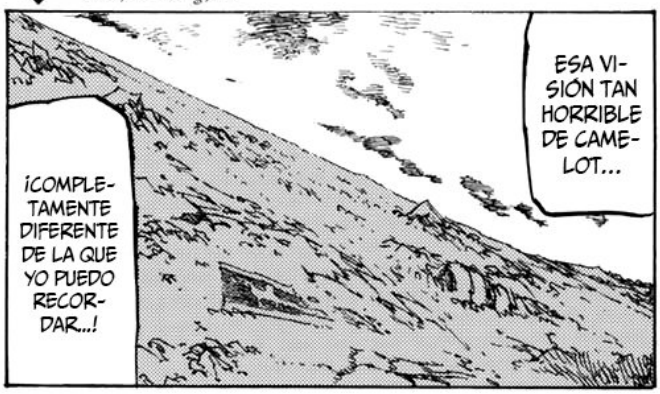
¡¡¡COMO REY, ES MI RESPONSABILIDAD PROTEGER MIS TIERRAS Y A SU GENTE!!!

¡¡¡POR ESO, DEBO ELIMINAR TODO AQUELLO QUE SEA UNA AMENAZA PARA ELLOS!!!

CAMELOT YA NO EXISTE EN BRITANNIA...

DEBIDO A LA PELEA ENTRE "LOS SIETE PECADOS CAPITALES" Y EL REY DEMONIO.

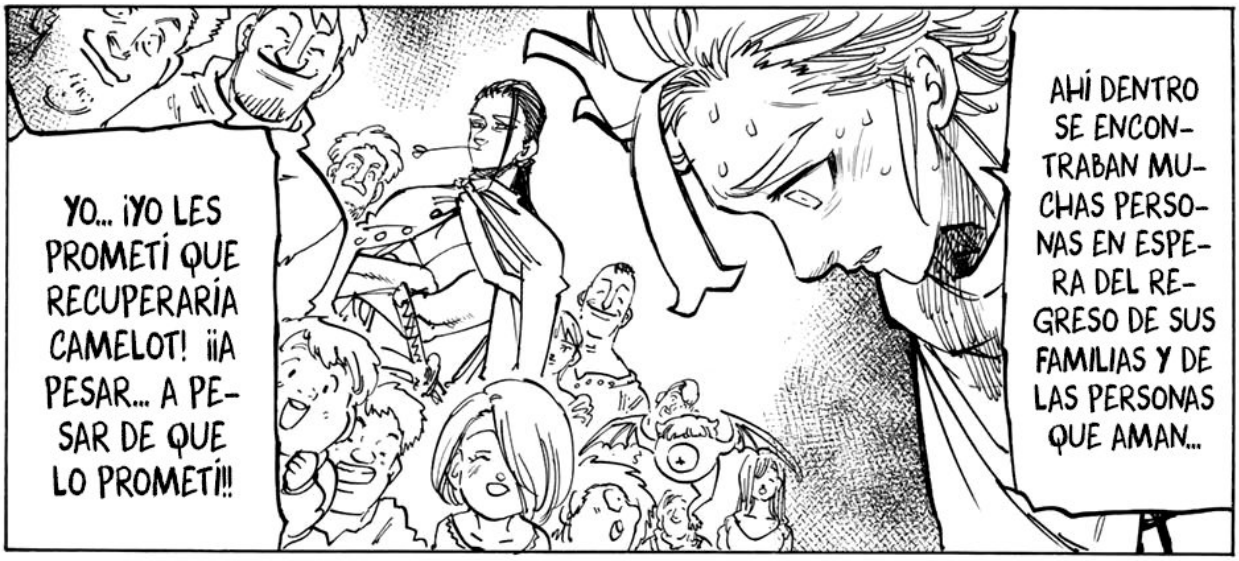



ESA VISIÓN TAN HORRIBLE DE CAMELOT...
¡COMPLETAMENTE DIFERENTE DE LA QUE YO PUEDO RECORDAR...!

¡NO, ARTHUR! ¡QUE NO TE ENGAÑEN SUS PALABRAS!
PERO... PUEDO VERLO.

INCLUSO LA TRINCHERA SUBTERRÁNEA... DESAPARECIÓ.
...!

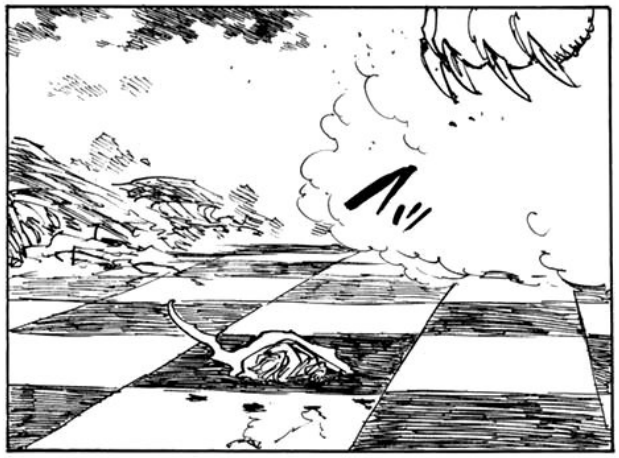
¡Y ADEMÁS LA MAYORÍA DE LAS PERSONAS QUE SE ENCONTRABAN PRISIONERAS FUERON RESCATADAS Y EVACUADAS AL REINO DE LIONES!
¡PUEDES RECONSTRUIR TU REINO DE NUEVO!


AHÍ DENTRO SE ENCONTRABAN MUCHAS PERSONAS EN ESPERA DEL REGRESO DE SUS FAMILIAS Y DE LAS PERSONAS QUE AMAN...
YO... ¡YO LES PROMETÍ QUE RECUPERARÍA CAMELOT! ¡¡A PESAR... A PESAR DE QUE LO PROMETÍ!!

!!!

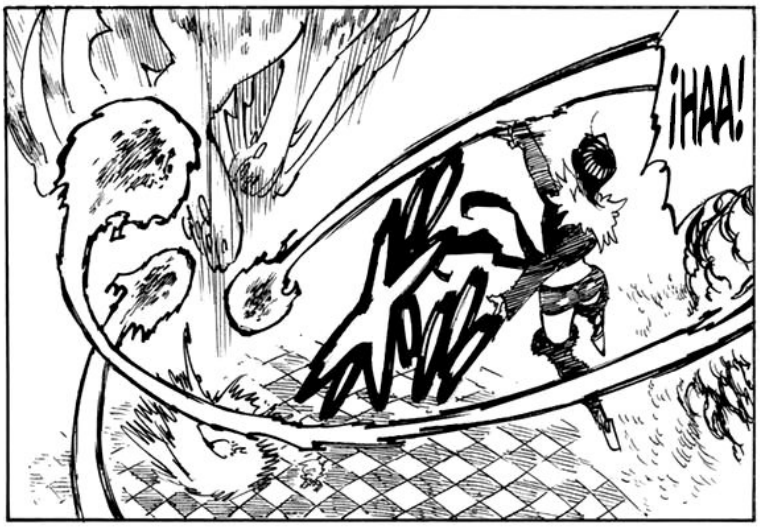
ズドドドドド
バキッ
バキ

!!!!AR-
THUR!!!



!!OOW
WW!!

¡NO


¡HAA!

¡NO

ドガッ

FULL COUNTER

¡¡MELIO-DAS...!!

¡NO, NO SOLAMENTE ESTAMOS NO-SOTROS DOS!

HER-MANA...

¡¿POR QUE US-TEDES DOS ES-TÁN AQUÍ ...?!

TÚ...

¡¡¡MERLÍN!!!

ÉL SOLO ESTÁ INCONSCIENTE.
GRACIAS AL CIELO.

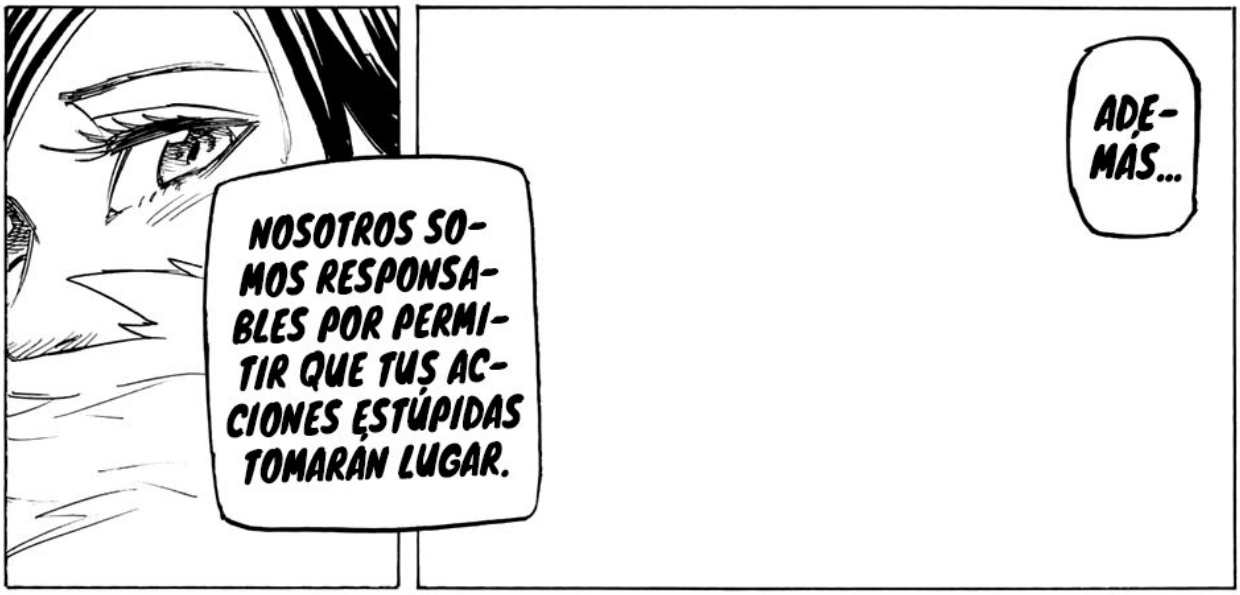
¿...

OH, SÍ, ¡DATE PRISA Y VE CON ARTHUR-SAMA!
¡SÍ!

MERLÍN,
¡DEBES TOMAR LA RESPONSABILIDAD POR LA RESURECCIÓN DE CAOS!

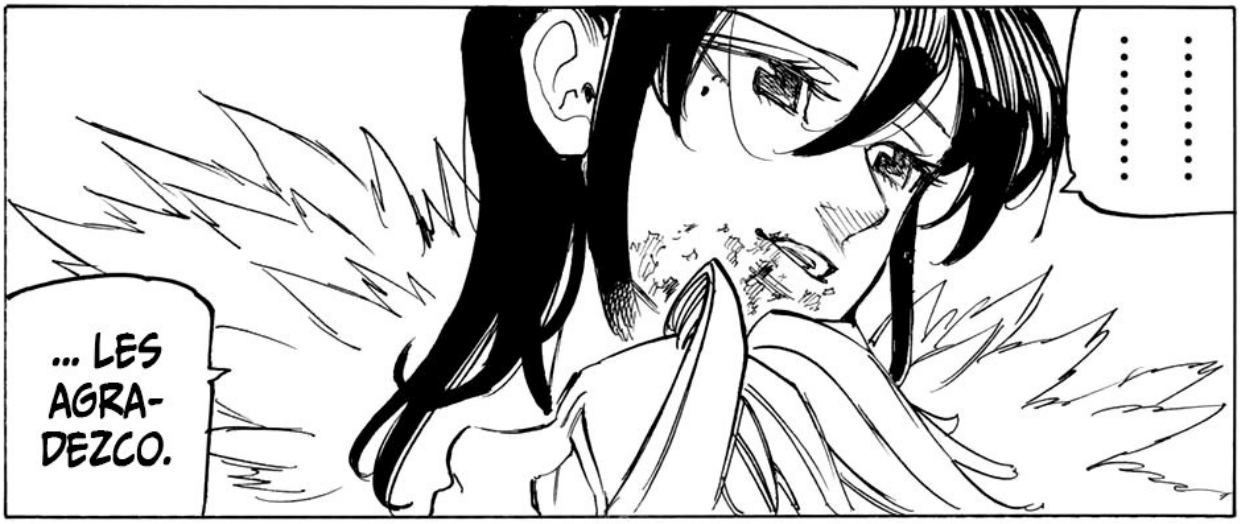
A PARTIR DE AHORA, NECESITO QUE PASES TODA TU VIDA,

PROTE-GIENDO Y GUIANDO A ARTHUR.



... ASÍ QUE, PERMÍTE-NOS PROTEGERLOS A AMBOS.

ESO SUENA BIEN, ¿NO?



CONTINUARÁ EN EL CAPÍTULO 342: "GRITO DE VICTORIA"

CAPÍTULO 342 / GRITO DE VICTORIA

PRESENTA:

SCANS
CRUNCHYROLL

TYPESETTING
DIDAKOSGA

TRADUCCIÓN
READER107

CLEAN
SALAMANDER

CORRECCIÓN
KANGURO

QUALITY-CHECK
DARLEX

FACEBOOK.COM/RAGNAROK.SCANLATION/
TWITTER: @RAGNAROKSCAN

SI VAS A COMPARTIR NUESTRA VERSIÓN, POR FAVOR, NO BORRES LA HOJA DE CRÉDITOS.

¿ES EL MISMO TIPO DE INMORTALIDAD QUE TENÍA BAN?

LOS PEDAZOS DE CARNE SE ESTÁN MOVIENDO.

NO. ¡ÉL ES UN SER QUE ESTÁ MÁS ALLÁ DE LA VIDA Y LA MUERTE!

¡¡ESTOY... HARTO... DE QUE TODOS SE METAN EN MI CAMINO!!

¡AGUANTA, ARTHUR!

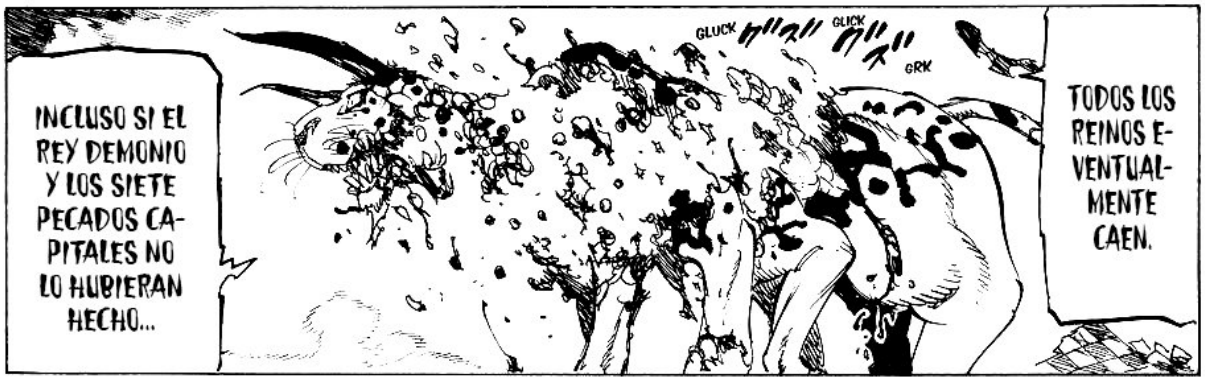
¡COFF! ¡COF...!

RAGNAROK SCANLATION

¿POR PERDER A TU REINO Y A TU GENTE?

JE, JE, JE...

POR FAVOR, ARTHUR. ¿DE VERDAD ESTÁS TAN CONMOCIONADO?

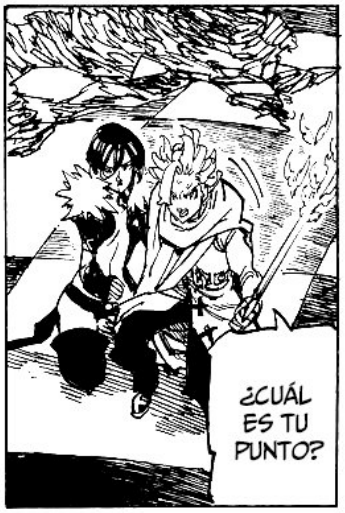

INCLUSO SI EL REY DEMONIO Y LOS SIETE PECADOS CAPITALES NO LO HUBIERAN HECHO...
GLUCK
GLICK
GRK
TODOS LOS REINOS EVENTUALMENTE CAEN.

O ALGUIEN COMPLETAMENTE AJENO.
SHHH
YO MISMO PUDE HABERLO DESTRUIDO~~

OOOOO... PODRÍA HABER SIDO TRAGADO POR EL OCEANO.
DE HECHO... UN SIMPLE METEORITO PODRÍA HABER CAÍDO Y BORRARLO DEL MAPA.

¡¿QUÉ ES LO MISMO?!

LO QUE TRATO DE DECIR ES QUE SIEMPRE ES LO MISMO.


¿CUÁL ES TU PUNTO?

RAGNAROK SCANLATION

BOSTEZO

Scratch

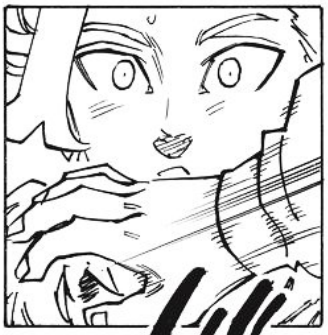
Scratch

TE ESTOY ADVIRTIENDO QUE DEJES DE LUCHAR CONTRA LO INEVITABLE.

NO IMPORTA CUÁL SEA EL CAMINO QUE ELIJAS...

...TODOS MUEREN EVENTUALMENTE.

ESO APLICA PARA LOS HUMANOS, ANIMALES, REINOS, MONTAÑAS, BOSQUES, LAGOS, RÍOS, ESTRELLAS, INCLUSO LOS DIOSES...



WOOSH

¡BINGO! ¡CORRECTO, ARTHUR!

¡¿ASÍ QUE ME ESTÁS DICIENDO... QUE ACEPTE MI MUERTE Y DEJE QUE ME COMAS?!

YA ESCUCHÉ SUFICIENTE.

NO PERDAMOS MÁS TIEMPO Y DESTROCEMOS A ESTE TIPO. ♫

RAGNAROK SCANLATION

PERO QUÉ MOLEEEEEEESTOS.

FLASH

RAGNARÔK
SCANLATION

RAGNAROK SCANLATION

CLICK

PERO DEBIDO AL EFECTO DEL CAOS, EL HECHIZO PARECE SER MUY INESTABLE...

HE DETENIDO SU TIEMPO.

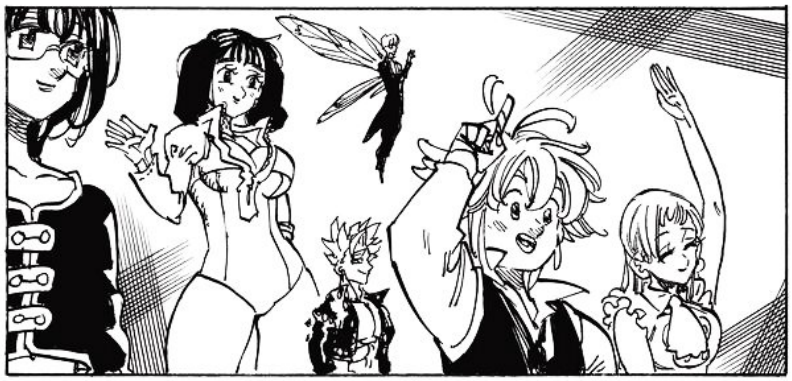
Y SUS HERIDAS HAN DEJADO DE SANAR.

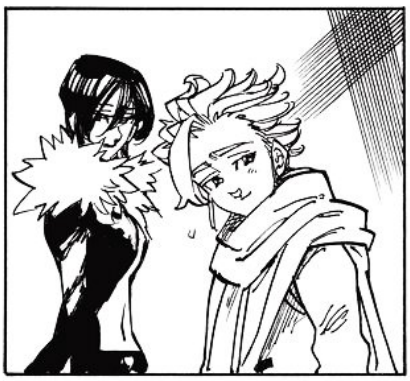
¡CHICOS, MIREN! ¡CATH... HA DEJADO DE MOVERSE!

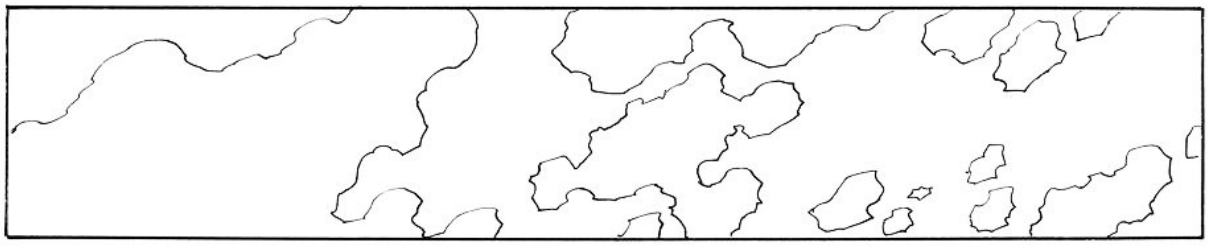
TAP

BUENO, NOS ENFRENTAREMOS A ÉL CUANDO ESE MOMENTO LLEGUE.

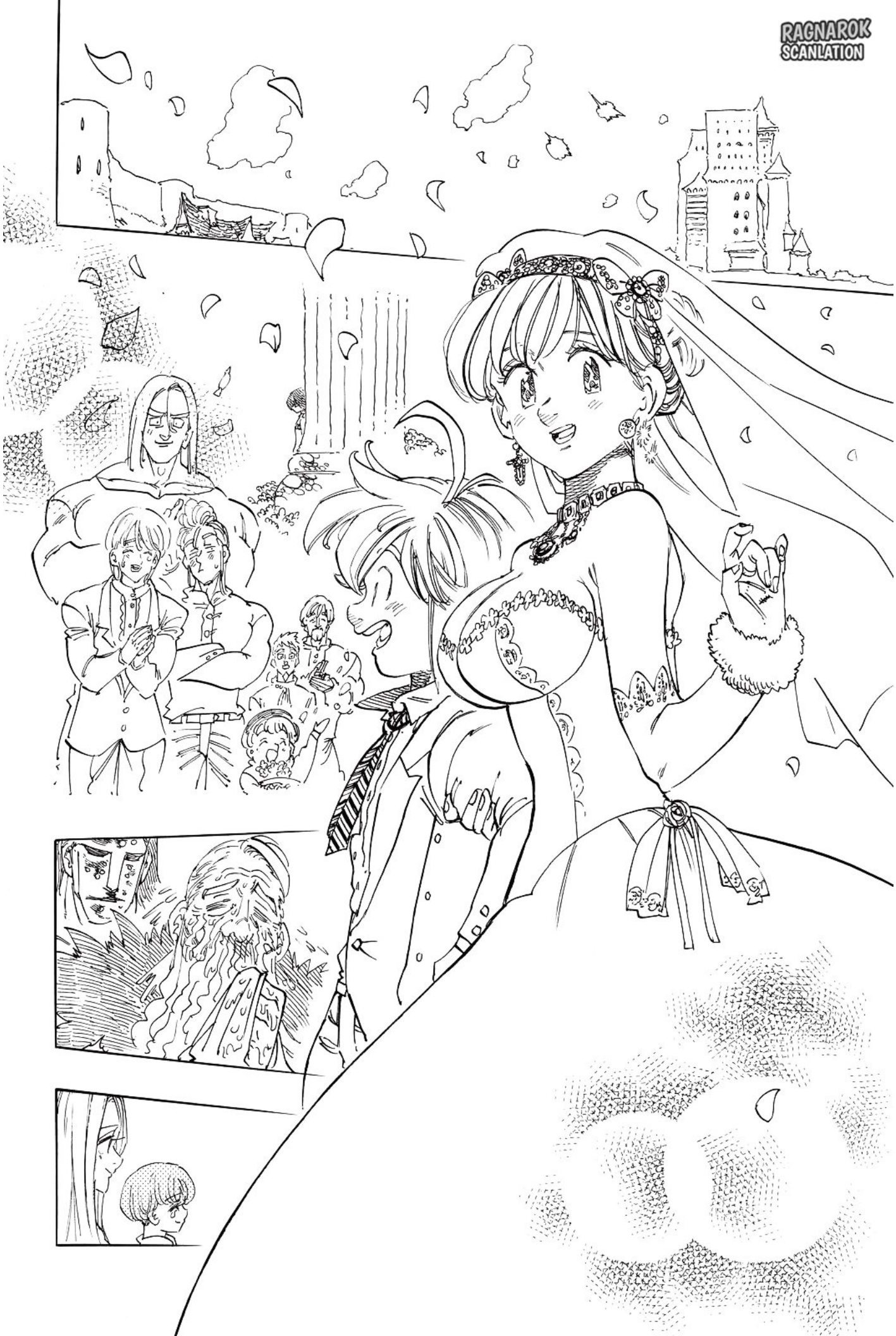
ES PROBABLE QUE SE RECUPERE EN UN FUTURO NO TAN LEJANO. IMAGINO QUE EN UN PAR DE DÉCADAS... O SIGLOS.



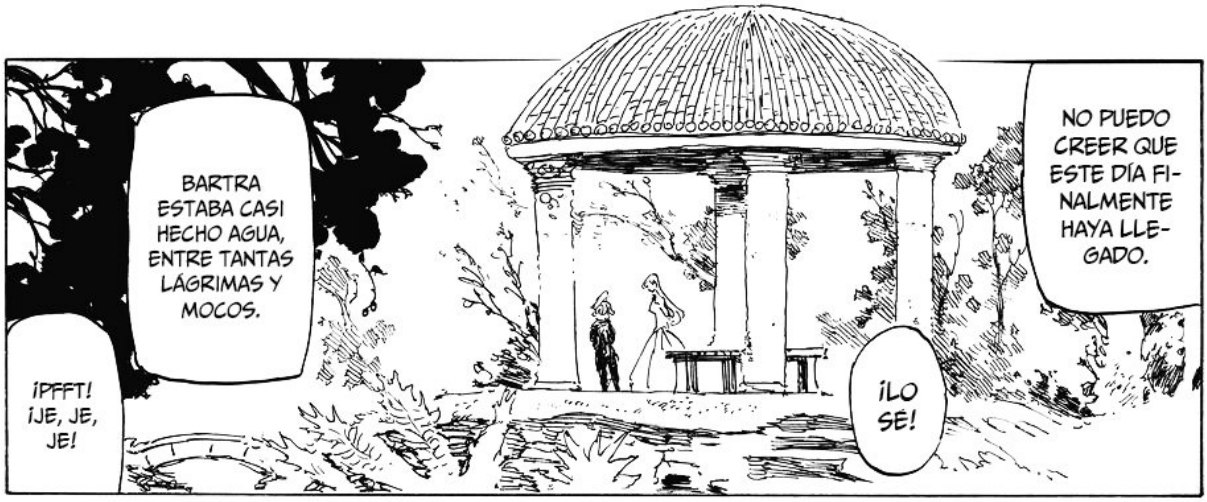


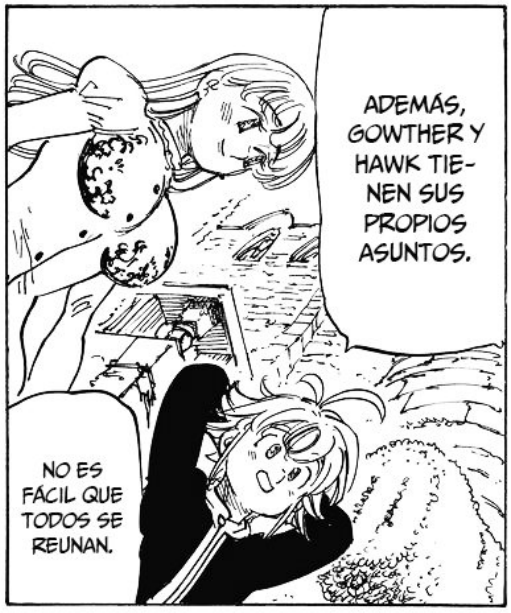


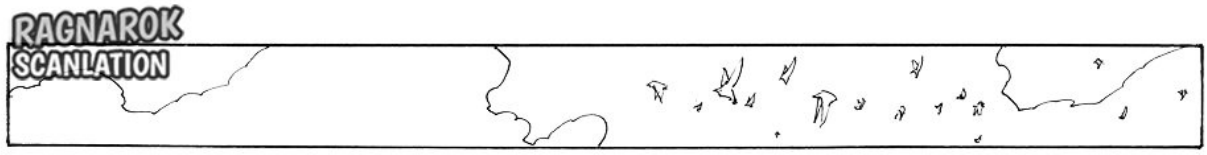
RAGNAROK SCANLATION



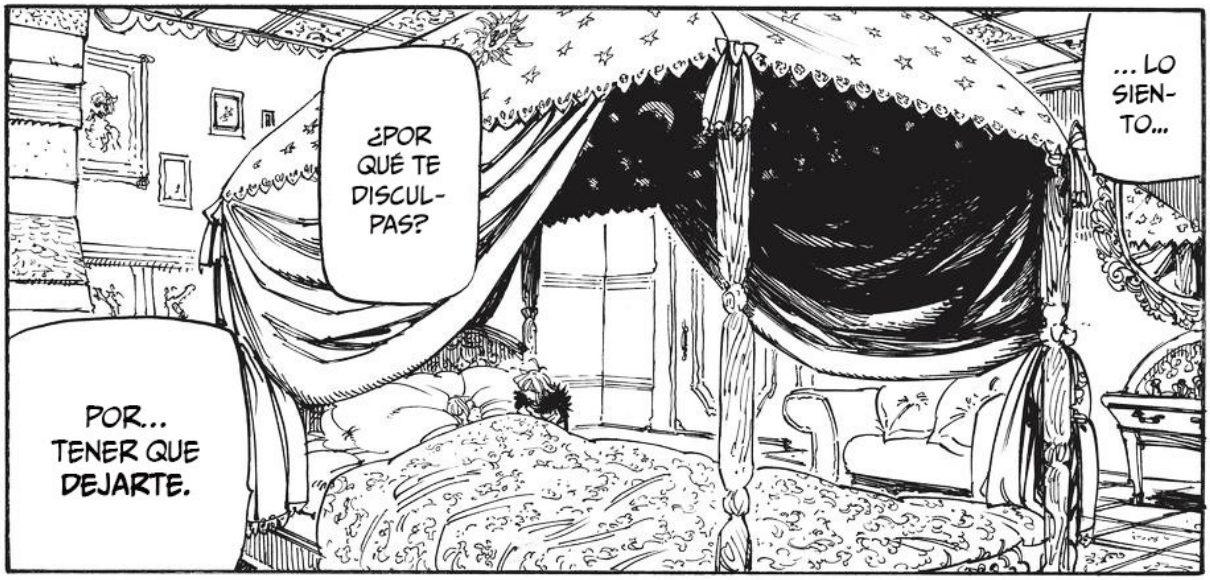
RAGNAROK SCANLATION



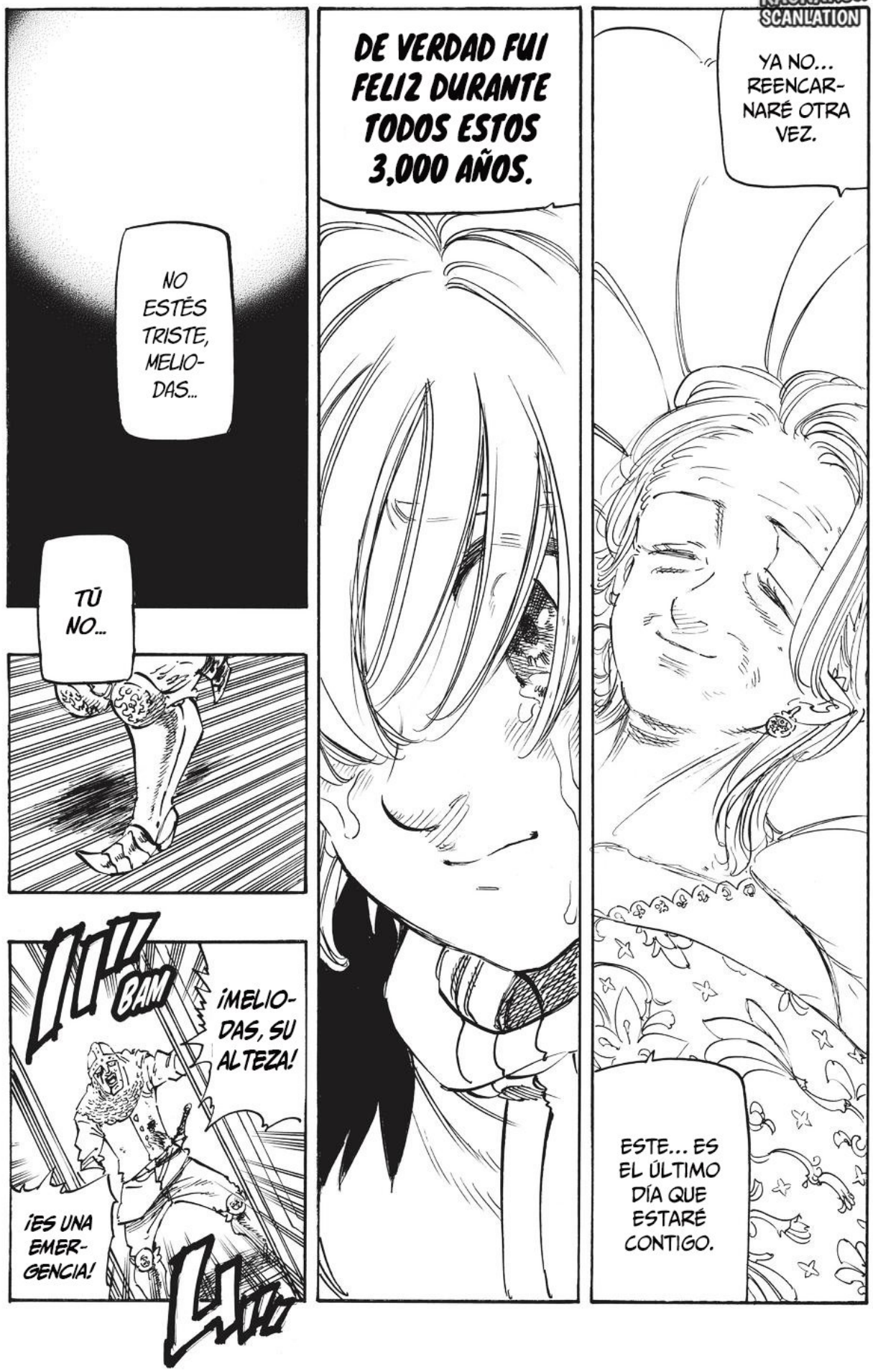



RAGNAROK SCANLATION

RAGNAROK SCANLATION



RAGNAROK SCANLATION



RAGNAROK SCANLATION

RAGNAROK SCANLATION
ZOOSH
ESO ES MUY TRISTE...
BOOM
PARECE QUE SUFRES.
¿QUÉ OCURRE?

RÍNDETE.

NO ESTÉS TRISTE, MELIODAS.

RAGNAROK SCANLATION

RAGNAROK
SCANLATION

TÚ NO...

...ESTÁS SOLO.

¡TE EQUIVOCAS!

¡NUESTROS VÍNCULOS NUNCA DESAPARECERÁN!

TODOS ESTAMOS CONTIGO... ¡Y SIEMPRE LO ESTAREMOS!

¡NUNCA!

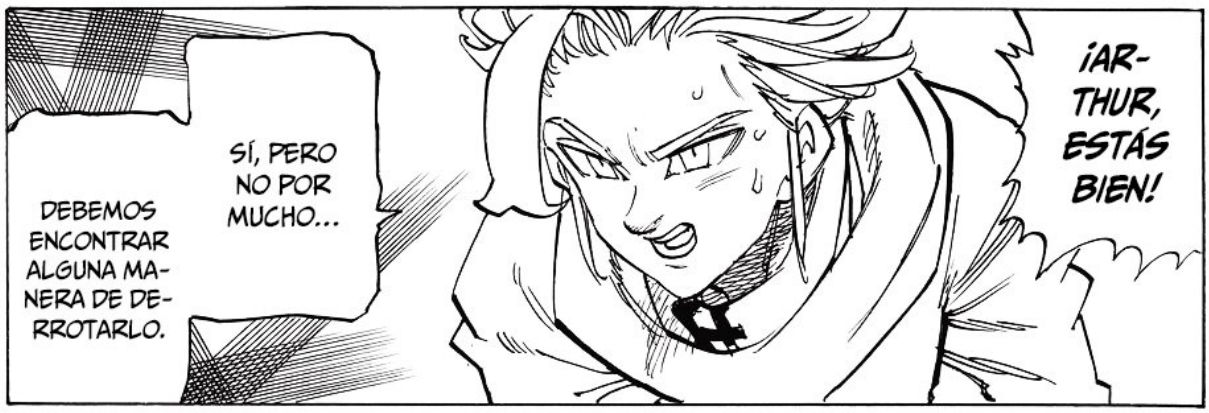
[RINCÓN DE PGR ¡BACCHO RESPONDE!]

P389: TAKASHIKI-SAN (PREFECTURA DE OSAKA): DREYFUS ES, DE HECHO: A) MUY POPULAR CON LAS MUJERES; B) MUY POPULAR CON LOS HOMBRES; C) PARA NADA POPULAR.

R: EN DEFINITIVA, LA "A".

RAGNAROK SCANLATION

[RINCÓN DE P&R ¡BACCHO RESPONDE!]

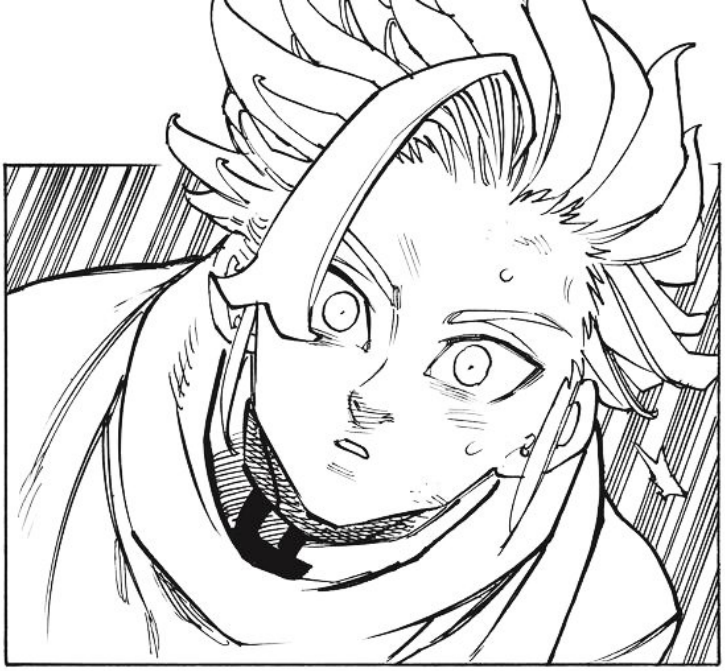


P390: YOSHIDA-SAN (PREFECTURA DE YAMAGUCHI): ¿EL BOSQUE DEL REY HADA CAMBIA DE LOCALIZACIÓN CADA VEZ QUE UN NUEVO REY ASUME EL CARGO?

R: MIENTRAS EL BOSQUE NO SEA DESTRUIDO, CONTINUARÁ FLORECIENDO DONDE ESTÁ. EL CLAN DE LAS HADAS TIENE... MALA SUERTE.

RAGNAROK SCANLATION

RAGNAROK SCANLATION



¡¡POR LA POSIBILIDAD DE MOLDEAR EL FUTURO CON TUS PROPIAS MANOS!! ¡¡LA BATALLA CONTRA UN SER CAÓTICO QUE SOBREPASA A LOS DIOSES!!

¡¡YA SÉ CÓMO DERROTARTE!!

WHOOSH

CONTINUARÁ EN EL CAPÍTULO 343: "REINO ETERNO"

NO HABRÁ CAPÍTULO LA PRÓXIMA SEMANA.

PRESENTA:

SCANS
CRUNCHYROLL

TYPESETTING
DIDAKOS, MILTON SALAMANDER

TRADUCCIÓN
READER107

CLEAN
SALAMANDER

THEYAHIKODARKII.DEVIANTART.COM

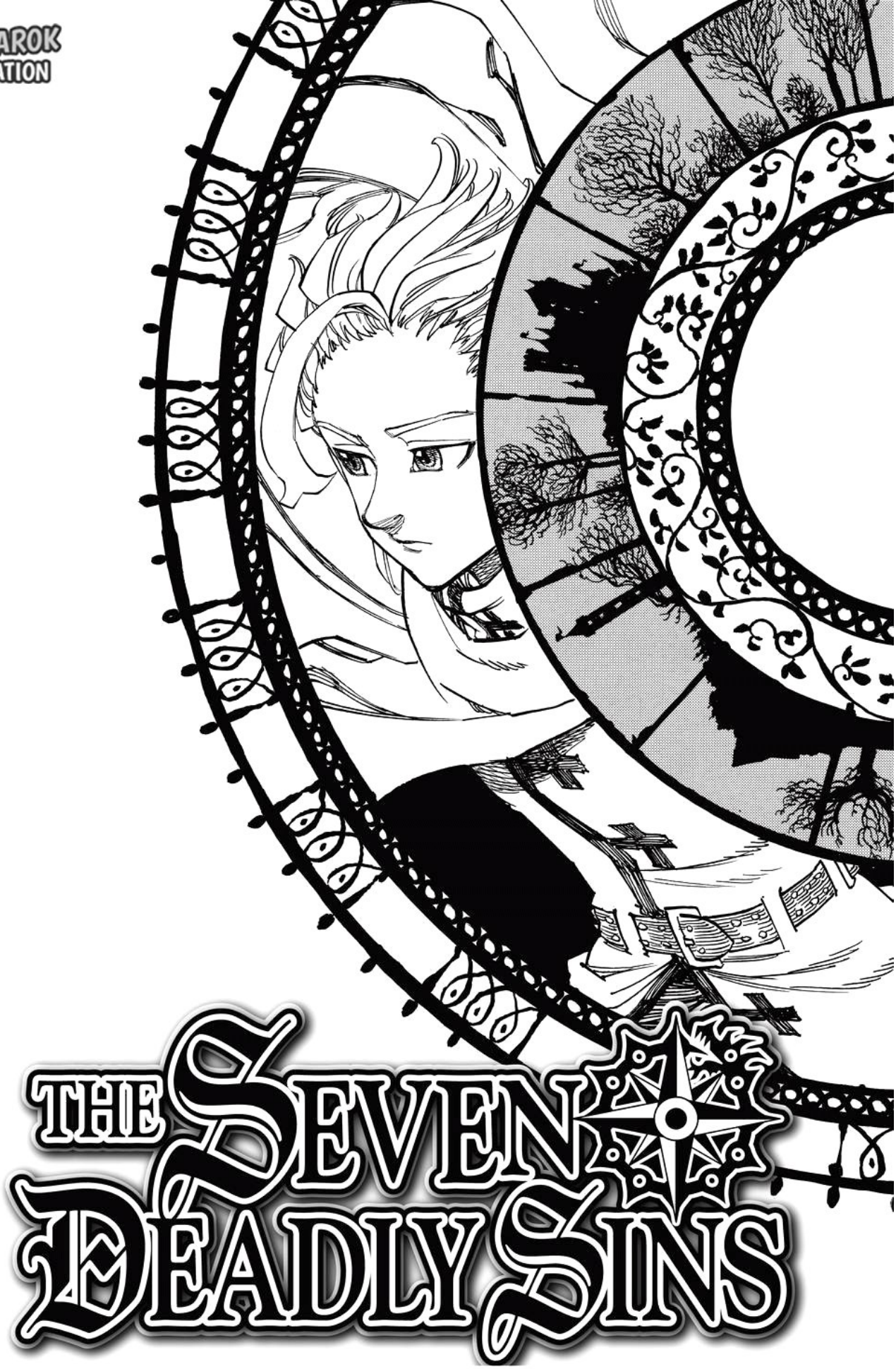
CORRECCIÓN
KANGURO, REDWORLD96

QUALITY-CHECK
DARLEX, READER107

FACEBOOK.COM/RAGNAROK.SCANLATION/
TWITTER: @RAGNAROKSCAN

SI VAS A COMPARTIR NUESTRA VERSIÓN, POR FAVOR, NO BORRES LA HOJA DE CRÉDITOS.

RAGNAROK
SCANLATION



CAPÍTULO 343 / UN REINO ETERNO

SI CORTARME NO ME MATA, ¿ENTONCES ME VAS A DESTROZAR EN PEDAZOS? ¿TAL VEZ INCINERARME? ¿DERRETIRME? ¿APLASTARME? ¡¿TODAS ESAS COSAS JUNTAS?!

¡BUENO, VOY A COMERTE ANTES DE QUE PUEDAS HACERLO!

THOOM

¡QUÉ GRACIOSO ERES, ARTHUR! ¡¿ASÍ QUE YA SABES CÓMO DERROTARME?!

RAGNAROK SCANLATION

ZSH

ZSH

¡KUH!

WHIRRR

ABERTURA

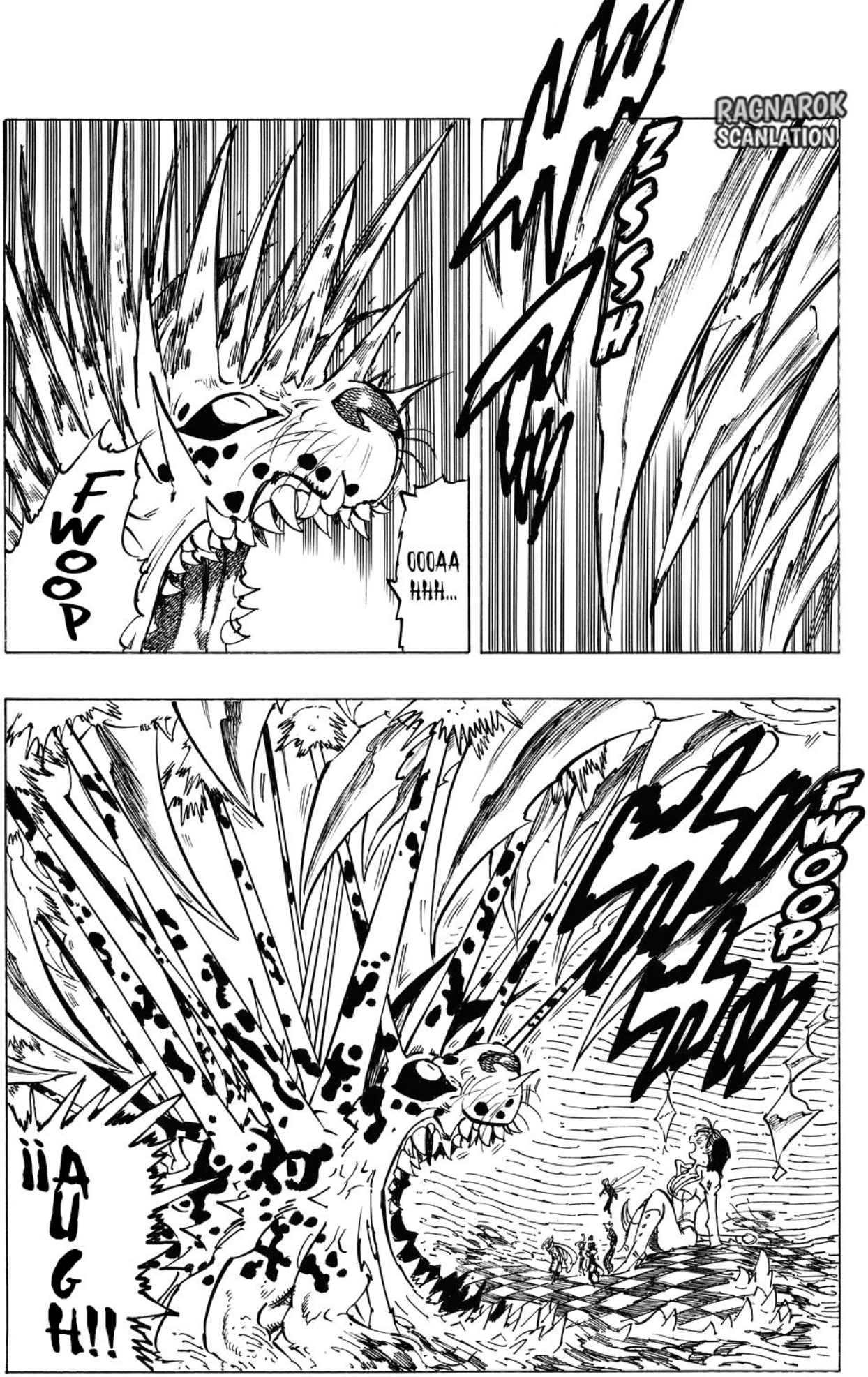
¡EL QUE VA A SER COMIDO ... ERES TÚ!

¡NO!

RAGNAROK SCANLATION

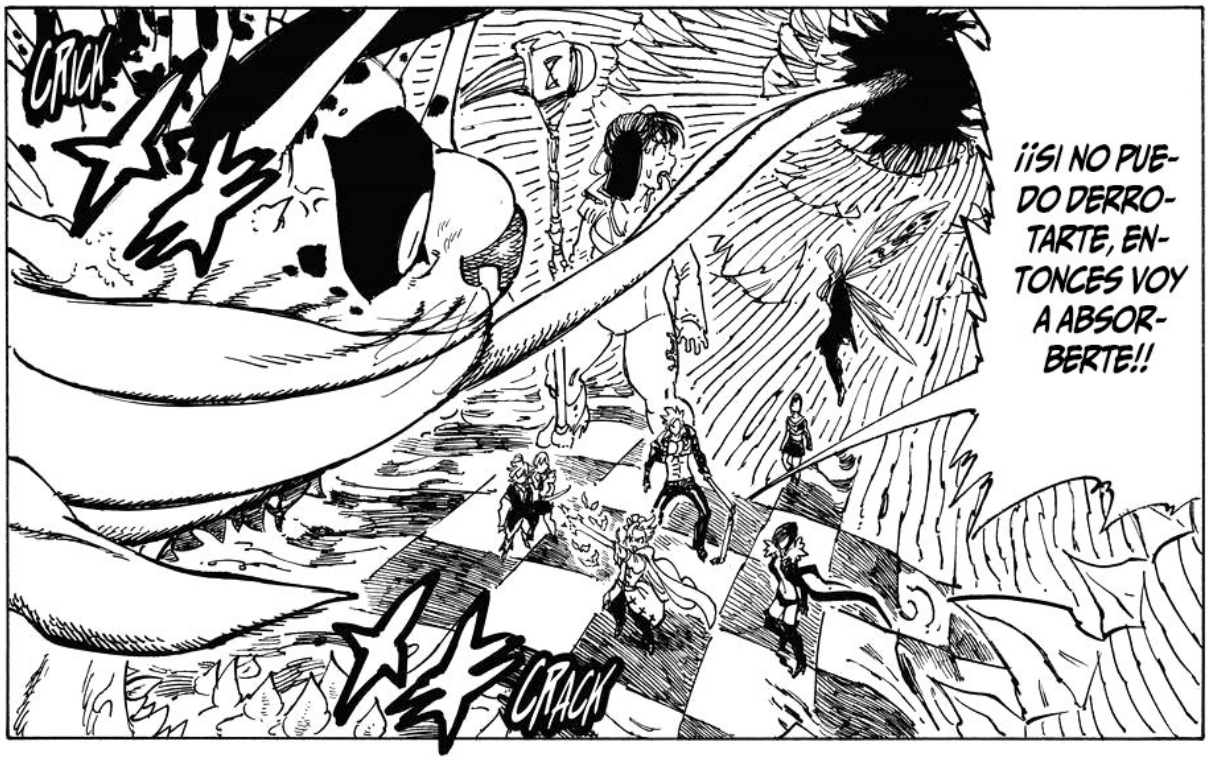
RAGNAROK
SCANLATION

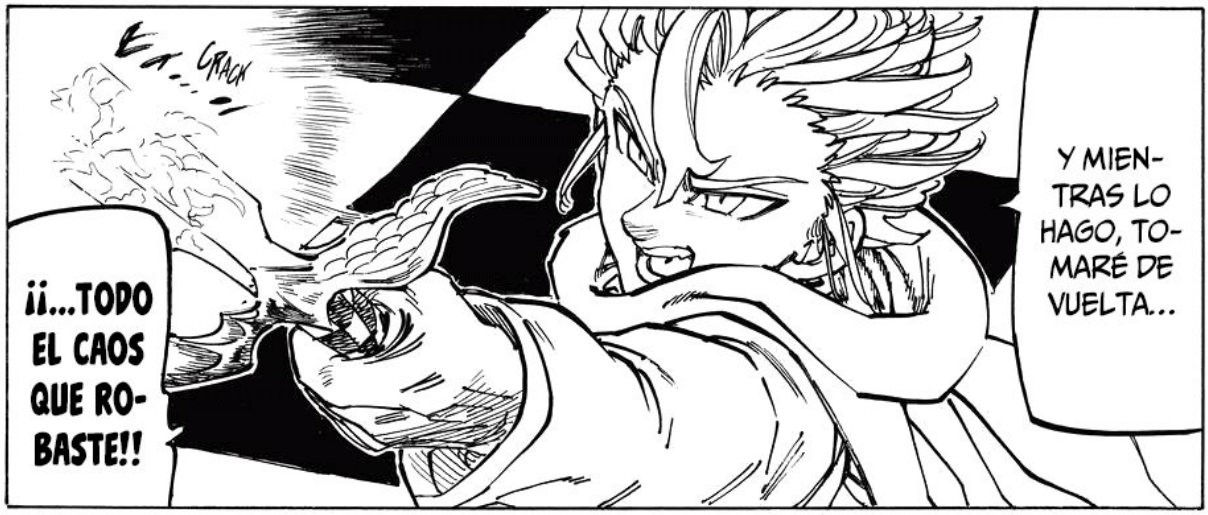
WOOO



RAGNAROK SCANLATION

RAGNAROK
SCANLATION





RAGNAROK SCANLATION

¡NUNCA... LO DEVOLVERÉ...!

¡EL CAOS ES MÍO!

ZSH

ZSH

GAH

GRRK

NGHH HH...

COMO DESCENDIENTE DIRECTO DEL CAOS... SOY EL MÁS ADECUADO PARA USAR SU PODER.

¡ESTÁ PELEANDO CONTRA EL PODER DE ARTHUR!

...

STAB

BSAH

¡¿QUÉ ES LO QUE PLANEAS HACER CON EL PODER DEL CAOS?!

CATH...

RAGNAROK SCANLATION

¡VOY A DESTRUIRLO TODO! ¡TODO LO QUE TENGA FORMA DESAPARECERÁ!

CRICK

CRACK

¡LO DESTRUIRÉ TOOOODO! ¡DESTRUIRÉ TODO! ¡¡DESTRUIRÉ TODO!! ¡¡DESTRUIRÉ TODO!!

¡¿QUÉ HAY DE TI, ARTHUR?! ¡¿PARA QUÉ USARÁS EL CAOS?!

¡¿FALLARÁS EN APRENDER TU LECCIÓN Y CONSTRUIRÁS OTRO REINO?!

¡¿A PESAR DE QUE SEA DESTRUIDO EVENTUALMENTE?!

ENTONCES ESTE TIPO... ¡ES LA REPRESENTACIÓN DE LA VOLUNTAD DESTRUCTIVA, CREADO POR EL CAOS!

ARTHUR, LO QUE IMPORTA...

TE LLAMAN EL INCOMPETENTE REY ARTHUR... ¡INCAPAZ DE PROTEGER A SU PUEBLO Y A SU REINO!

¡APUESTO QUE AHORA TODOS TUS SÚBDITOS MUERTOS TE ODIAN!

...SI NO LO QUE TÚ PIENSES DE LOS DEMÁS.

TODO LO QUE QUIERO... ES QUE TODOS PUEDAN SER FELICES.

LO QUE QUIERO NO ES QUE OTROS CREAN QUE SOY UN BUEN REY.

NO ES LO QUE OTROS PIENSEN DE TI...

K

E

E

E

E

E

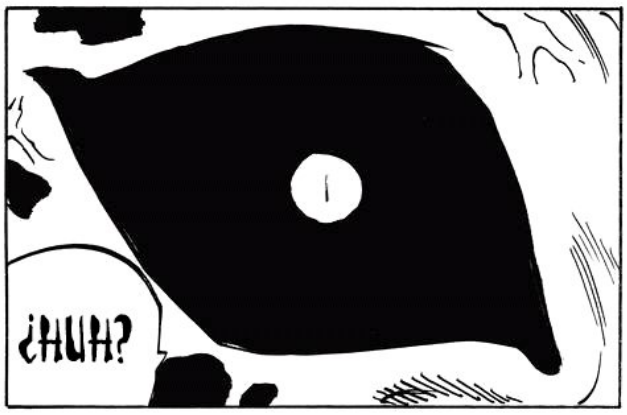
E

¡JURO...

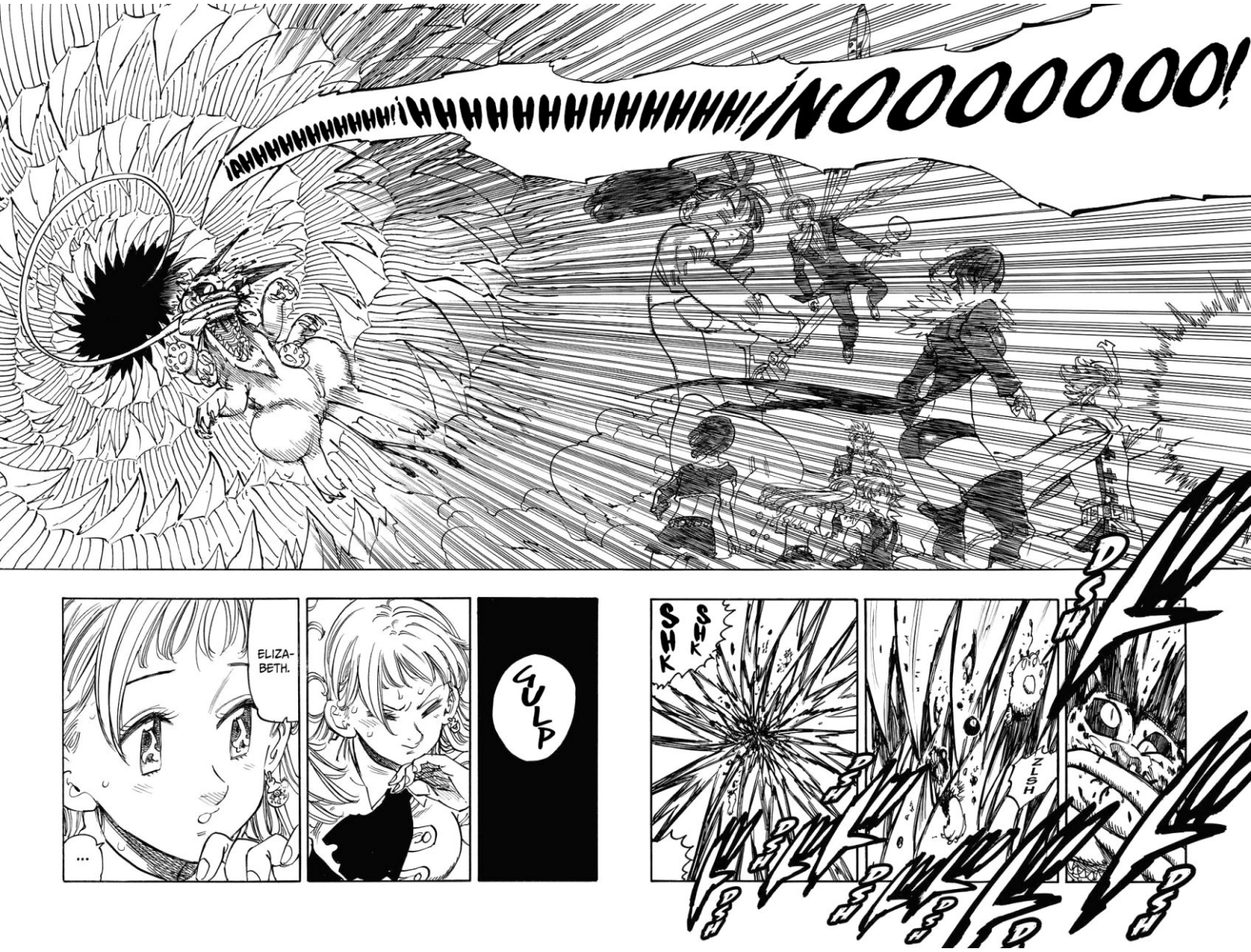
...QUE NO ME IMPORTA SI ALGUIEN SE RÍE DE MÍ O HABLA A MIS ESPALDAS!

RAGNAROK SCANLATION

RAGNAROK SCANLATION



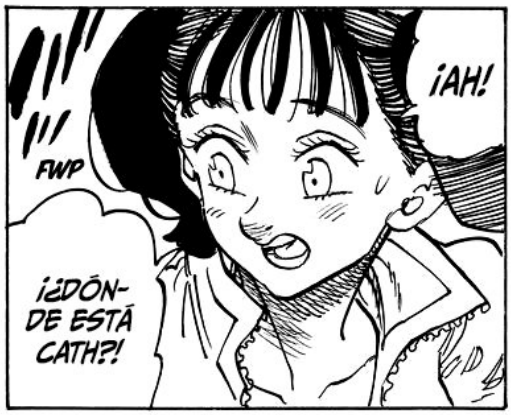
RAGNAROK
SCANLATION


NOOOOOOO!
¡AHHHHHHHHHHHHHH!
DSSH
SHK
SHK
ZLSH
GULP
ELIZA-
BETH.
...

[RINCÓN DE P & R ¡BANCHO RESPONDE!]

P391: (K-SUKE-SAN DE LA PREFECTURA DE KAGOSHIMA) ¿FUE EL CLAN DE LOS GIGANTES UN FRACASO DESDE EL PUNTO DE VISTA DE EL CAOS?

R: SÍ. POR ESA RAZÓN DROLE DIJO AQUELLO EN LA PÁGINA 11 DEL VOLUMEN 30.



[RINCÓN DE P&R
¡BANCHO RESPONDE!]

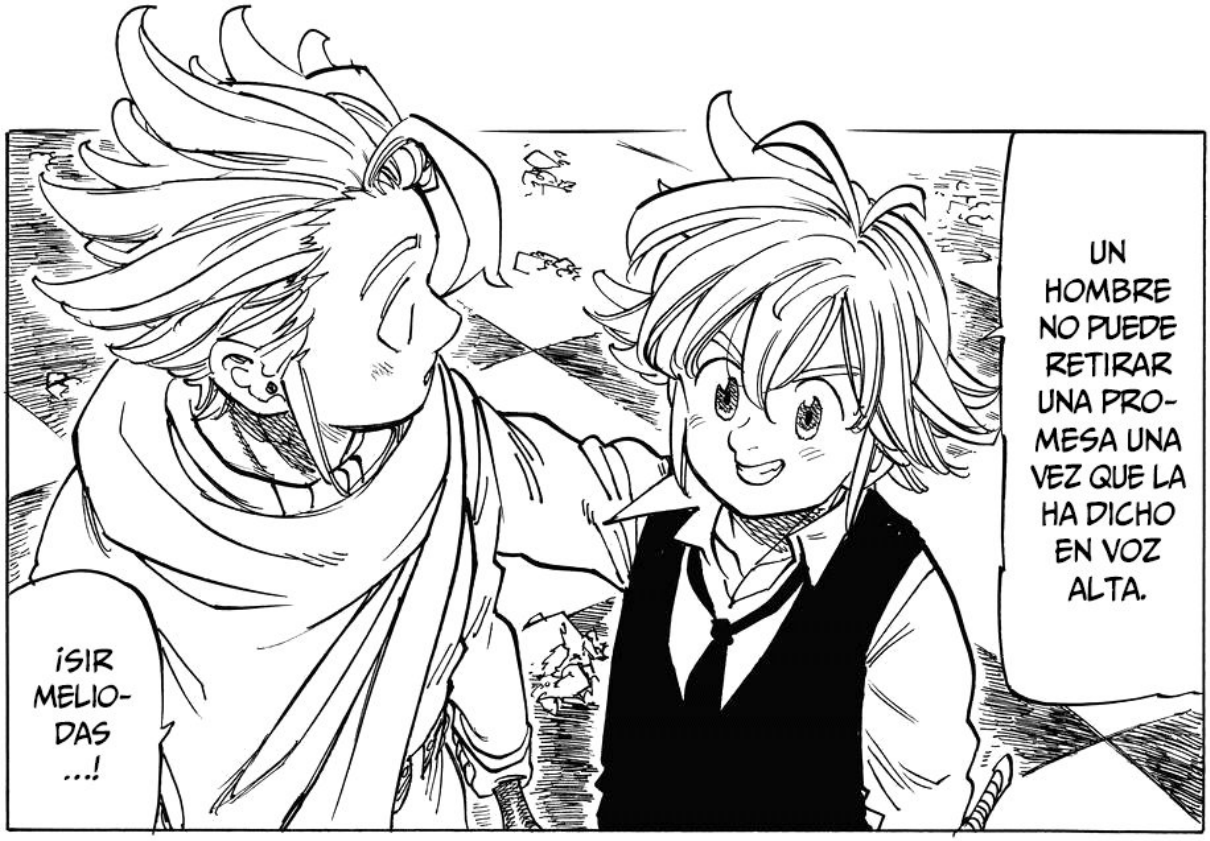
P392: (SATOO-SAN DE LA PREFECTURA DE NIIGATA) MAESTRO NAKABA, ¿ALGUNA VEZ HAS PENSADO QUE HAS CAMBIADO DESDE EL COMIENZO DEL MANGA HASTA A DÍA DE HOY?

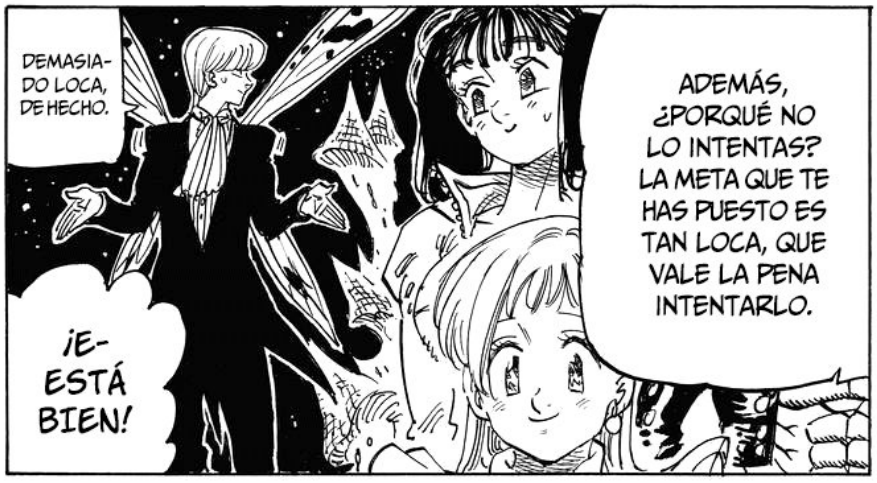
R: HE ENGORDADO UN POCO... BUENO SÍ, ¿QUE MAS DA?

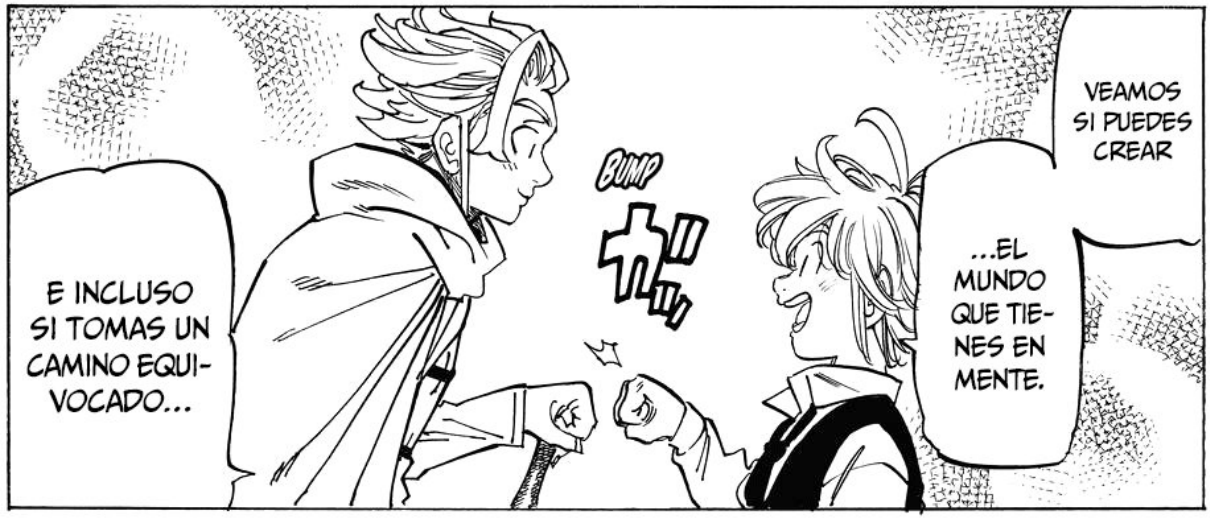
[RINCÓN DE PER ¡BANCHO RESPONDE!]

P393: ¡CERDO DE LA IRA-SAN! ¡GRIAMORE TODAVÍA NO HA APARECIDO EN EL DIBUJO DE LOS LOMOS DE LOS VOLÚMENES!

P: ¡¡O...OH MIERDA!! ¡¡¡LO SIENTO MUCHO, GRIAMORE!!!







¡..."LOS SIETE PECADOS CAPITALES" ESTARÁN CONTIGO!

GRACIAS, "SIETE PECADOS CAPITALES".

¡USTEDES SON MI META ETERNA!

SCANS
CRUNCHYROLL

TYPESETTING
DIDAKOS, SECKROO

TRADUCCIÓN
READER107

CLEAN
SALAMANDER

THEYAHIKODARKII.DEVIANTART.COM

CORRECCIÓN
KANGURO, REDWORLD96

QUALITY-CHECK
DIDAKOS

FACEBOOK.COM/RAGNAROK.SCANLATION/
TWITTER: @RAGNAROKSCAN

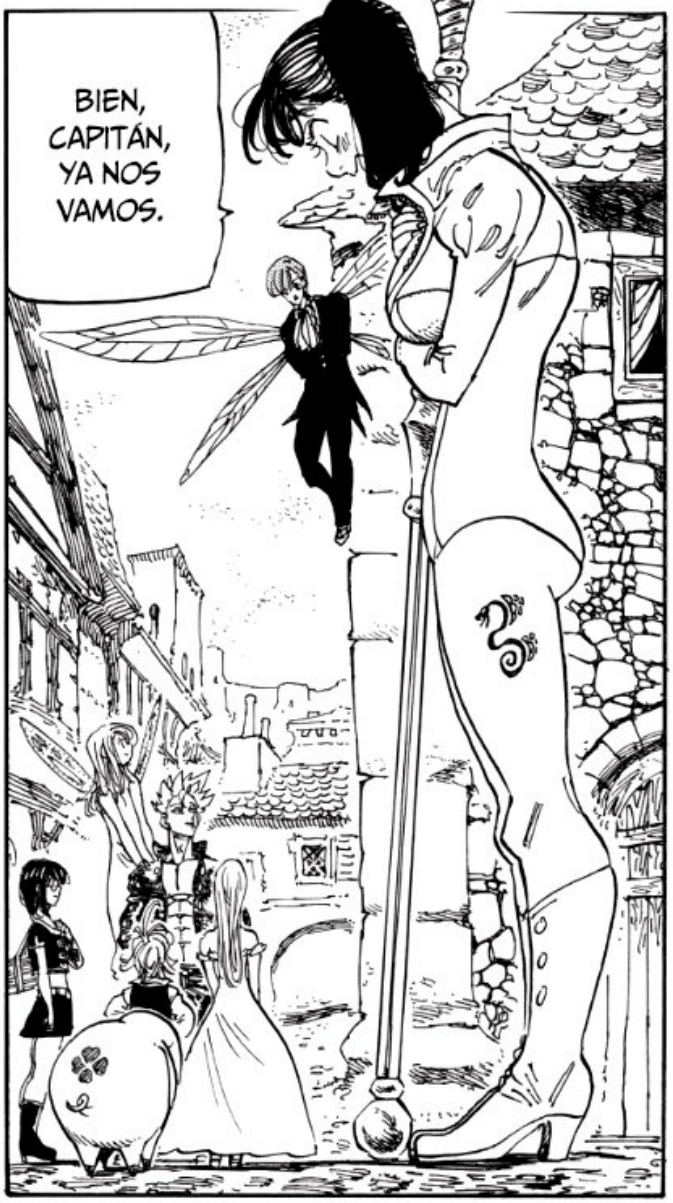
SI VAS A COMPARTIR NUESTRA VERSIÓN, POR FAVOR, NO BORRES LA HOJA DE CRÉDITOS.

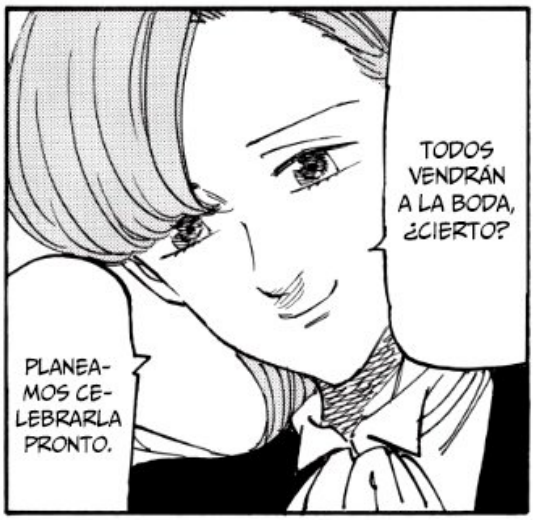
THE SEVEN DEADLY SINS

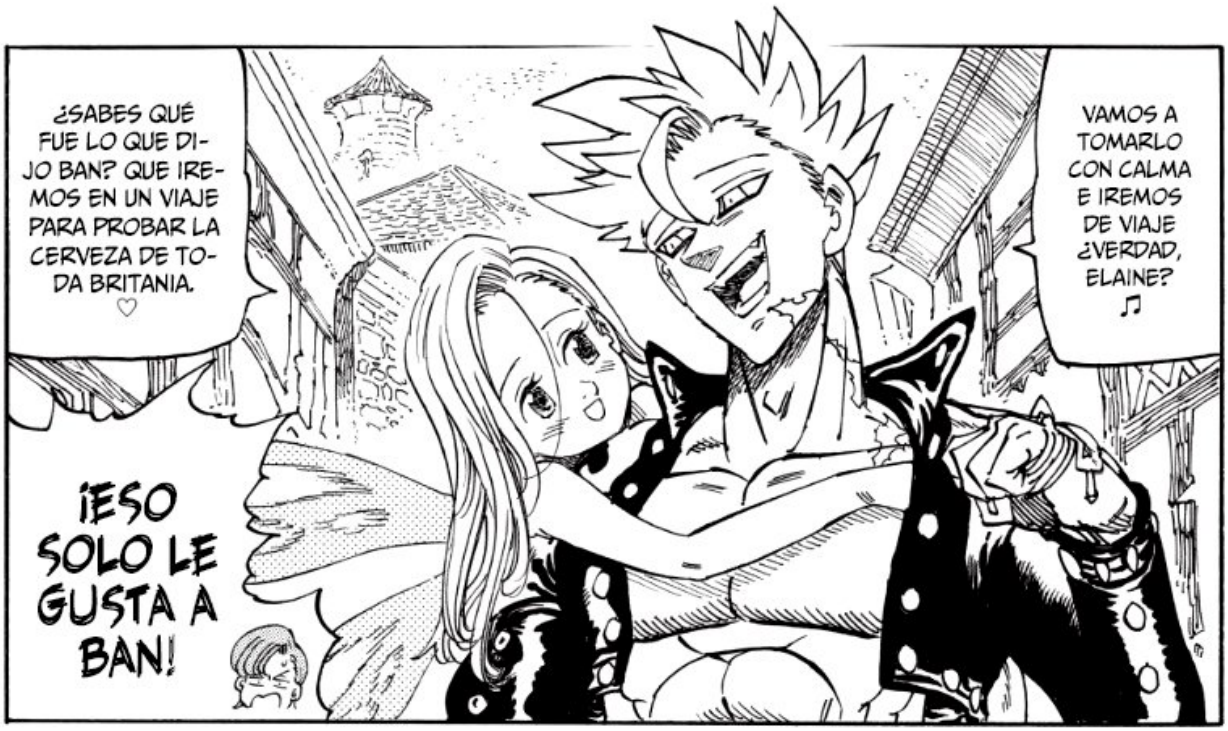
RAGNAROK SCANLATION

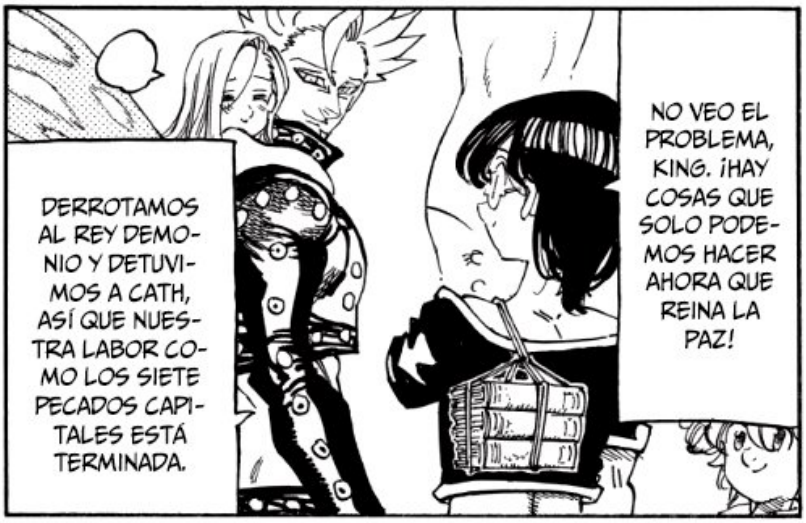
CAPÍTULO 344 / HACIA EL FUTURO

RAGNAROK SCANLATION









RAGNAROK SCANLATION

RAGNAROK
SCANLATION

VOY... A EMPEZAR UN VIAJE PARA DES-CUBRIR...

...CUÁL SERÁ MI PROPÓSI-TO AHORA.

PERO TE SENTIRÁS SOLO SI TE VAS ASÍ. PO-DRÍAS VENIR CON NOSO-TROS SI TÚ QUIERES...

¡ESTARÉ BIEN! ¡YA TENGO UN DESTINO EN MENTE!

Y NUNCA ESTARÉ SOLO.

ESO ME LO DIJE-RON US-TEDES.

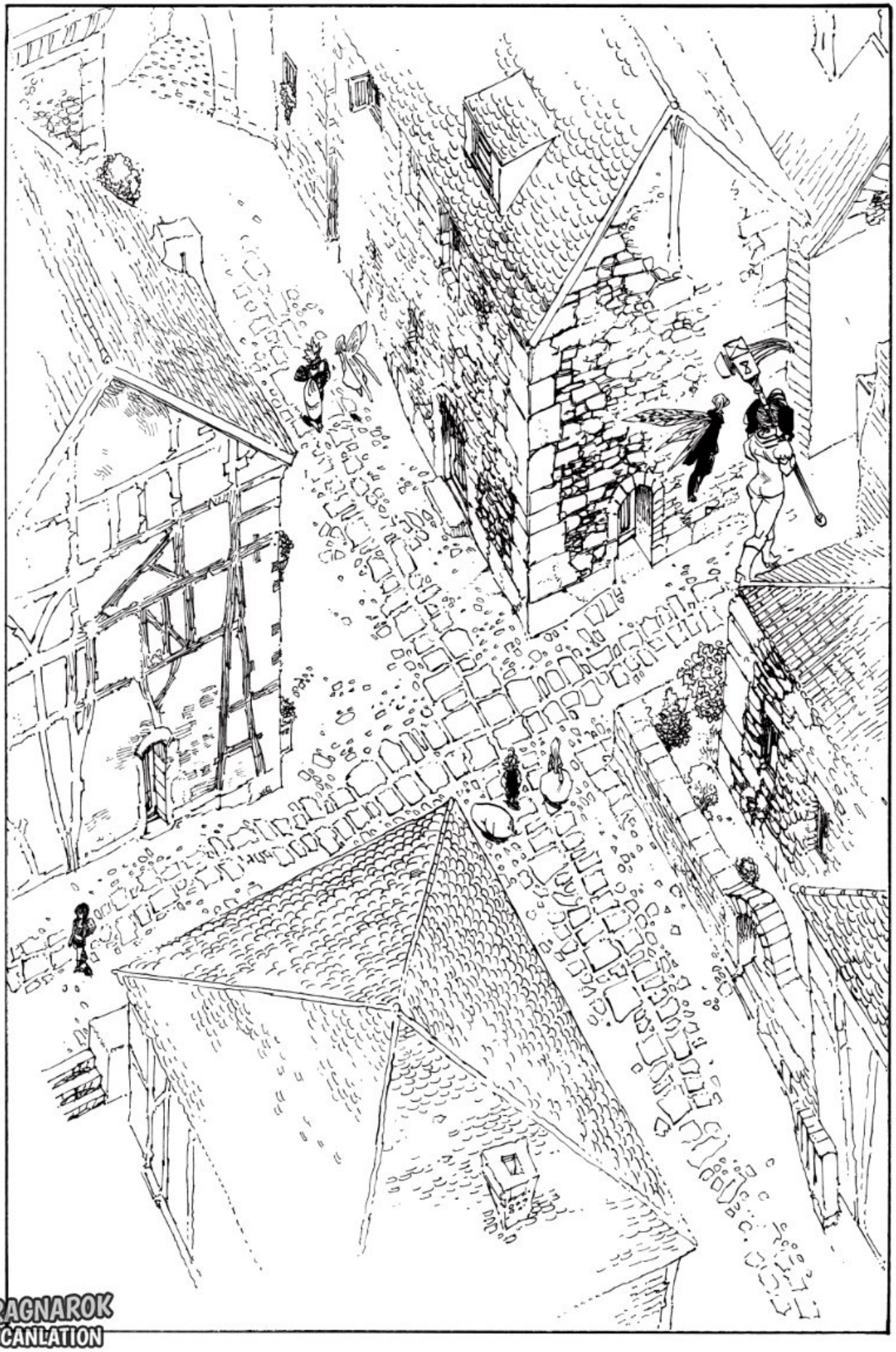
"SI ALGUNA VEZ TIE-NES PRO-BLEMAS, ESTARE-MOS AHÍ PARA TI."

"TODOS LOS SIE-TE PE-CADOS CAPITA-LES."

ASÍ ES... ¡SIEMPRE SEREMOS AMIGOS!

¡ESTOY SEGURO DE QUE NOS VEREMOS DE NUEVO!

RAGNAROK SCANLATION



RAGNAROK
SCANLATION

RAGNAROK SCANLATION

RAGNAROK SCANLATION

ESO ES PORQUE HAN PASADO MUCHAS COSAS. DEMASIADAS, DIRÍA YO.

AUNQUE SOLO HA PASADO UN AÑO DESDE ENTONCES, SIENTO COMO SI HUBIERA ESTADO CON ELLOS TODA MI VIDA.

CHIRP

CHIRP

VAMOS... REGRESEMOS AL CASTILLO.

¡IDIOTA! ¡YA TE LO DIJE! ¡IRÉ AL PURGATORIO A ERIGIR UNA TUMBA PARA MI HERMANO!

STOMP

STOMP

¿VAS A IR A BUSCAR SOBRAS, HAWK?

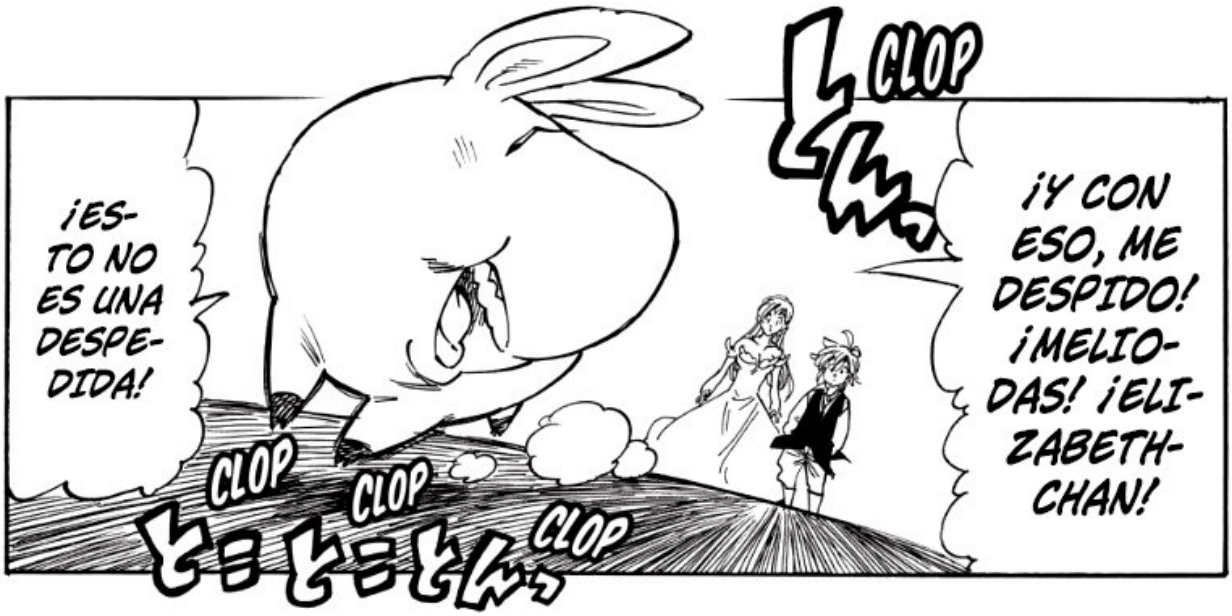
BUENO...

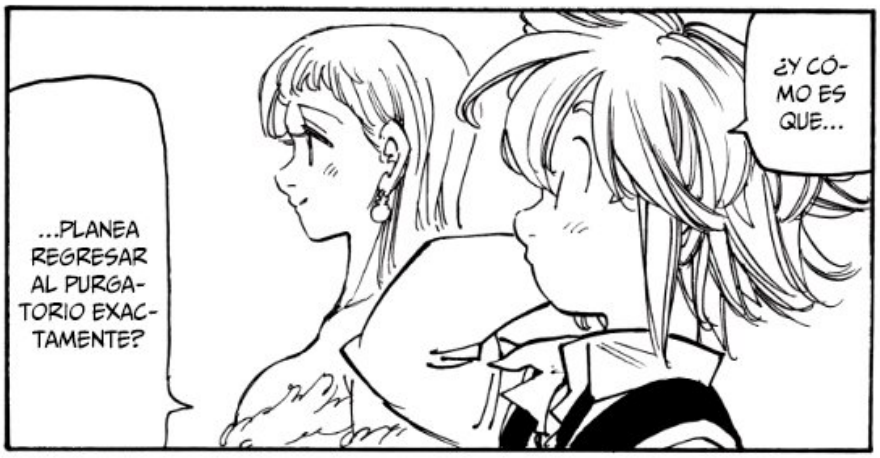
SUPONGO QUE YO TAMBIÉN ME VOY.

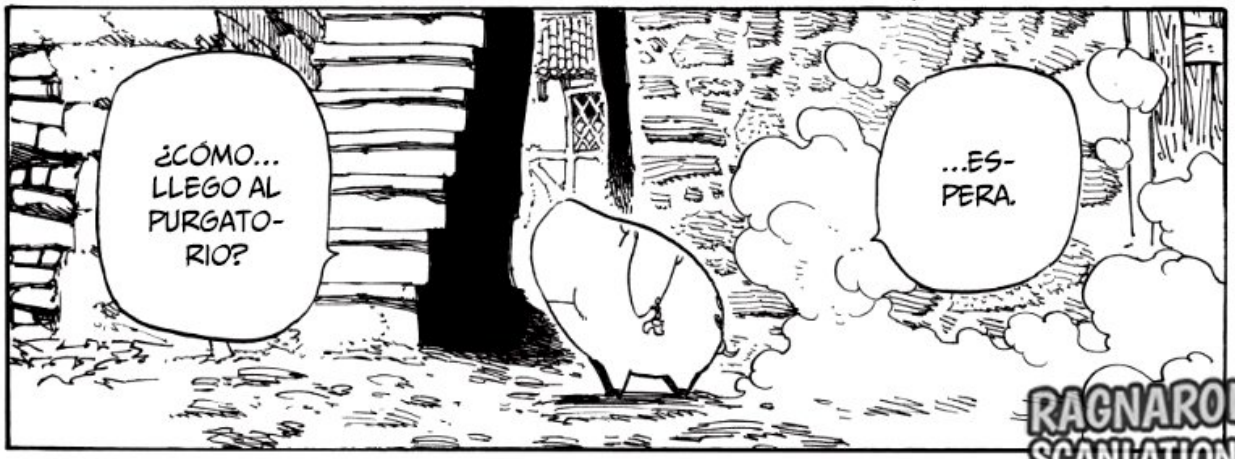
SNOINK!

NO SE PONGAN TRISTES SIN MÍ, ¿ESTÁ BIEN?

ERES TAN BONDADOSO, HAWK-CHAN...







RAGNAROK SCANLATION

¡¿ES CIERTO, MELIODAS?!

¡¿E-E-ES...?!

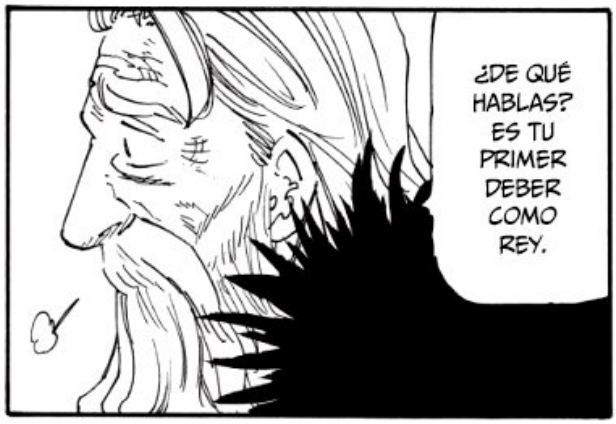
YA VEO, YA VEO... ¡LA DECISIÓN QUE TOMASTE ES MUY IMPORTANTE!

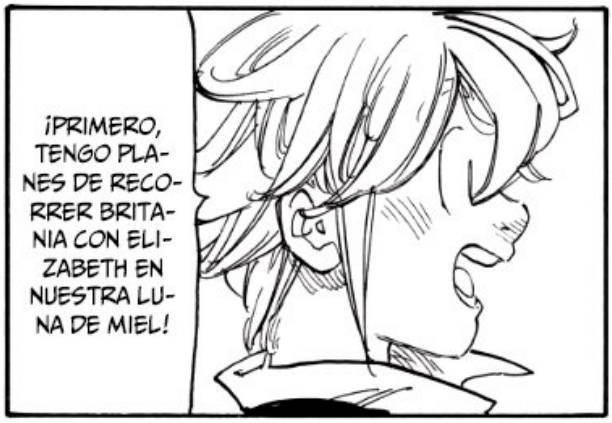
¡¿TE CASARÁS CON ELIZABETH... Y SERÁS MI SUCESOR AL TRONO?!

¡NO ES NADA! DESPUÉS DE TODO YA NO TUVE QUE REGRESAR AL MUNDO DEMONÍACO.

Y TAMBIÉN HAS HECHO MUCHAS COSAS POR MÍ, BARTRA.

RAGNAROK SCANLATION





RAGNAROK SCANLATION

RAGNAROK SCANLATION

LURCH

¡¿QUÉÉÉ ÉÉÉÉÉÉÉ ÉÉÉÉÉÉ?!

¡¡P-PADRE!!

¡Y DESPUÉS DE HABER DICHO QUE TE CASARÍAS CON ELIZABETH Y SERÍAS EL REY!

¡¿CÓMO TE ATREVES A NEGARTE A LA CORONA, CRIMINAL?!

SHAKE

SHAKE

SHAKE

¿EH?

HARÉ MI TRABAJO COMO REY TAN PRONTO COMO REGRESE.

SOLO ME REFIERO A QUE PODRÍAS ENCARGARTE DE TODO POR MÍ HASTA QUE REGRESEMOS.

RAGNAROK SCANLATION

YO TAMBIÉN QUIERO VIAJAR ANTES DE CONVERTIRME EN LA REINA DE LIONES.

PARA VISITAR TODOS LOS LUGARES QUE TENGO EN MIS RECUERDOS, DE LOS 3,000 AÑOS JUNTO A MELIODAS.

SNIFFLE

LO SIENTO... NO QUERÍA PRESIONARLOS.

¡NO TE DISCULPES, PADRE!

...

ASÍ QUE ES POR ESO...

ASÍ QUE POR ESO ERAS TAN INSISTENTE...

ES SOLO QUE NO PUEDO ESPERAR PARA VER LOS ROSTROS DE MIS NIETOS...

¡VAMOS, MERLÍN! ¡YO SÉ QUE PUEDES ESCUCHARME!

¡LLÉVAME AL PURGATORIO!

¡TE LO RUEEEEGO!

MIRA ESO. ESE CERDO SE ESTÁ GRITANDO A SÍ MISMO.

COMO UN COLEGA "CERDO"

ESPERA, ¿LOS CERDOS PUEDEN HABLAR?

PUEDO GARANTIZAR TU LLEGADA, PERO NO PUEDO GARANTIZAR TU REGRESO. ¿ENTENDIDO?

CIELOS. QUÉ PROBLEMÁTICO.

¿EH?

SHW

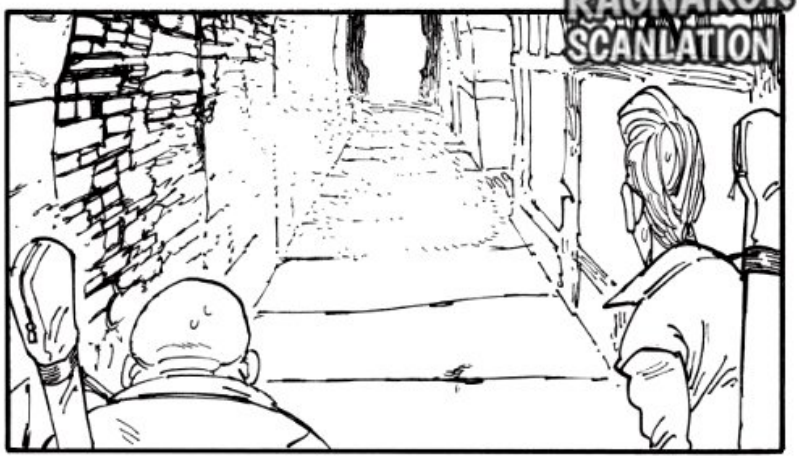
¡MERLÍÍÍN!

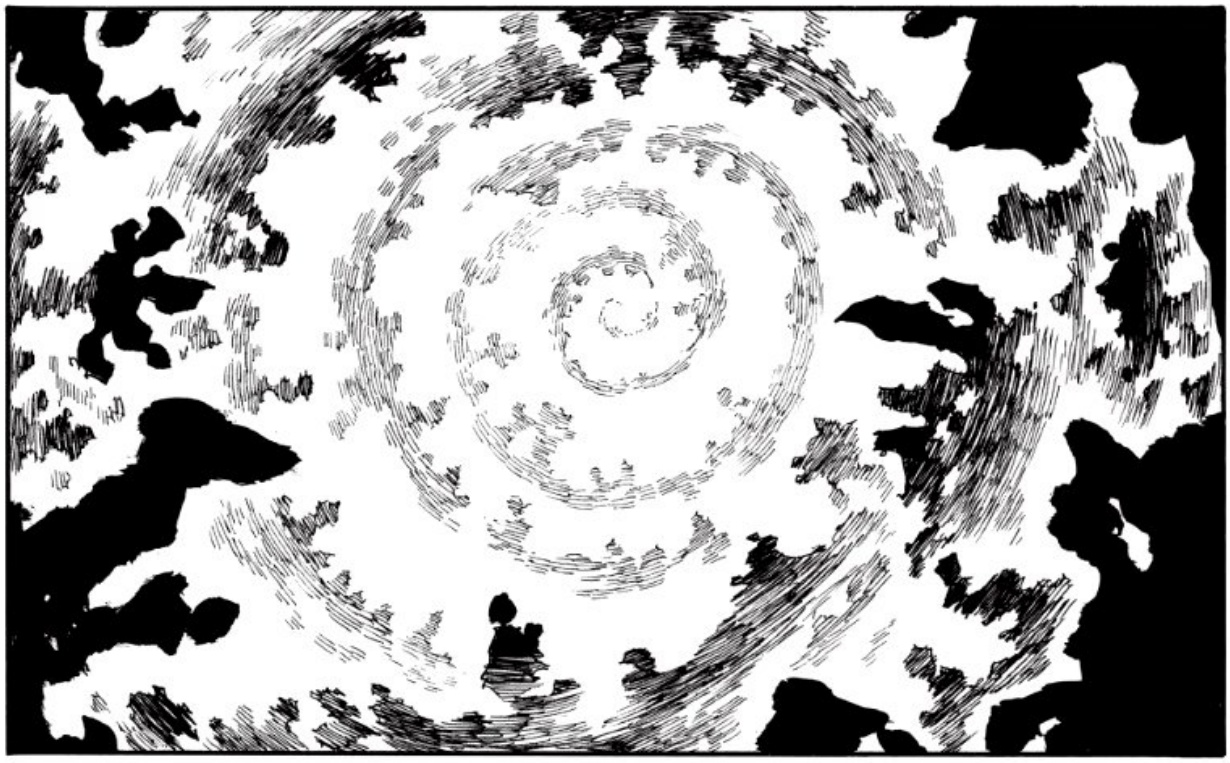
SNOOOOOOOINK!

¡MERLÍÍÍN!

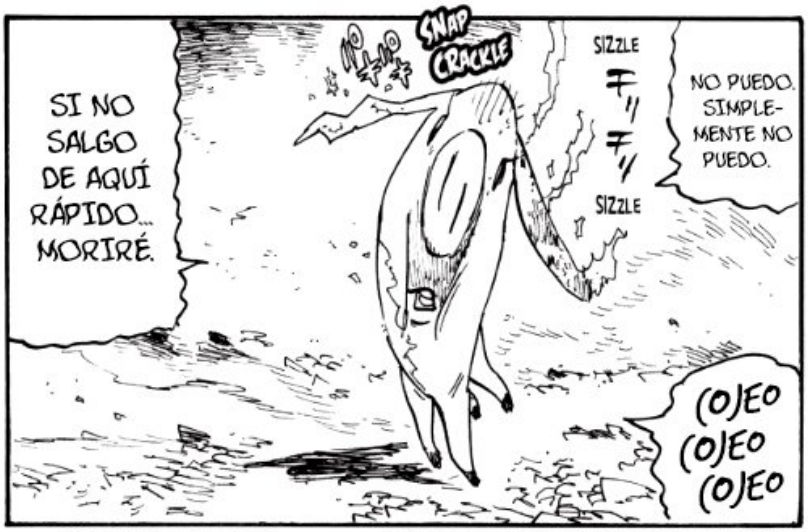
RAGNAROK SCANLATION

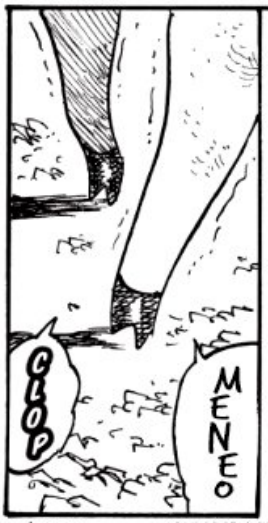
RAGNAROK SCANLATION





RAGNAROK SCANLATION





[RINCÓN DE P&R ¡BACCHO RESPONDE!]

P394: (YETI-SAN DE LA PREFECTURA DE YAMAGATA) ¿A QUÉ EDAD LOS GIGANTES COMIENZAN A ENTRENARSE PARA LA BATALLA?

R: JUSTO CUANDO EMPIEZAN A MANTENERSE DE PIE POR ELLOS MISMOS

RAGNAROK SCANLATION

[RINCÓN DE P&R ¡BACCHO RESPONDE!

UUGH... OW, OW, OW, OW...

BOING

SUPONGO QUE NO PUEDE ESCUCHARME.

ROLL ROLL ROLL ROLL ROLL

CRMBL

BOING

MERLÍN... ¿PODEMOS CANCELAR TODO ESTE ASUNTO?

P395: (HSU-SAN DE TAIWAN) ¿SERÍA DIANE INCAPAZ DE EMPEQUEÑECERSE LIBREMENTE UNA VEZ MERLÍN DESAPARECIERA?

EL CUERPO DE MI POBRE HERMANO... SOLO EN ESTE LUGAR...

SNAP

SINZIE SINZIE

PLOP

ESTE LUGAR... ES COMO UN INFIERNO HECHO DE LAS SOBRAS DE MELIODAS.

¡¡SI ESTÁS MUERTO, SOLO DÍMELO!!

¡HERMAAANO! ¡¿DÓNDE ESTÁÁÁÁÁS?! ¡RESPONDE!

R: SÍ, PERO DADO QUE ELLA ES ORIGINALMENTE UNA CHICA GIGANTE, ESTARÁ BIEN.

UPS. LO SIENTO.

¡OYE, GRANDULÓN! ¡FÍJATE POR DÓNDE CAMINAS!

SNOOOOINK!

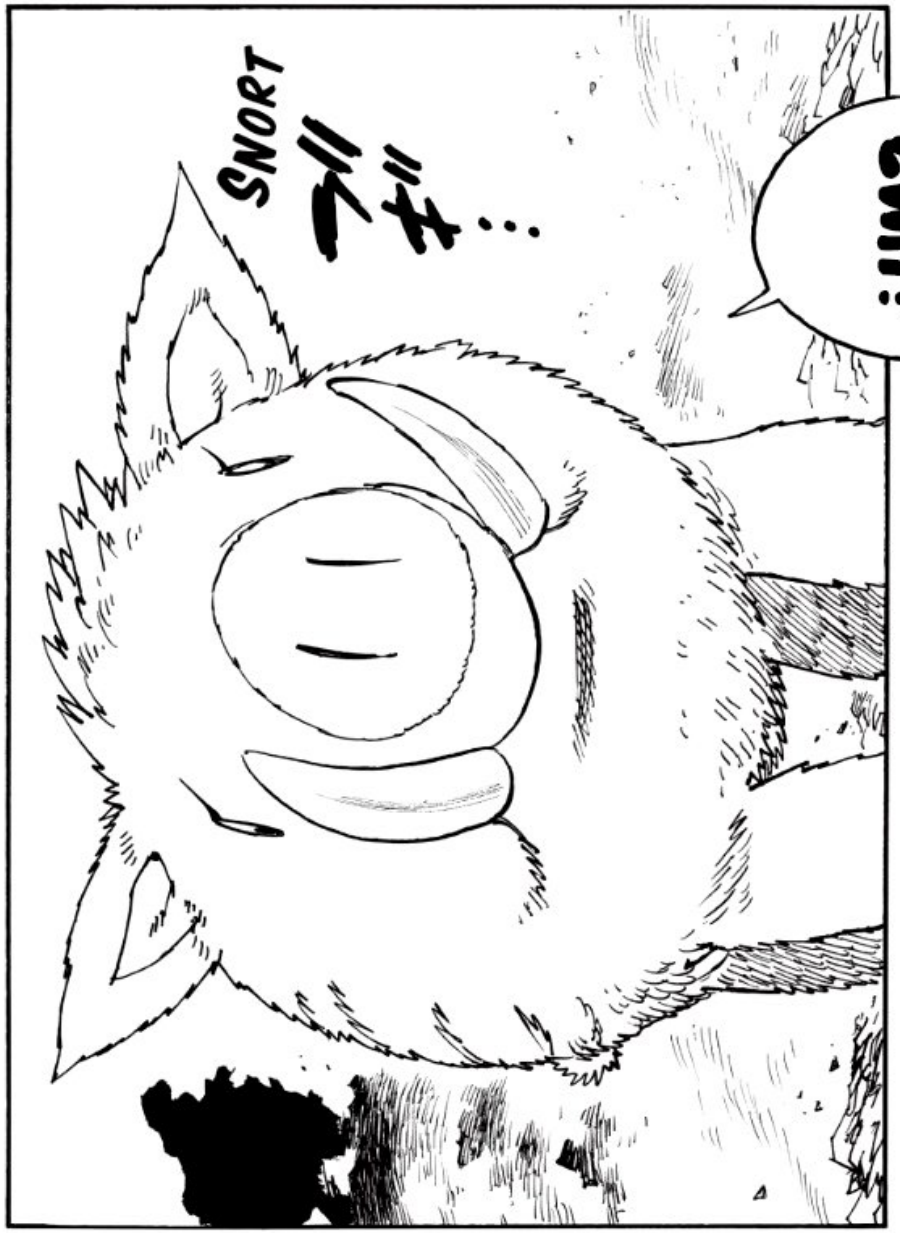
BOING

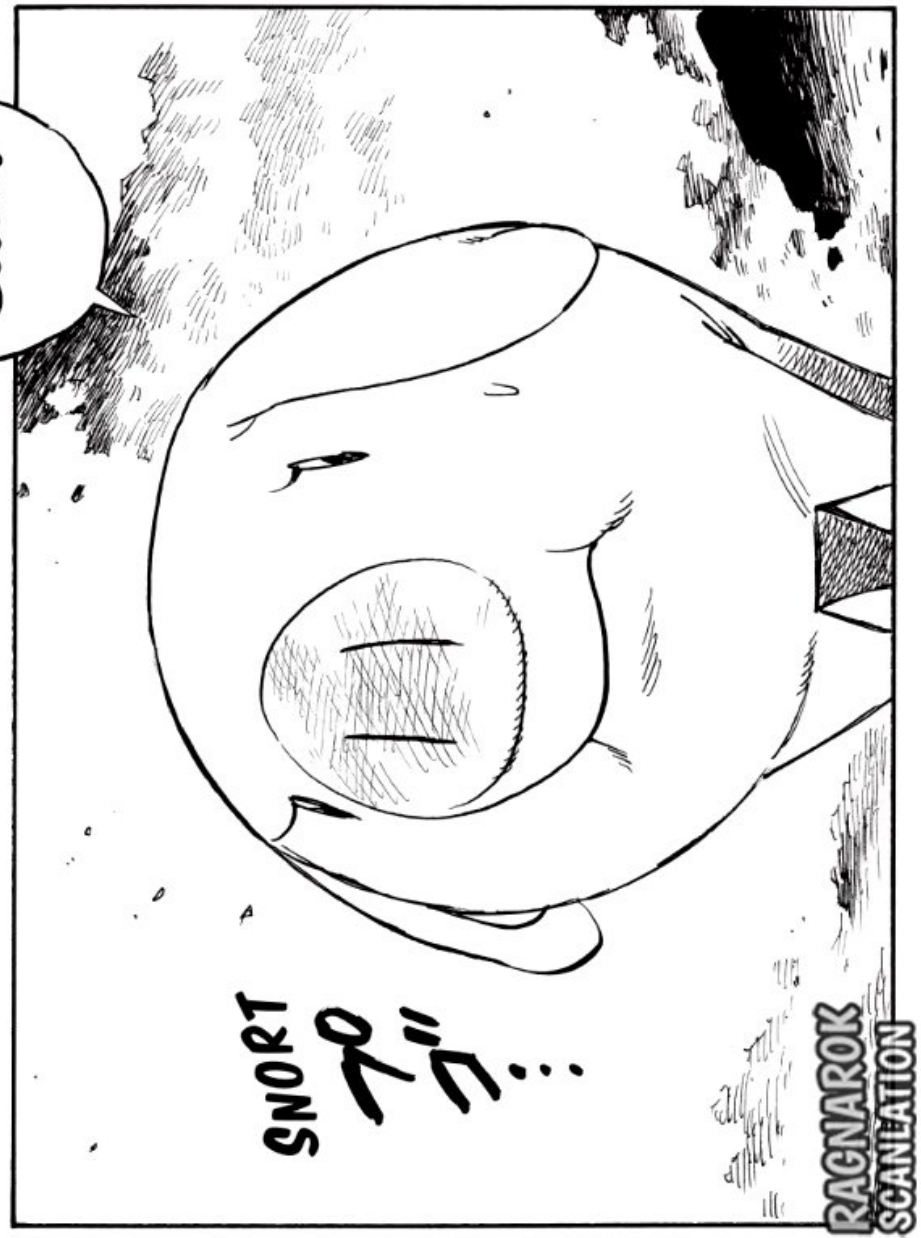
¡AAYY!

[RINCÓN DE P&R
¡BACCHO RESPONDE!]

P396: (NAA-CHAN-SAN DE LA PREFECTURA DE OITA)
¿QUÉ TIPO DE PERSONA ES LA MADRE DE MERLÍN?

R: ES UN MISTERIO.





RAGNAROK SCANLATION

RAGNAROK SCANLATION

...

¡¿POR QUÉ EL PURGATORIO...

...TIENE UNA COPIA TAN ELEGANTE DE MÍ?

ESE GORDO Y REDONDO CUERPO. ESA ADORABLE FIGURA...

¡¡NO ME DIGAS QUE TÚ ERES... TÚ ERES ...!!

¡¡MILD!! ¡¡MI HERMANITO MENOR!!

GUUUSH

TRMBL TRMBL TRMBL TRMBL

H...

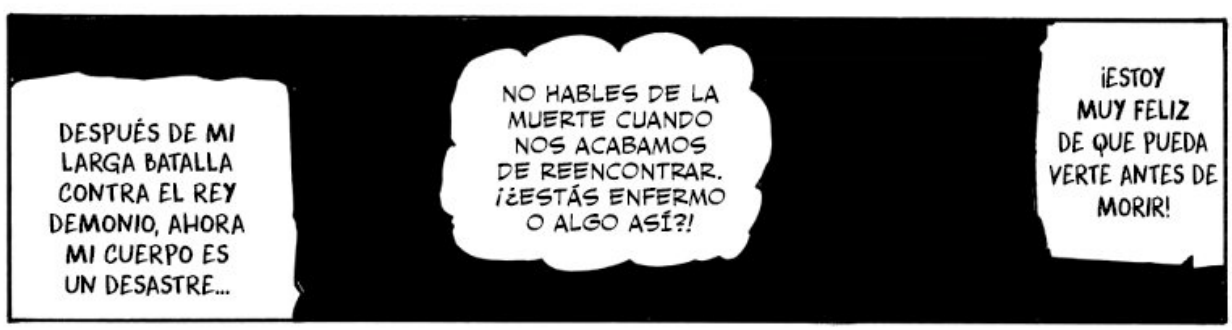
SPLORT

¡EEH!

OOOH... ¡¡MILD!! ¡¡HE ESTADO ESPERANDO MUCHO PARA ESTE MOMENTO!!

SNOOOORT

¡HERMANO! ¡HERMANO! ¡MI HERMAAAAAANO! ¡¡AÚN ESTÁS VIVO!!



RAGNARÖK scanlation

CONTINUARÁ EN EL CAPÍTULO 345 - "LO QUE SE TRANSMITE"

PRESENTA:

SCANS
CRUNCHYROLL

TYPESETTING
MILTON, DZELOK

TRADUCCIÓN
KURAMA
ANDRELORIC

REDRAW
SALAMANDER

THEYAHIKODARKII.DEVIANTART.COM

CORRECCIÓN
READER107
KANGURO

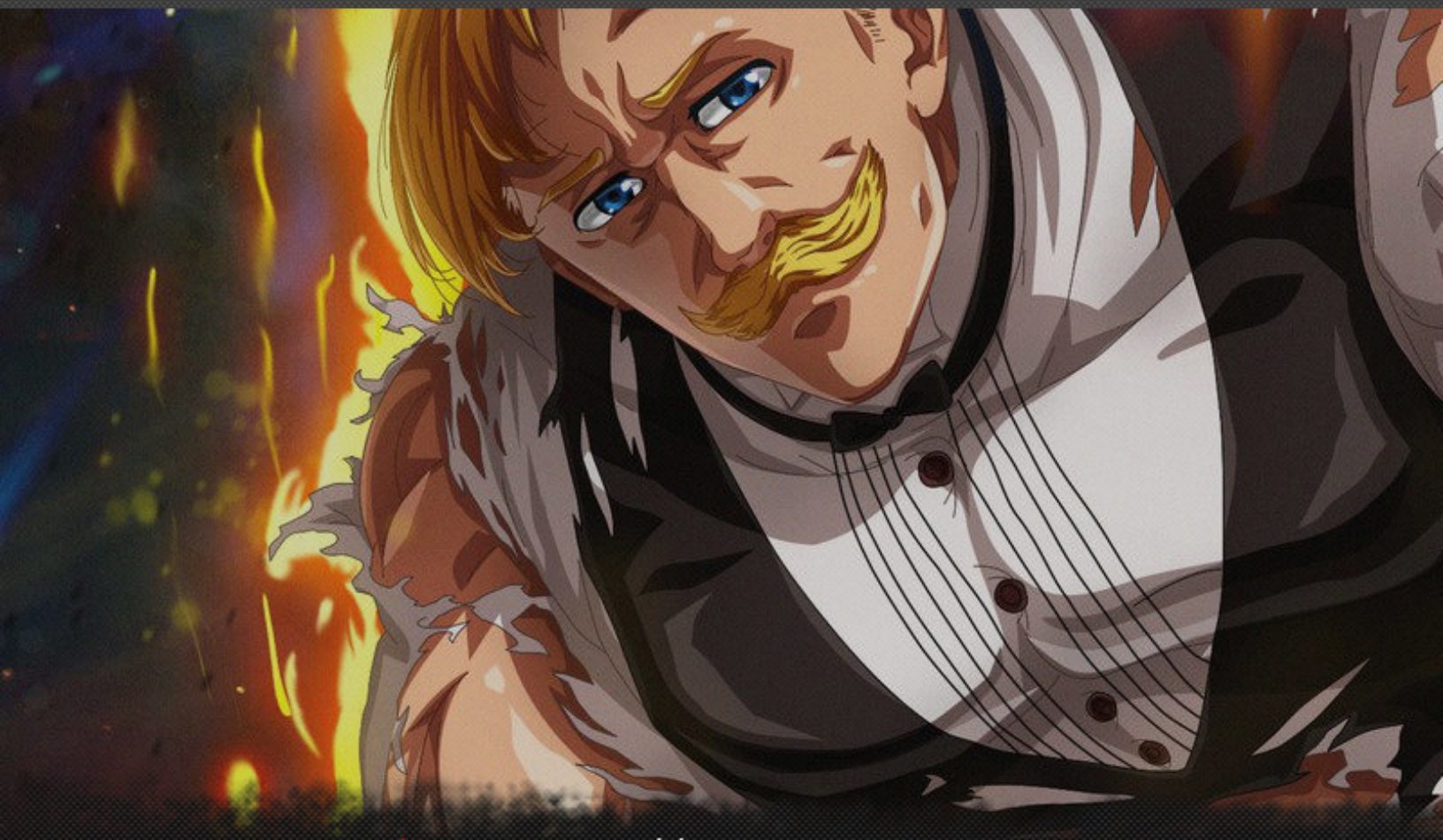
QUALITY-CHECK
DARLEX, REDWORLD96

FACEBOOK.COM/RAGNAROK.SCANLATION/
TWITTER: @RAGNAROKSCAN

SI VAS A COMPARTIR NUESTRA VERSIÓN, POR FAVOR, NO BORRES LA HOJA DE CRÉDITOS.

SEVEN DEADLY SINS DE NAKABA SUZUKI

SHONEN
WEEKLY SHONEN MAGAZINE



CE CHAPITRE A ÉTÉ TRADUIT PAR SCANTRAD.NET.
LE STAFF CI-DESSOUS A TRAVAILLÉ SUR CE CHAPITRE. N'HÉSITEZ PAS À VENIR LEUR DIRE MERCI DANS LES COMMENTAIRES ET / OU SUR DISCORD !

RAW : ANO

TRADUCTEUR JP/FR AKI

CORRECTEUR : MUELORE

CLEANEUR : PETIT JEAN

EDITEURS : LILINOU

QUALITY CHECK : TONY

LA VERSION OFFICIELLE EST DISPONIBLE EN LIBRAIRIE CHEZ PIKA EDITION

N'oubliez pas que le scantrad n'est là que pour vous faire découvrir de nouvelles séries ou pour combler l'écart entre les parutions françaises et japonaises. Pour soutenir concrètement vos auteurs et oeuvres favorites, n'hésitez pas à vous rendre dans vos librairies favorites ou chez un distributeur comme Amazon. Acheter les volumes de vos mangas préférés, c'est les soutenir !

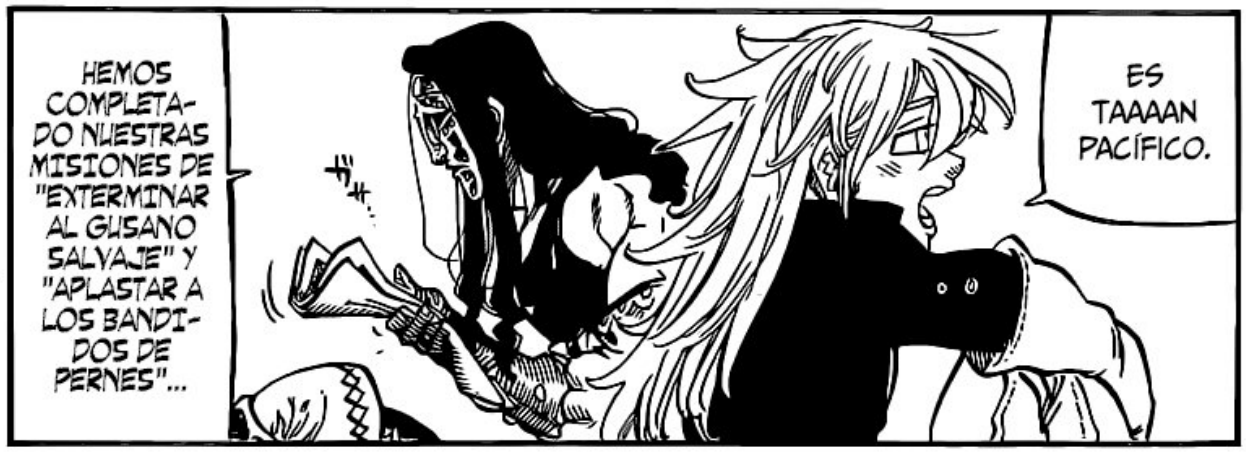
七つの大罪
The Seven Deadly Sins

CAPÍTULO 345 / HEREDEROS

RAGNAROK SCANLATION

SCANTRAD.NET

18 MESES DESPUÉS DE LA BATALLA CONTRA EL REY DEMONIO.



SLADER, ¿NO HAY MISIONES MÁS DESAFIANTES QUE PODAMOS HACER?

¿QUÉ? ¿QUIERES LUCHAR CON LOS DEMONIOS DE NUEVO?

BUENO... TAL VEZ NO TAN DESAFIANTES...

¡MALDITO!

¡PERDÓN!

POR SU ALTEZA REAL... ¿TE REFIERES AL REY ACTUAL?

MIENTRAS SIGA SIRVIENDO A SU ALTEZA REAL EN TODO LO QUE ESTÉ A MI ALCANCE, NO DESEO NADA MÁS.

EN LO QUE A MÍ RESPECTA, LA ÚNICA ALTEZA REAL ES BARTRASAMA.

TÚ LO HAS DICHO.

¡TOMA ESTO Y ESTO Y ESTO! ¡¿AÚN DOS CONTRA UNO, ESTO ES TODO LO QUE TIENEN?!

¡KUH!

¡HASTA UNA MOSCA PUEDE ATERRIZAR EN SUS ESPADAS, SON MUY LENTAS!

HAAH... HAAH...

NO QUISIERA UTILIZAR TUS MISMAS PALABRAS, PERO...

¿HM?

ちょん

...UN BICHO SE HA SENTADO EN TU CABEZA.

SCANTRAD.NET

¡TENGO UN MENSAJE PARA TI, JERICHO!

?

¡¿PUORA?!

¡ES ENORME!

¡NO SOY NINGÚN BICHO!

¡¿BAN Y ELAINE ESTÁN ...?!

¡¿ES... EN SERIO?!

SCANTRAD.NET

QUÉ DEMONIOS... NO ME TRATA CON MUCHO RESPETO A PESAR DE SER EL LÍDER DE LOS CABALLEROS SAGRADOS, ¿O SÍ?

ESO NO ES UN CUMPLIDO.

YO CREO QUE ESO ES LO QUE TE HACE SER TAN MARAVILLOSO.

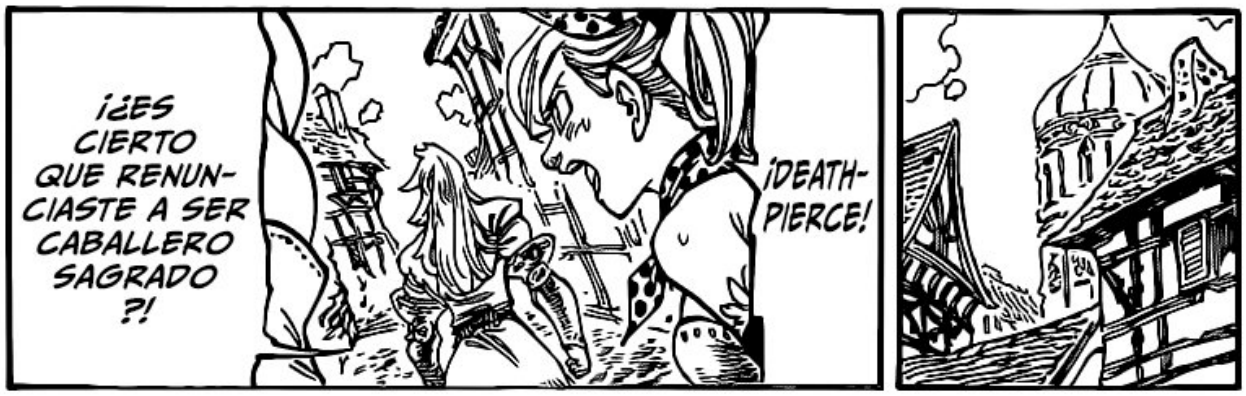
ESPERA... ¿QUÉ? ¿ENCARGARTE DE ALGO...?

¡GRAN CABALLERO SAGRADO! ¡TENGO QUE ENCARGARME DE UNOS ASUNTOS EN EL BOSQUE DEL REY HADA, ASÍ QUE SI ME DISCULPAN!

¡NOS VEMOS!

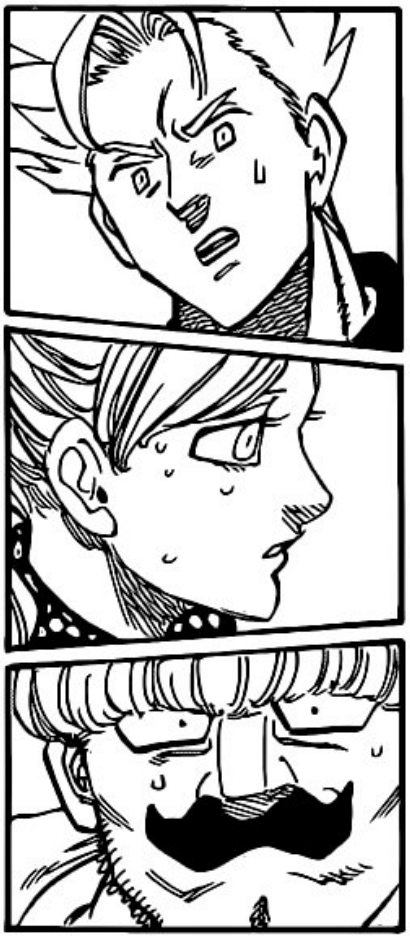
¡VAMOS, PUORA!

¡ESPERA!


¡¿ES CIERTO QUE RENUNCIASTE A SER CABALLERO SAGRADO ?!
¡DEATHPIERCE!

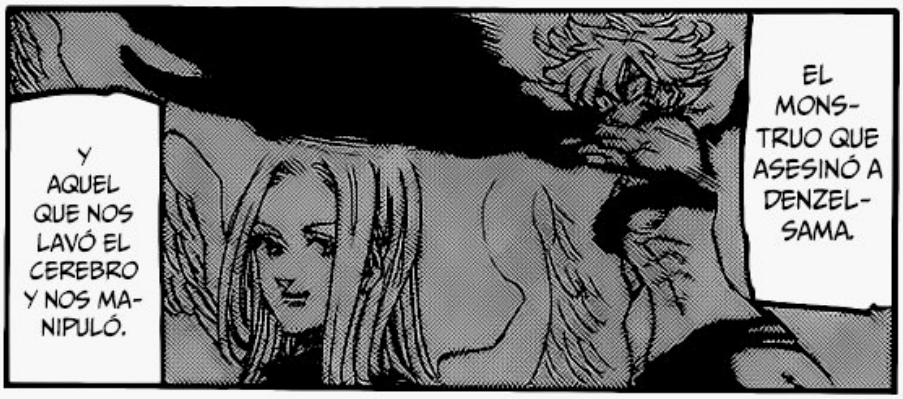
¡¿QUÉ HARÁS AHORA QUE HAS RENUNCIADO?!
ME IRÉ DE LIONES.
ES ALGO QUE QUERÍA HACER DESDE HACE MUCHO TIEMPO.

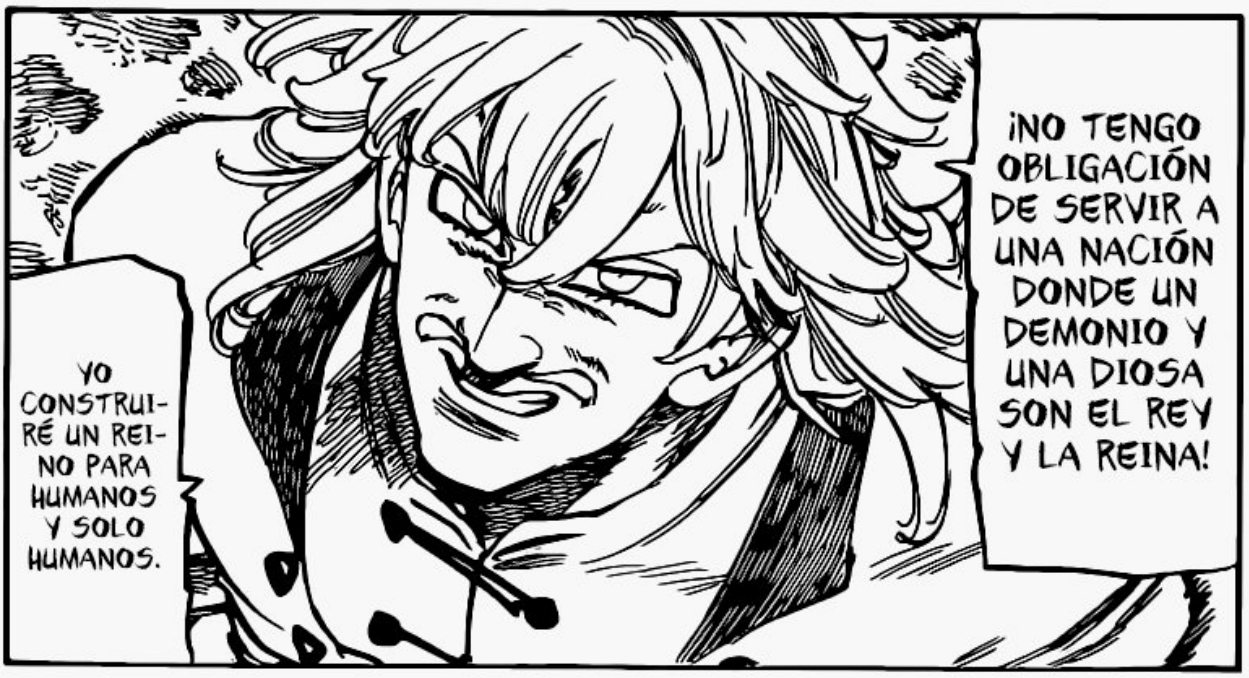
Y... VOLVERÉ A MI CIUDAD NATAL EDINBURGH.
PLANEO PASAR EL RESTO DE MI VIDA AYUDANDO A RECONSTRUIR EL REINO.



ESTOY SEGURO DE QUE USTEDES NO LO HAN OLVIDADO.

¿ESA ES LA ÚNICA RAZÓN POR LA QUE TE VAS DE LIONES?
¿PERO POR QUÉ TAN REPENTINO?


Y AQUEL QUE NOS LAVÓ EL CEREBRO Y NOS MANIPULÓ.
EL MONSTRUO QUE ASESINÓ A DENZEL-SAMA.


YO CONSTRUIRÉ UN REINO PARA HUMANOS Y SOLO HUMANOS.
¡NO TENGO OBLIGACIÓN DE SERVIR A UNA NACIÓN DONDE UN DEMONIO Y UNA DIOSA SON EL REY Y LA REINA!

¡¡E... ESPERA!!

¡ADIÓS ...!

¿AQUÍ ESTÁ BIEN?
SÍ. ¡AHÍ, SI NO TE IMPORTA!

Y ESTE... ES EL ÚLTIMO.
¡BUEN TRABAJO! ¡COMO SE ESPERABA DEL MÁS PRECIADO INSTRUCTOR DE ESPADA DE TODO EL REINO!
NUNCA DEBISTE RETIRARTE DE SER CABALLERO SAGRADO.

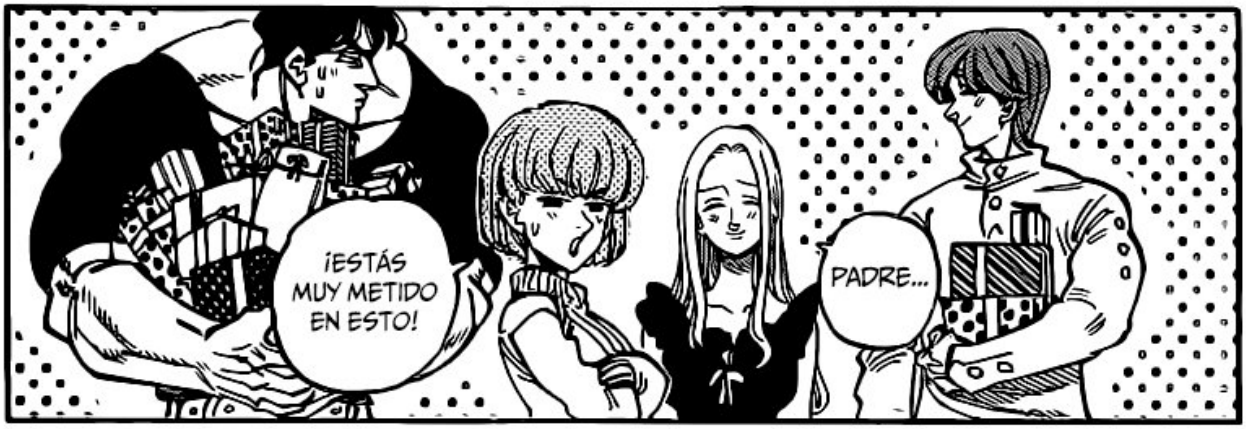
NO PUEDO CREER QUE ESTÁS ABRIENDO UNA ESCUELA DE POCIONES.
LO ACEPTO... TE QUEDA.

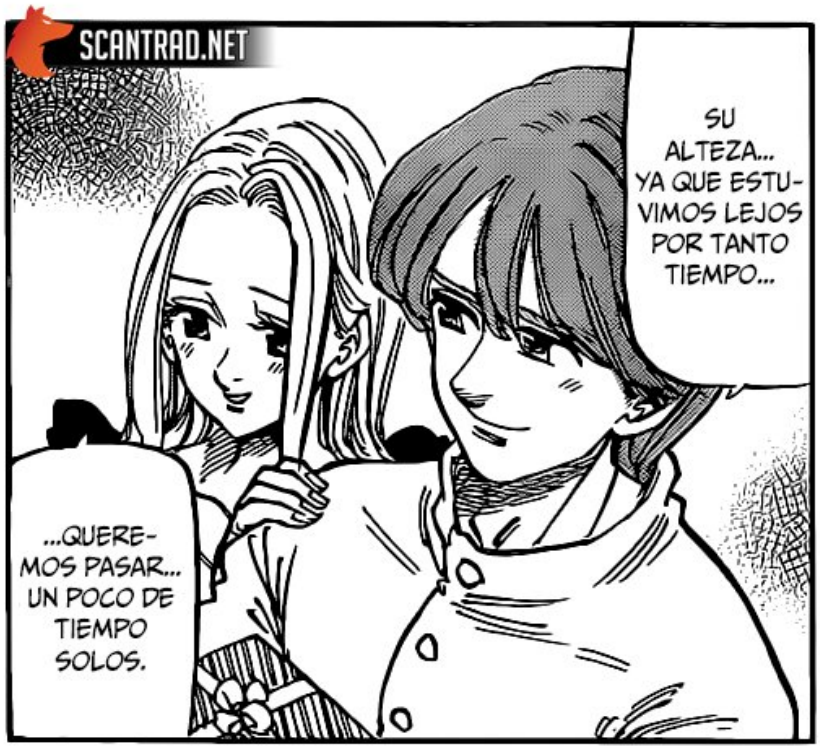
¡MIRA QUIÉN LO DICE!

SCANTRAD.NET
...TENDRÉ CUIDADO.
MMM.
SOLO NO TE OBSESIONES CON TUS POCIONES HASTA EL PUNTO EN QUE TERMINES DESCUIDANDO A TUS PACIENTES.
LO SÉ BIEN.
SIEMPRE ME HA GUSTADO MEZCLAR POCIONES EN MI TIEMPO LIBRE.

QUIERO AYUDAR A LAS PERSONAS DE TODAS LAS FORMAS QUE PUEDA.
HONESTAMENTE, ESTABA PENSANDO EN VIAJAR. PERO NO PUEDO EVITAR AMAR ESTE PAÍS.
¡NO SOLO TENEMOS NUEVO REY Y NUEVA REINA, SINO QUE YA TENEMOS INCLUSO AL PRÓXIMO HEREDERO!
¡EL FUTURO DE LIONES ES BRILLANTE, SIN DUDA!
ME VOY.
¿HM?
SÍ.
...¡Y LA ESCUELA DE POCIONES DE HENDY AYUDARÁ A LA GENTE AUNQUE PIERDA TODO SU DINERO!
AGREGANDO QUE EL MEJOR INSTRUCTOR DE ESPADA SE ENCARGARÁ DE ENTRENAR A LA NUEVA GENERACIÓN...

¿CREEN QUE LES GUSTEN ESTOS?
¡TA-DAAAA!


¡ESTÁS MUY METIDO EN ESTO!
PADRE...


SCANTRAD.NET
SU ALTEZA... YA QUE ESTUVIMOS LEJOS POR TANTO TIEMPO...
...QUEREMOS PASAR... UN POCO DE TIEMPO SOLOS.

¡HMPH! ¡NO LE QUITES LA DIVERSIÓN A UN VIEJO!
ENTONCES, ¿QUÉ HARÁN USTEDES, CHICOS?

¡NOSOTROS QUEREMOS UN POCO MÁS DE TIEMPO JUNTOS Y A SOLAS!

¿VERÓNICA...?

NOSOTROS...

YA VEO...

¿Y USTEDES DOS?

¡ESO NO ES DE MUCHA AYUDA PARA ELLIE!

¿CÓMO ES ESO?

¡ENTONCES SEGUIRÉ BUSCANDO JUGUETES PARA MI NIETO HASTA QUE MI CORAZÓN ESTÉ CONTENTO!

SCANTRAD.NET

GRACIAS A MI "VISIÓN" ...

PERO POR SUPUESTO QUE YO YA LO SÉ.

¿HUH?

ELLOS AÚN NO SABEN SI ES UNA NIÑA O UN NIÑO, ASÍ QUE, ¿PARA QUÉ ESTÁS COMPRANDO TODOS ESOS JUGUETES?

SCANTRAD.NET

¿FUE UN PUÑETAZO? ¿O UNA PATADA?

AH... SE MOVIÓ DE NUEVO.

MM... NO PUEDO DISTINGUIR SUS MANOS DE SUS PIES.

POR CIERTO, BAN.

¿CÓMO DEBERÍAMOS LLAMAR A NUESTRO BEBÉ?

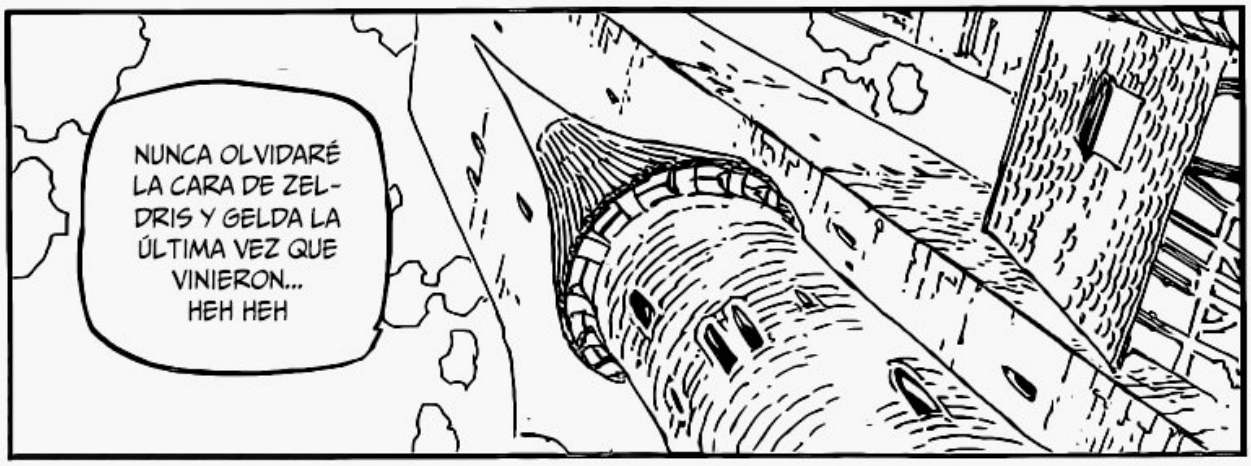
NUESTRO HIJO ESTÁ CRECIENDO... DENTRO DE MÍ.

PERO ES EXTRAÑO... AUNQUE NOSOTROS LAS HADAS NACEMOS DE LOS ÁRBOLES Y LAS FLORES ...

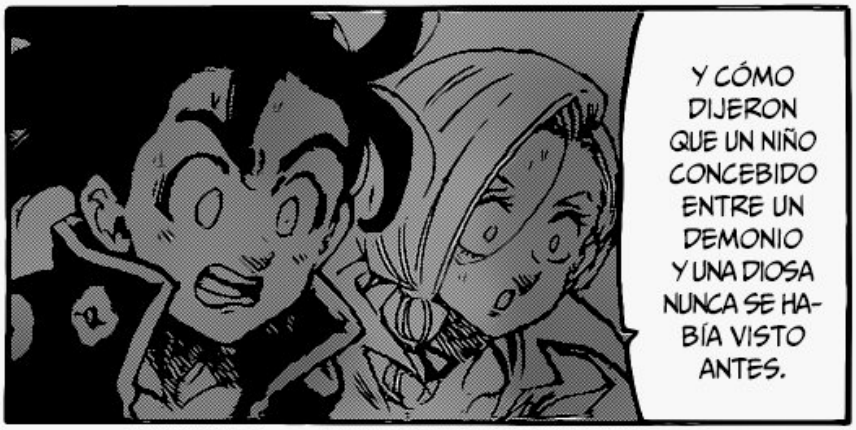
SCANTRAD.NET

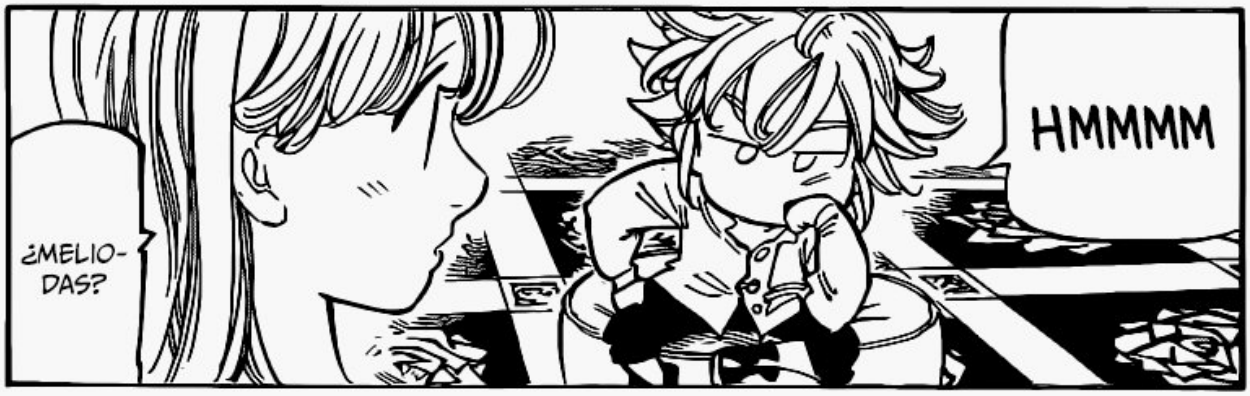
NIIHII~

YA LO HE DECIDIDO ♫


NUNCA OLVIDARÉ LA CARA DE ZELDRIS Y GELDA LA ÚLTIMA VEZ QUE VINIERON... HEH HEH

AUNQUE, SOY MITAD HUMANA EN ESTE MOMENTO.


Y CÓMO DIJERON QUE UN NIÑO CONCEBIDO ENTRE UN DEMONIO Y UNA DIOSA NUNCA SE HABÍA VISTO ANTES.

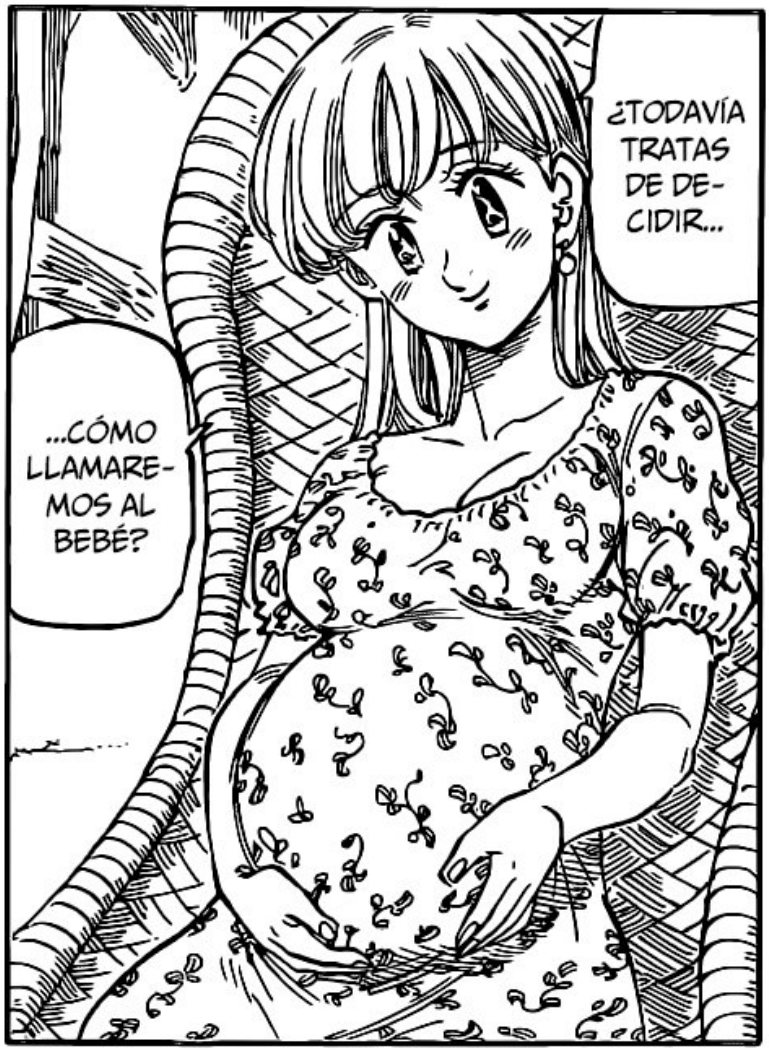

¿MELIODAS?
HMMMM

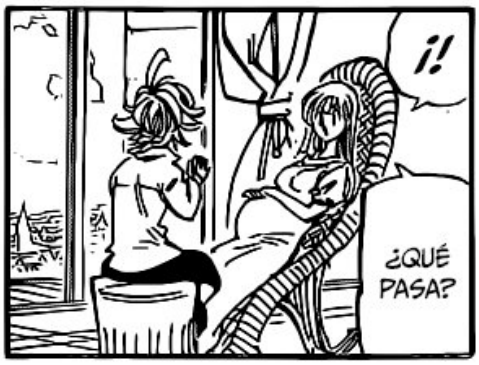
.....

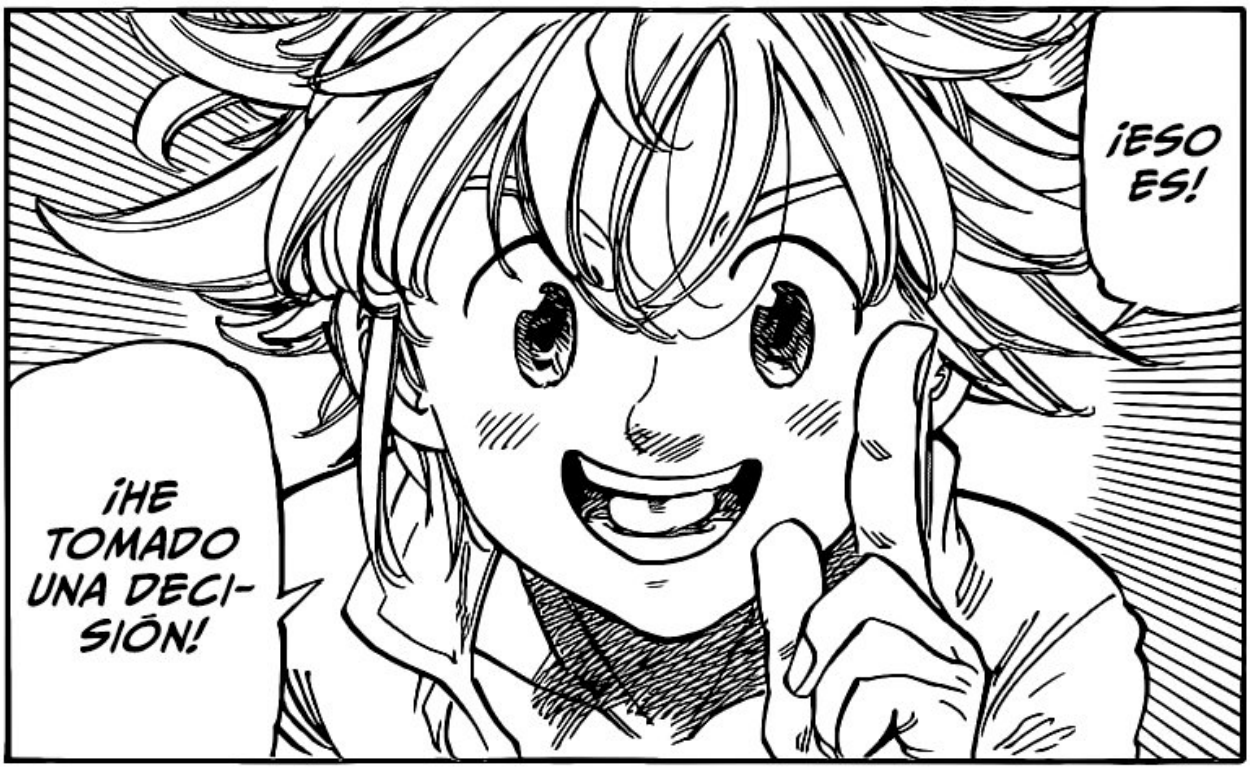
HM MM

HM...

SCANTRAD.NET



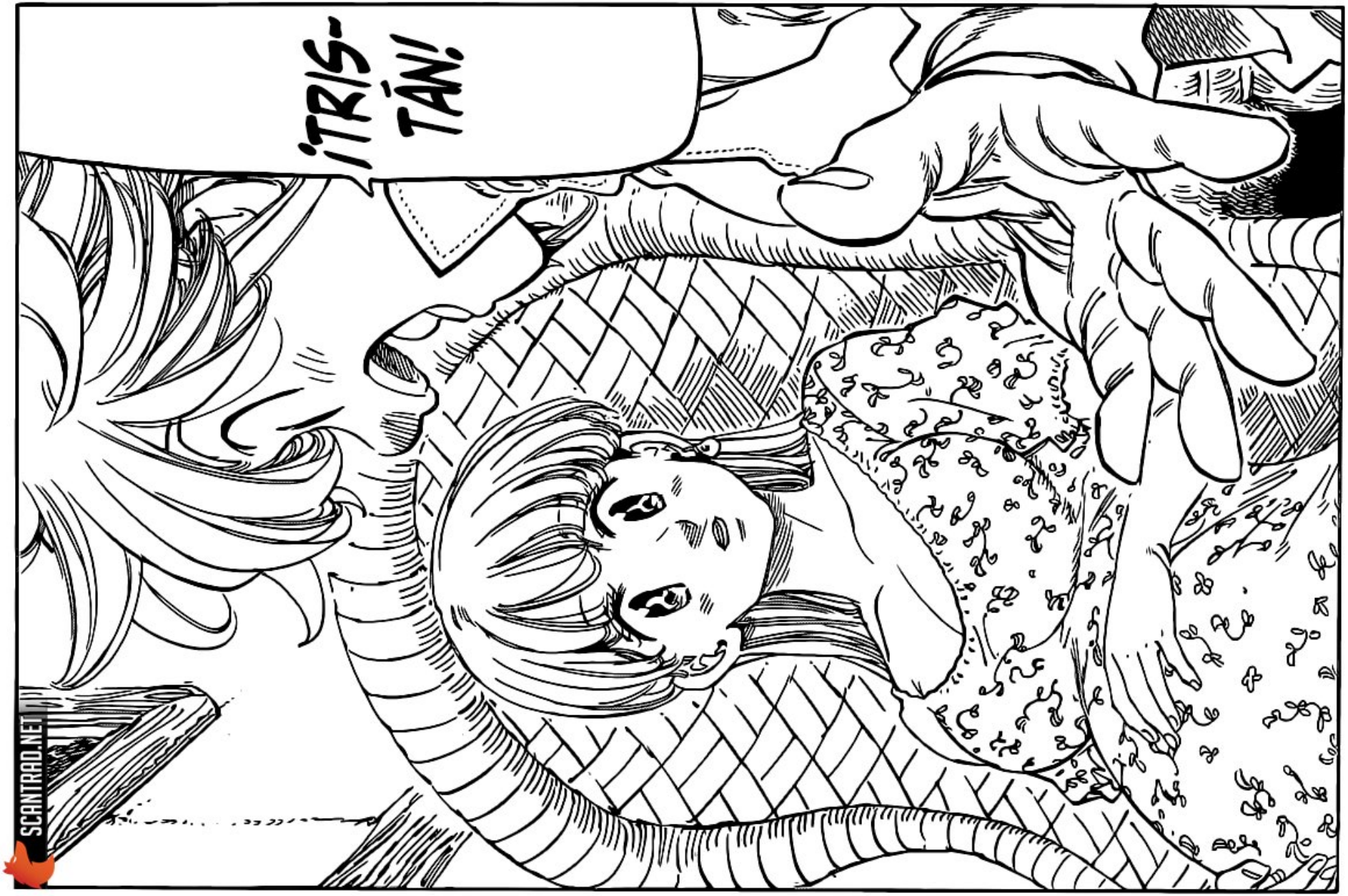




[BACCHO RESPONDE, RINCÓN DE P&R]

P398:(SHIRAISHI-SAN) ¿DE QUÉ TRATABA "AQUELLO" QUE ELIZABETH MENCIONÓ EN EL VOLUMEN 25 A MELIODAS HACE 3000 AÑOS?

R: SOBRE UNA PROMESA DE MATRIMONIO NO CUMPLIDA (P70)

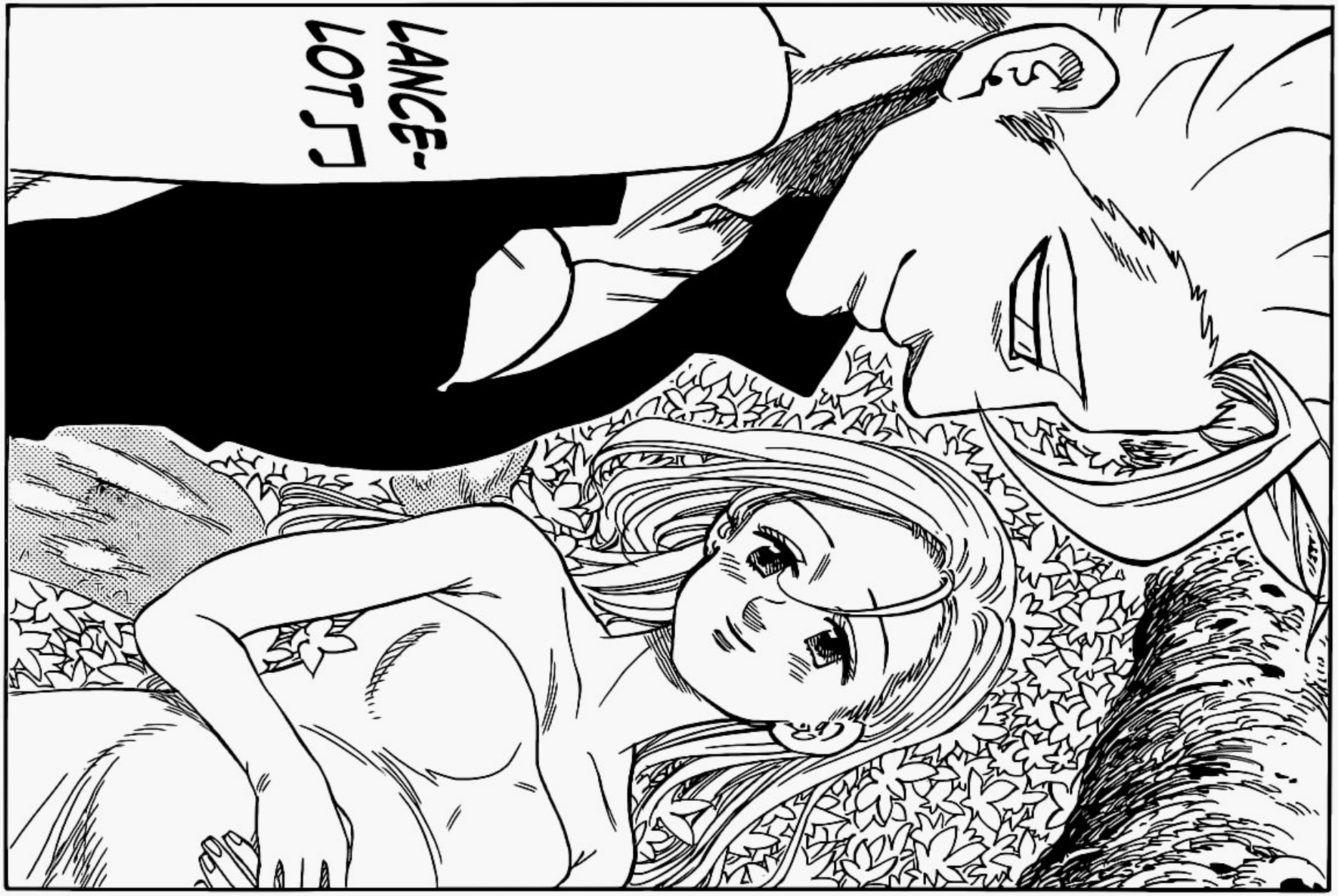


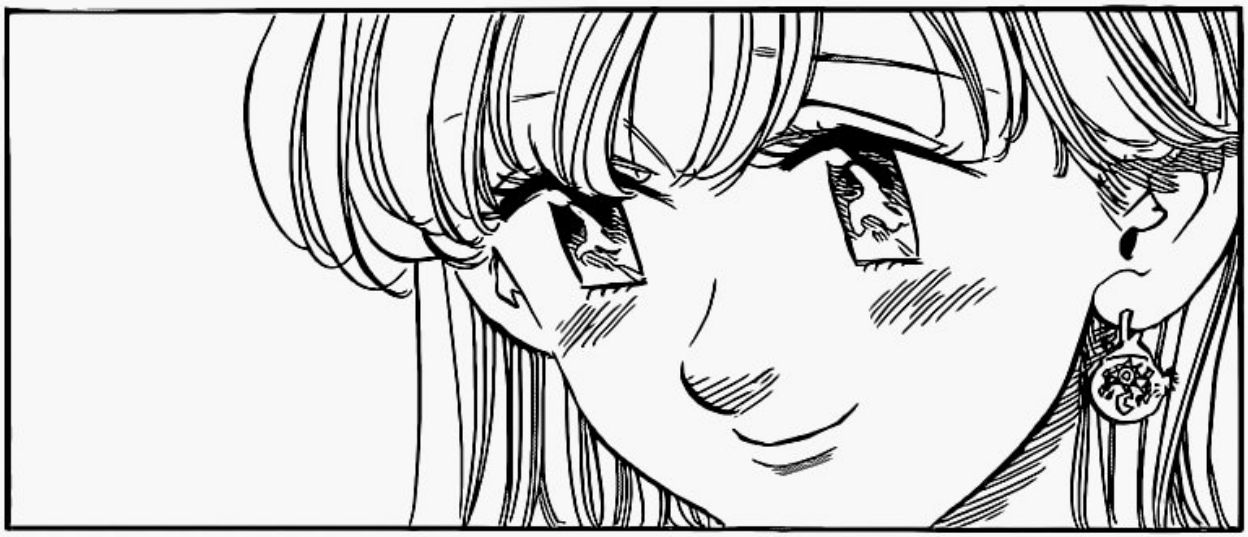
SCANTRAD.NET

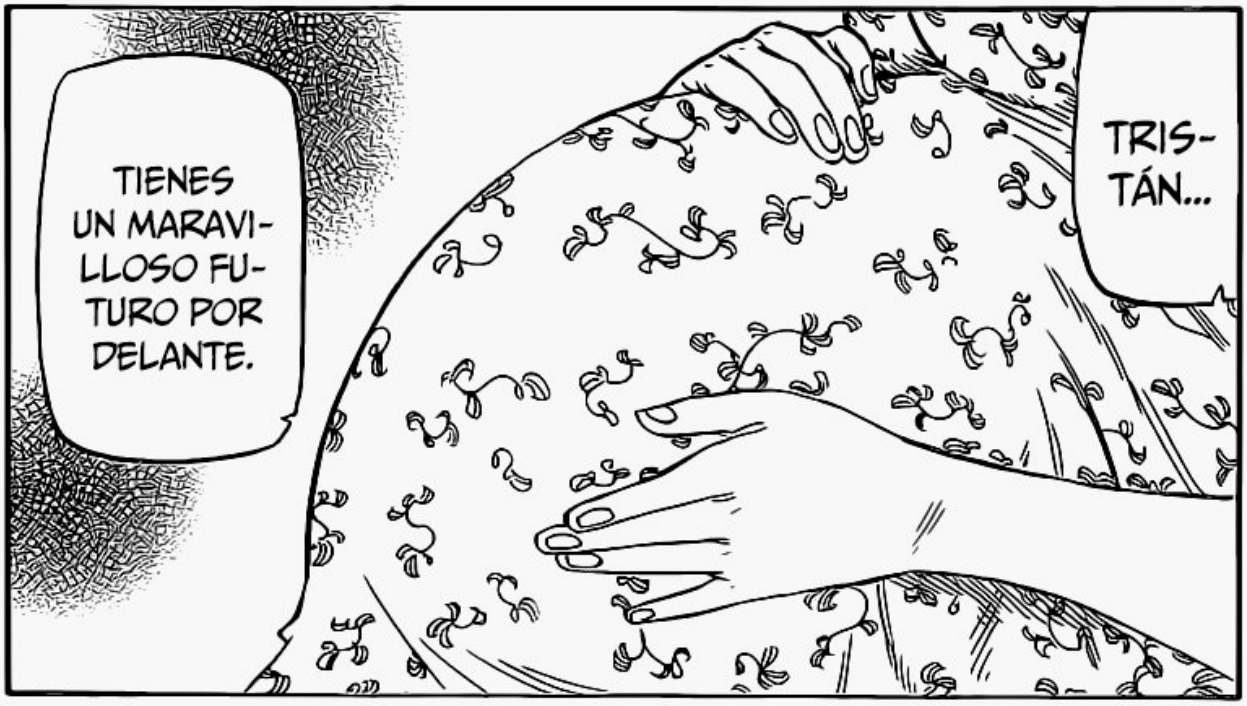
[BACCHO RESPONDE, RINCÓN DE P&R]

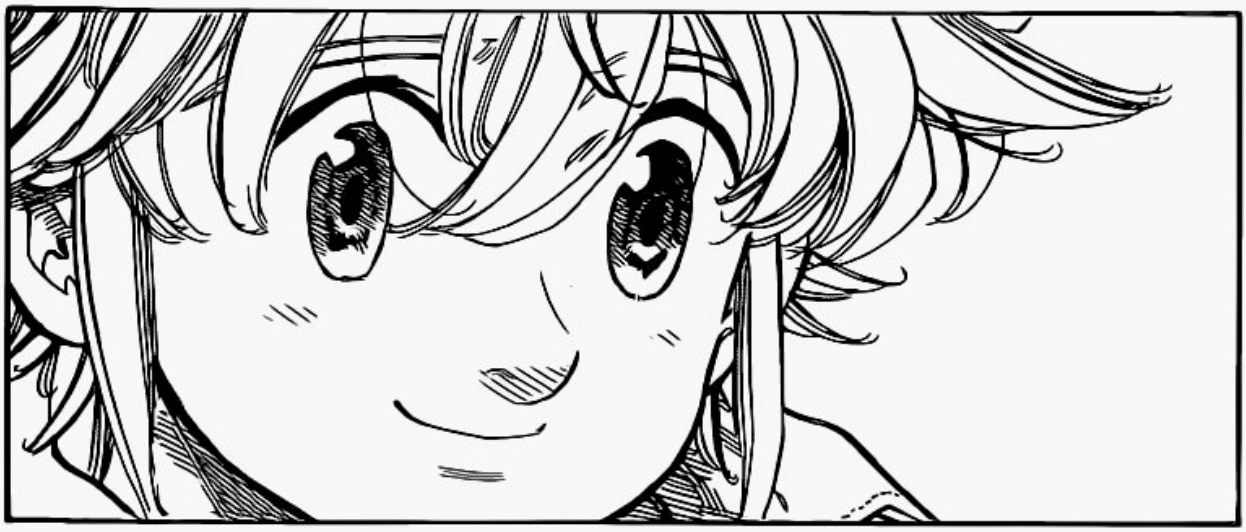
P399:(GUDENOKO-SAN) ¿BAN Y ELAINE NO TENDRÁN UNA BODA COMO KING Y DIANE?

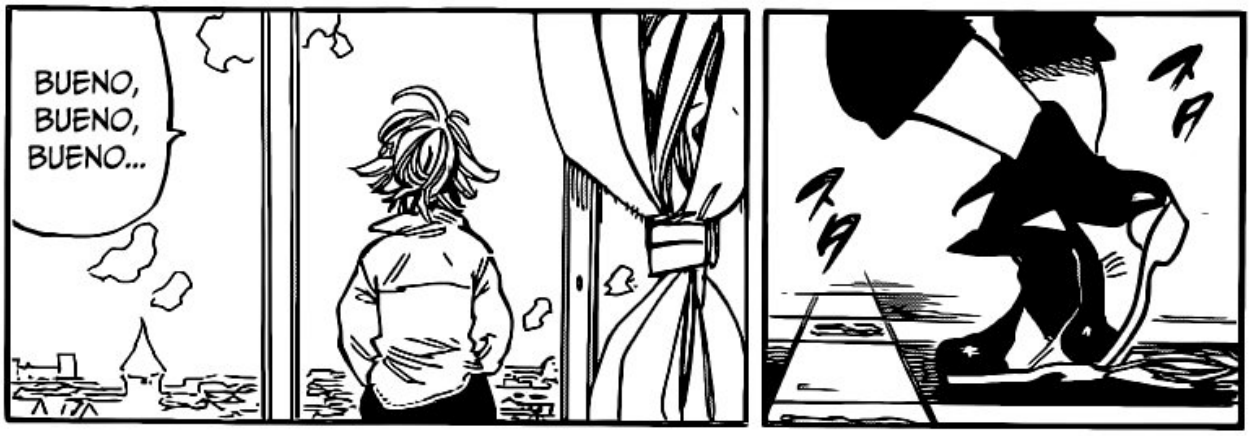
BAN: NO, NO NOS INTERESA ♫

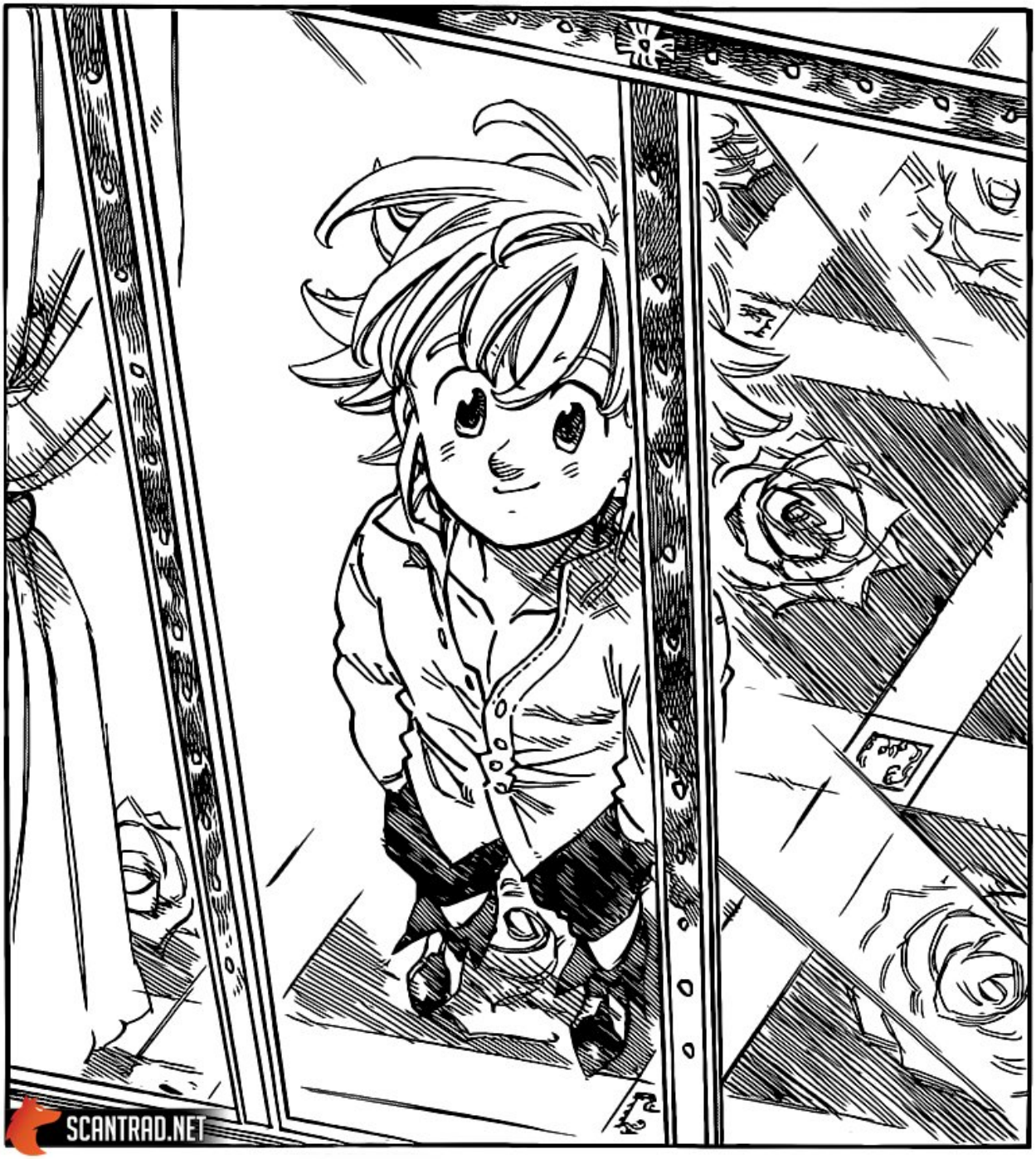




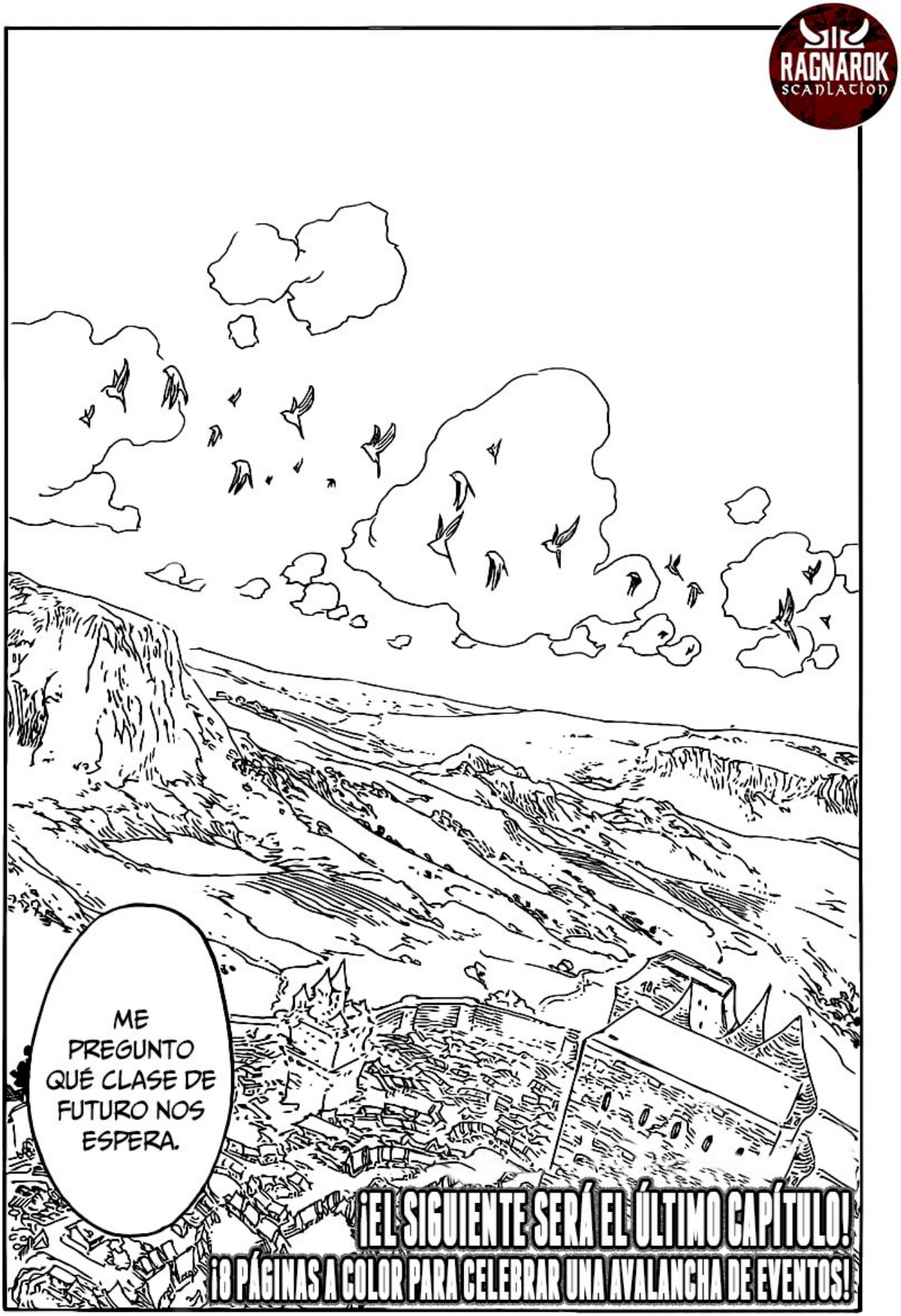

TRIS-
TÁN...
TIENES
UN MARAVI-
LLOSO FU-
TURO POR
DELANTE.







SCANTRAD.NET



LA SEMANA QUE VIENE, ÚLTIMO CAPÍTULO - "TAN AZUL COMO ESTE CIELO."

PRESENTA:

SCANS
CRUNCHYROLL

TYPESETTING
DIDAKOS, MILTON, DZELOK

TRADUCCIÓN
READER107

CLEAN, REDRAW
SALAMANDER, MARGHERITA, EVR

THEYAHIKODARKII.DEVIANTART.COM

CORRECCIÓN
KANGURO, REDWORLD96

QUALITY-CHECK
DARLEX, READER107

FACEBOOK.COM/RAGNAROK.SCANLATION/
TWITTER: @RAGNAROKSCAN

SI VAS A COMPARTIR NUESTRA VERSIÓN, POR FAVOR, NO BORRES LA HOJA DE CRÉDITOS.

週刊少年マガジン

[あひるの空]

TVアニメ最新情報！
新キービジュアルを大公開!!

若手最注目女優が週マガ再登場！
森七菜
巻頭グラビア8ページ！
『天気の子』ヒロイン熱演

大増24ページ！
[DAYS]
如月のマークを任されたのはつくし！
全身全霊のプレーで食い下がる！

キミとの絆は永遠に！

完結記念プレゼント！！

全7種 等身大ホークぬいぐるみ
約170cm！超巨大画集
など など！

① 超激レアグッズが当たるスクラッチくじ付き!!

スクラッチくじに外れても
② 「特製クリアファイル」が2000名に当たるWチャンスあり！
③ アニメキャスト総勢9名から完結記念コメントが届きました！アニメキャスト直筆サイン入り色紙プレゼントも!!
④ 「〈豚の帽子〉亭メンバーズカード」応募者全員サービス！シリアルナンバー入り！
※応募には実費がかかります。

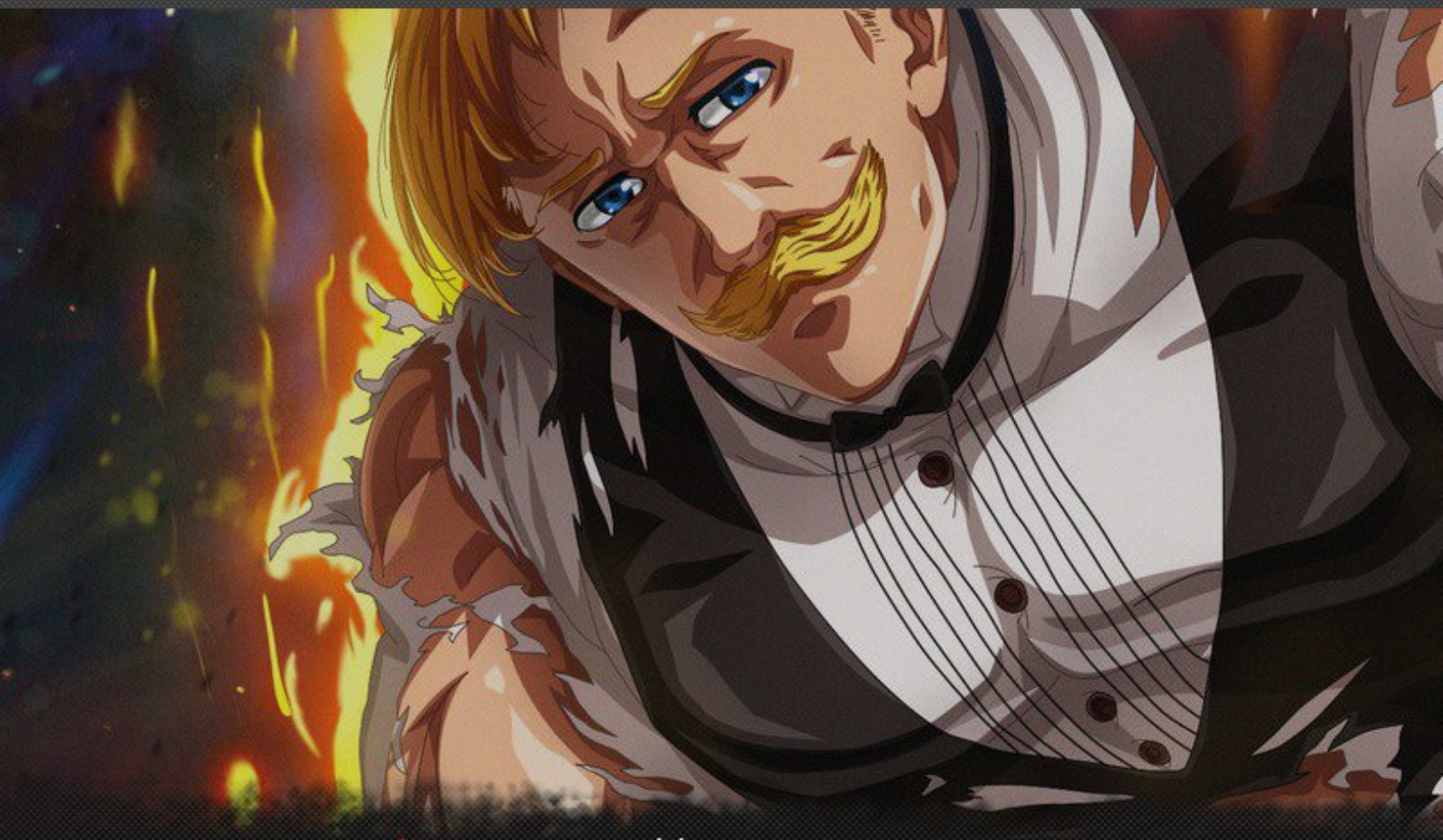
その他にも企画盛りだくさん!!

17
2020 4/8
WEEKLY SHONEN MAGAZINE
定価 300円

七つの大罪
The Seven Deadly Sins

SEVEN DEADLY SINS DE NAKABA SUZUKI

SHONEN
WEEKLY SHONEN MAGAZINE



CE CHAPITRE A ÉTÉ TRADUIT PAR SCANTRAD.NET.
LE STAFF CI-DESSOUS A TRAVAILLÉ SUR CE CHAPITRE. N'HÉSITEZ PAS À VENIR LEUR DIRE MERCI DANS LES COMMENTAIRES ET / OU SUR DISCORD !

RAW : ANO

TRADUCTEUR JP/FR AKI

CORRECTEUR : TOTORESTO

CLEANEUR : PETIT JEAN

EDITEURS : LILINOU

QUALITY CHECK : TONY

LA VERSION OFFICIELLE EST DISPONIBLE EN LIBRAIRIE CHEZ PIKA EDITION

N'oubliez pas que le scantrad n'est là que pour vous faire découvrir de nouvelles séries ou pour combler l'écart entre les parutions françaises et japonaises. Pour soutenir concrètement vos auteurs et oeuvres favorites, n'hésitez pas à vous rendre dans vos librairies favorites ou chez un distributeur comme Amazon. Acheter les volumes de vos mangas préférés, c'est les soutenir !

THE SEVEN DEADLY SINS

BLOG SERPENTEANTE EXTREMO

RAGNAROK SCANLATION

¡ASÍ QUE ECHÉMOSLE UN VISTAZO A CADA UNO DE ELLOS EN UN PASEO HECHO DE MEMORIA!

¡ESTOS 8 AÑOS HAN ESTADO LLENOS DE TODA CLASE DE SUCESOS!

BOING ばいん BOING ばいん

¡"LOS SIETE PECADOS CAPITALES" COMENZÓ EN EL 2012 Y LLEGA A SU GRAN FINAL EN ESTA EDICIÓN!

CLAP CLAP CLAP

ASÍ PARECE...

¿ENTONCES ESTO ES UN BLOG AUNQUE ESTÉ EN VIÑETAS...?

GRIN

¡¡¡DESDE MI ÚLTIMA ACTUALIZACIÓN, QUE FUE PROBABLEMENTE EN EL 2014, EL "BLOG SERPENTEANTE" HA SIDO FORZADO A UN FLAMANTE REGRESO A PETICIÓN DE MI EDITOR!!! (AL MENOS POR ESTA VEZ).

¡Y POR SUPUESTO, AUNQUE ESTA HISTORIA LLEGA A SU FIN, EL ANIME Y EL VIDEOJUEGO GRAND CROSS CONTINUARÁN!

¿DEBERÍA ADELANTARME Y SOLTAR LA SOPA?

¡NO!

ESTOY MUY FELIZ DE HABER COMPARTIDO LOS SIETE PECADOS CAPITALES CON TODOS A TRAVÉS DEL ANIME, PELÍCULAS, VIDEOJUEGOS, PRESENTACIONES EN VIVO, ENTREVISTAS INTERNACIONALES PARA REVISTAS Y MÁS.

TUVIMOS QUE PASAR POR OCHO EVENTOS DE FIRMAS DE AUTOGRAFOS, INCLUSO EN EL EXTRANJERO.

¡¿LO PRIMERO QUE TRAES ES ALCOHOL?!

POTATO

UNO DE MIS PRIMEROS RECUERDOS ES QUE COMENZAMOS A TENER REUNIONES PARA BEBER CASI CADA SEMANA...

¿CIERTO, EDITOR Y-MOTO-KUN?

¡Y LO DICES TÚ, SOSTENIENDO LA BOTELLA!

NUNCA OLVIDARÉ CÓMO ME OBLIGARON A TERMINAR TODO EL TRABAJO PENDIENTE HASTA LA FECHA DE MI SALIDA DEL HOSPITAL, DESDE ANTES DE ENTRAR EN ÉL.

¡LO MÁS DIFÍCIL FUE CUANDO ME SOMETÍ A UNA CIRUGÍA MAYOR!

OW...

EL MALVADO EDITOR TOSHI

TENGO CONECTADOS DEMASIADOS TUBOS.

¡Y HE RECIBIDO MUCHAS CARTAS Y DIBUJOS DE APOYO DE FANS LOCALES Y DEL EXTRANJERO! ¡REALMENTE ME HACEN MUY FELIZ!

¡Y LUEGO ESTÁN LOS PELUCHES HECHOS A MANO, ESTATUILLAS, FIGURAS DE PAPEL, Y BORDADOS! Y MÁS... ¡¡MUCHAS GRACIAS!!

¡HE LLENADO CUATRO CAJAS DE CARTÓN GIGANTES CON TODO ESO!

AL FINAL, HAY UN ANUNCIO QUE LOS HARÁ DECIR "¡¿QUÉ?!" ¡ASÍ QUE POR FAVOR DISFRUTEN POR COMPLETO DEL ÚLTIMO CAPÍTULO DE " LOS SIETE PECADOS CAPITALES"!

HAY MUCHOS OTROS RECUERDOS, PERO DEBIDO A LIMITACIONES DE ESPACIO, TERMINAREMOS AQUÍ.

¡LA HISTORIA DE LOS SIETE PECADOS CAPITALES TERMINA AQUÍ!

¡CAPÍTULO FINAL!

ADIÓS,

SIETE PECADOS CAPITALES.

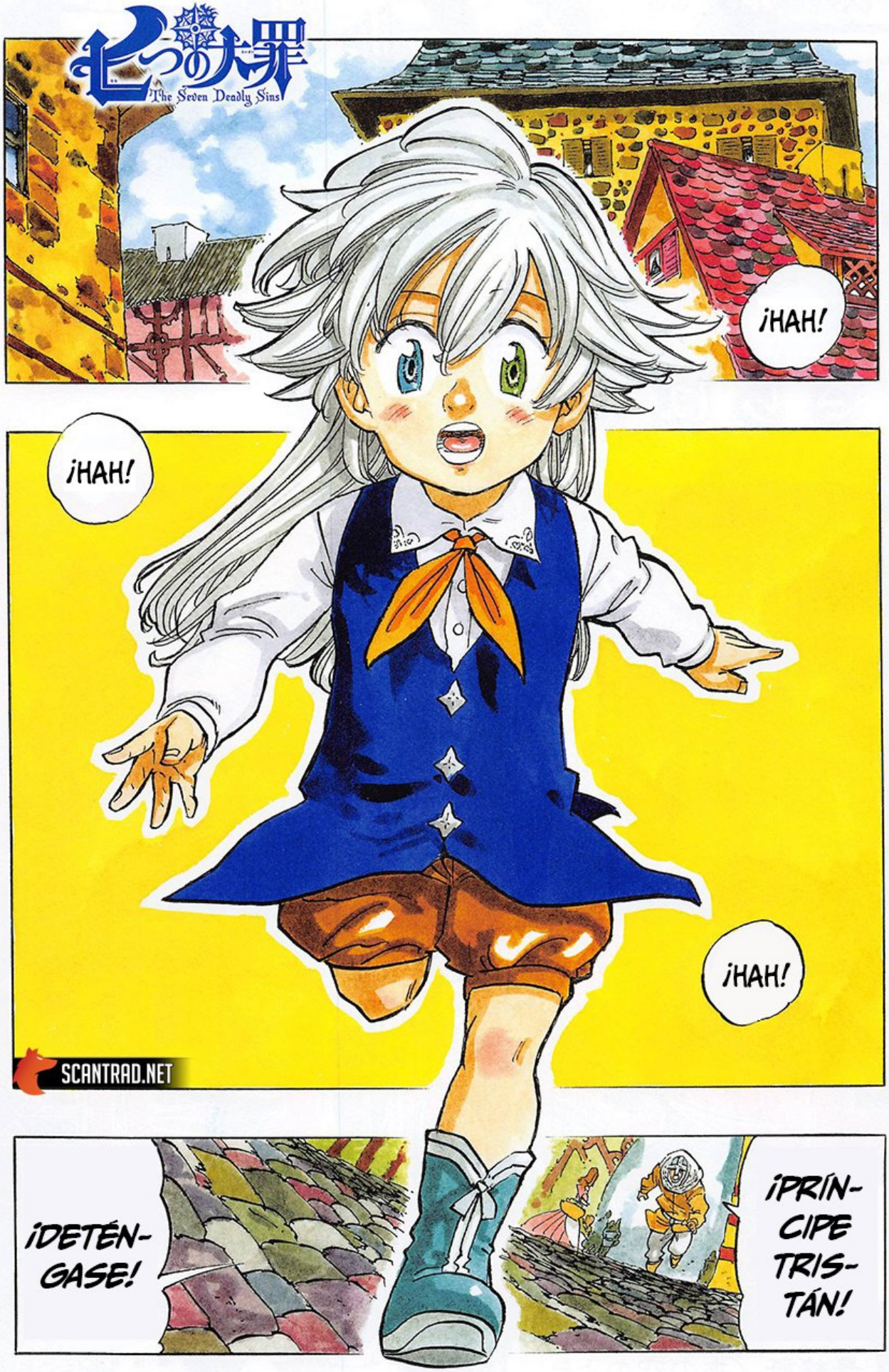
RAGNARÖK
SCANLACION

CAPÍTULO FINAL: COMO ESTE CIELO AZUL

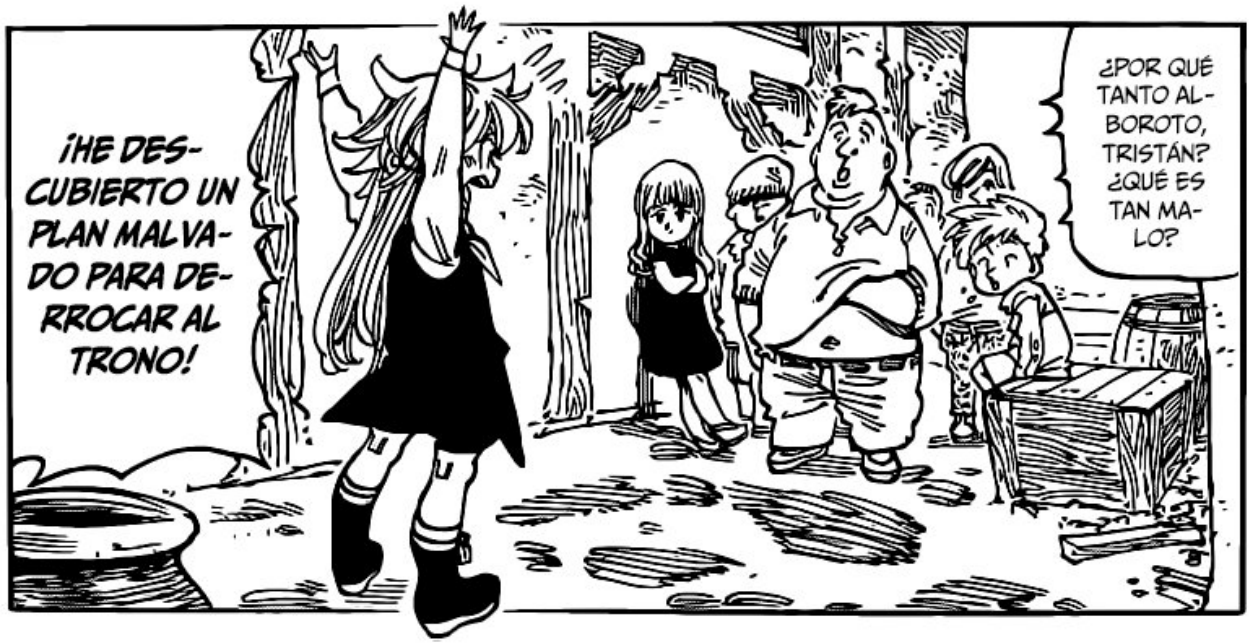
¡UN TOTAL DE 37 MILLONES DE VENTAS! ¡EL TOMO 40 ESTÁ DISPONIBLE!

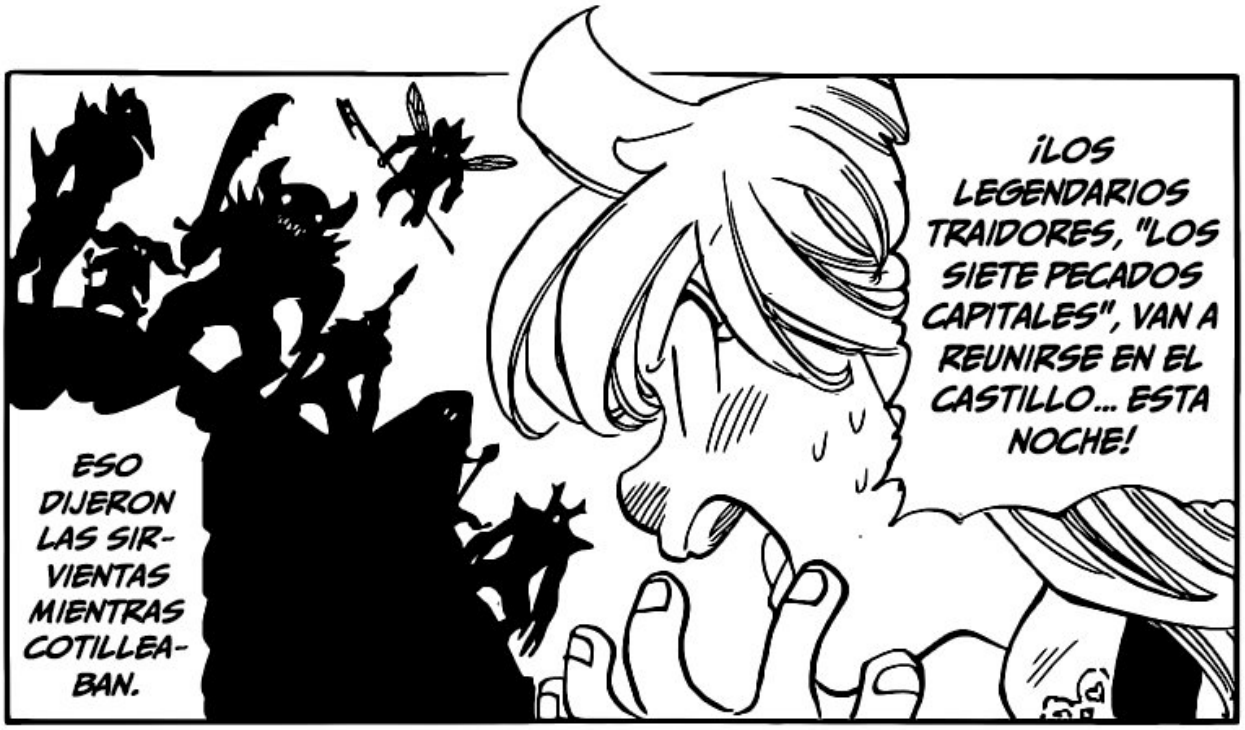
¡EL TOMO 41 FINAL DISPONIBLE EL 15 DE MAYO!

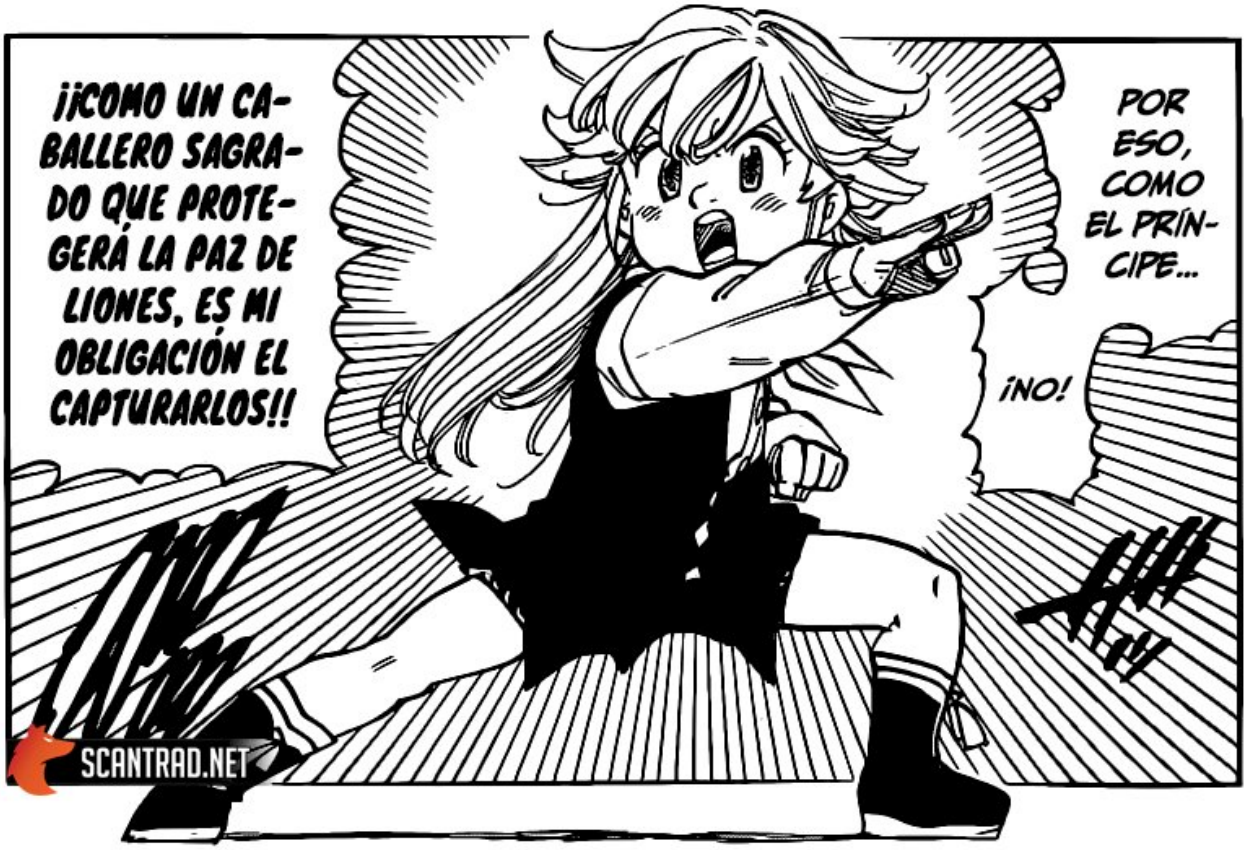
EN ESTA MISMA FECHA, NAKABA SUZUKI-SENSEI LLEVARÁ A CABO UN LARGO DISCURSO DEL DETRÁS DE ESCENA DE LA CREACIÓN DE LOS SIETE PECADOS CAPITALES, DEL VOLUMEN 1 AL VOLUMEN 41, ¡A TRAVÉS DE UNA CONFERENCIA ACCESIBLE PARA TODOS!


七つの大罪
The Seven Deadly Sins
¡HAH!
¡HAH!
¡HAH!
SCANTRAD.NET
¡DETÉN-GASE!
¡PRÍN-CIPE TRIS-TÁN!

SCANTRAD.NET







SCANTRAD.NET

¡¿QUÉ ES LO MÁS IMPORTANTE?! ¡¿CENAR O LA PAZ DEL REINO?!

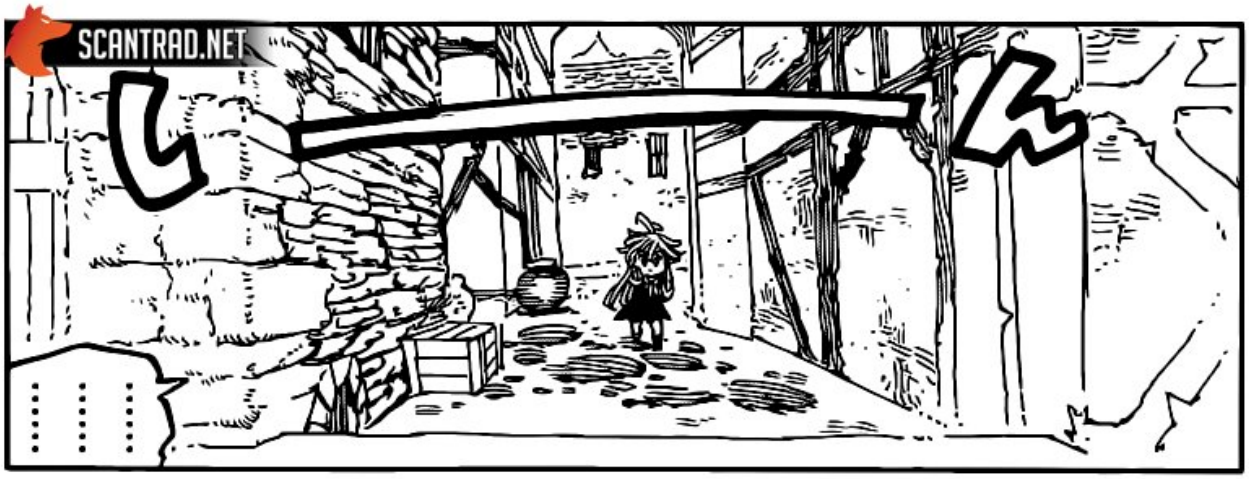
¡ASÍ QUE, TODOS! ¡PRÉSTENME SUS FUERZAS PARA-

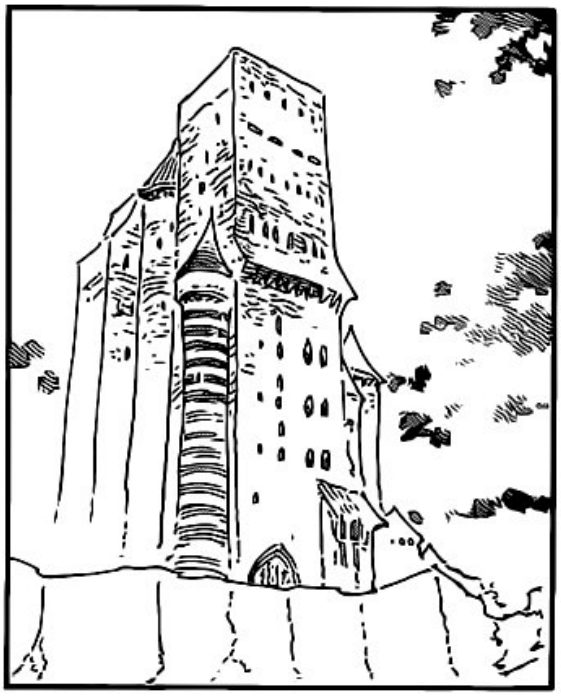
VAYAMOS A CASA.

NOS VEMOS, TRISTÁN.

ES HORA DE CENAR.

SCANTRAD.NET





[BACCHO RESPONDE, RINCÓN DE PGR]

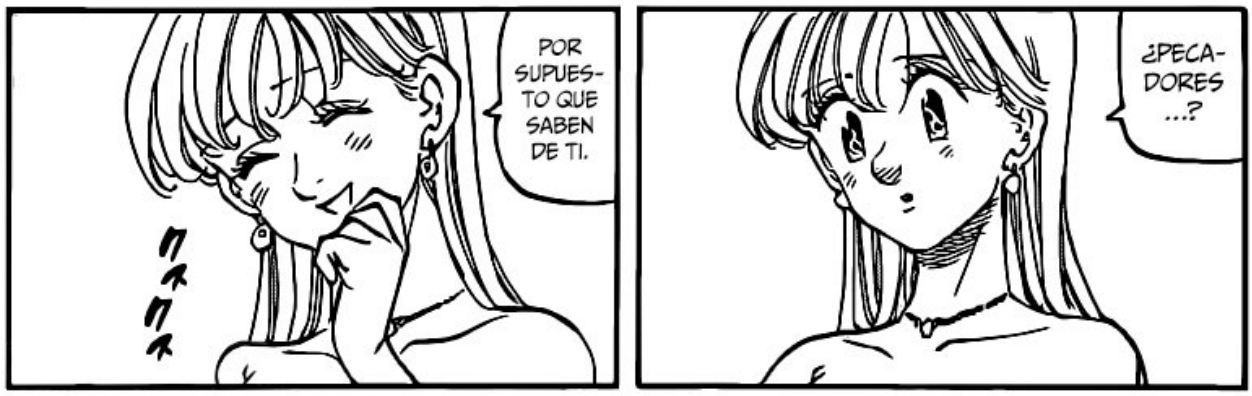
P400(MAYACCHI-SAN DE LA PREFECTURA DE HYOUGO): ¿QUÉ ES LO QUE QUIERES HACER PRIMERO CUANDO ACABE EL MANGA?

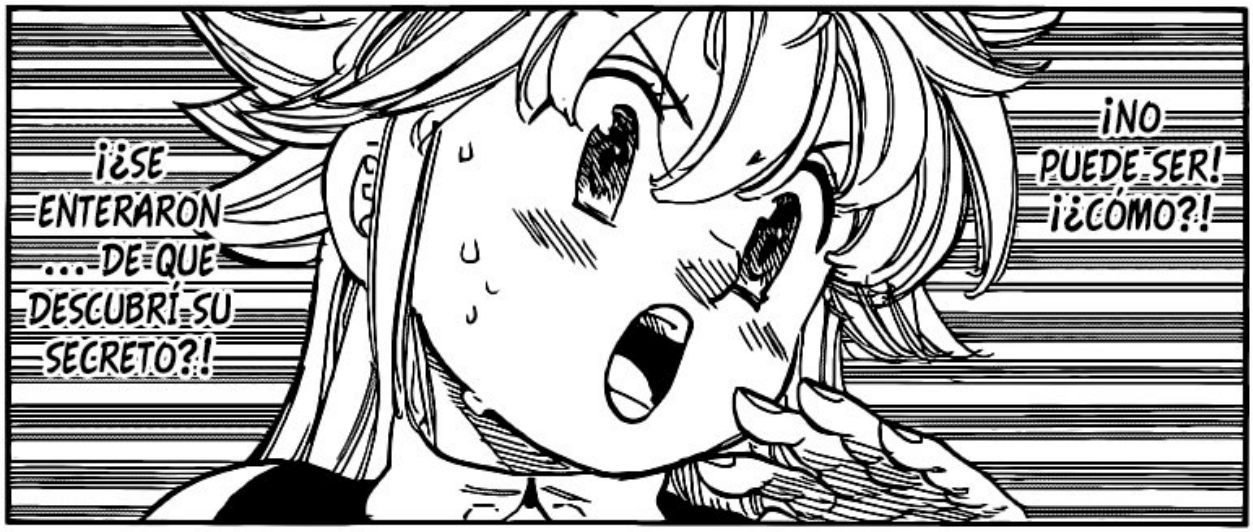
R:SEGUIR CON MI FORMACIÓN.

ESQUINA DE PREGUNTAS & RESPUESTAS

P401:KOKOTSU-SAN: DENTRO DEL GOLF, ARTES MARCIALES, PATINAJE ARTÍSTICO Y EL KENDO, ¿CUÁL DE ESTOS DEPORTES TE GUSTA MÁS?

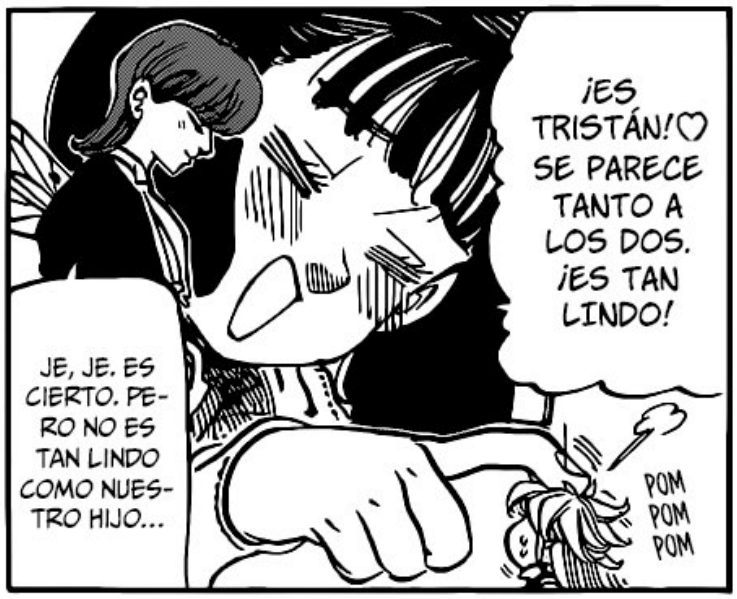
R:POR LO QUE HE VISTO, CADA UNO TIENE COSAS INTERESANTES, ASÍ QUE ME GUSTAN TODOS



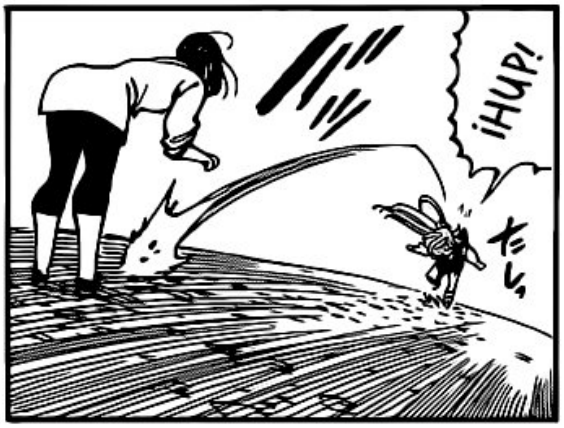


SCANTRAD.NET
¡SON ...SON ELLOS! ¡¡"LOS SIETE PECADOS CAPITALES"!!

R: QUE PARECE MALVADO....



P402:TAKASHIKI-SAN DE LA PREFECTURA DE OSAKA): ¿QUÉ PIENSA HENDY DEL PELO LARGO DE DREYFUS?

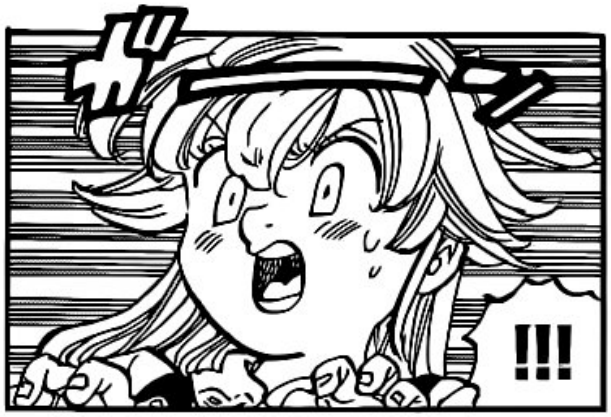


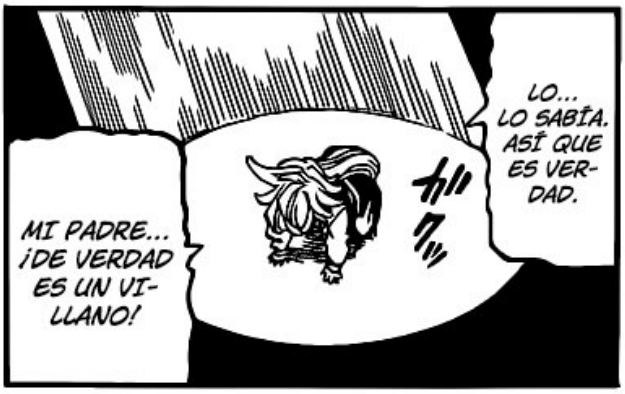
[BACCHO RESPONDE RINCÓN DE PER]

[BACCHO RESPONDE, RINCÓN DE P&R]

P403(WE'RE SCANS): ¿PLANEAS DIBUJAR A LAS REENCARNACIONES DE MONSPIET Y DERRIERIE?

R: ¡ME GUSTARÍA DIBUJARLOS! ¡BASTANTE!





R: SOLAMENTE KING Y ELAINE. PARECE SER QUE SU CRECIMIENTO LLEGÓ TARDE PARA ELLOS DOS.

P404(YUU-SAN) ¿EL REY HADA O SUS RESPECTIVOS HERMANOS DESARROLLAN LAS ALAS Y DESPIERTAN SU PODER DESPUES DE UN TIEMPO?

[BACCHO RESPONDE, RINCÓN DE P&R]

SCANTRAD.NET

[BACCHO RESPONDE, RINCÓN DE PER]

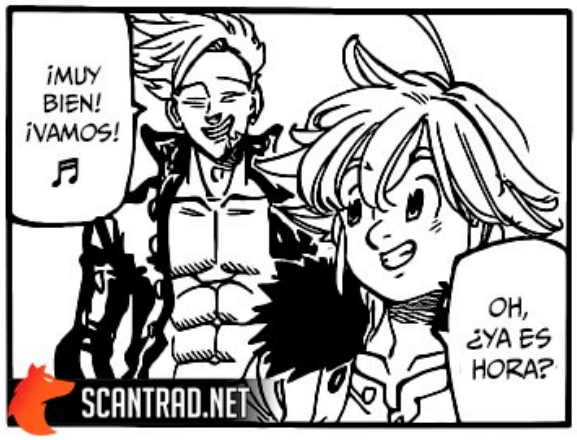
P405 (REDDY, DE ESPAÑA): ¿EL SEGUNDO REY HADA DAHLIA ERA UN HOMBRE O UNA MUJER?

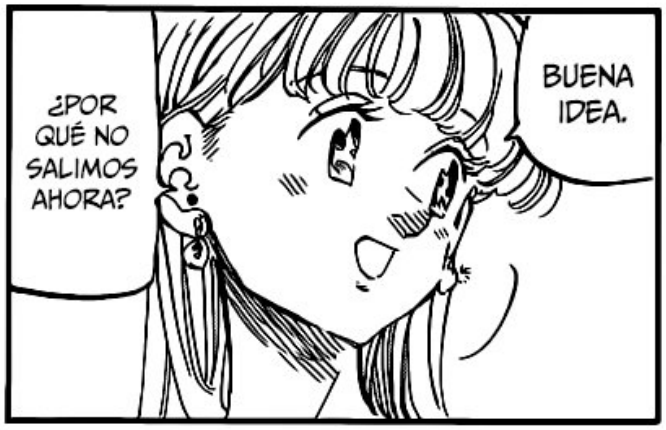
R: HOMBRE.

¡NO LE ENTREGARÉ LIONES A PECADORES COMO USTEDES!

¡AHORA, TODOS USTEDES, PARA AFUERA! ¡PELEAREMOS JUSTAMENTE!

SI MIGNON. ♡





R: LO HIZO EN EL MOMENTO EN QUE MURIÓ.

P406(NAZUNA-SAN) ¿PUDO LIZ RECORDAR SUS OTRAS VIDAS PASADAS?

[BACCHO RESPONDE, RINCÓN DE P&R]

SCANTRAD.NET

¡¡SON ARLEQUIN-SAMA Y DIANE-SAMA!!

¡¡EL PRÍNCIPE REAL!! ¡¡FELIZ CUMPLEAÑOS!!

¡¡REY BAN-SAMA!!

¡¡NO TE OLVIDES DE TU PROPIO CUMPLEAÑOS, TRISTÁN!!

¡SÍÍÍÍ! ♡ ¡¡GOW-THER-SAMA!

¡FELIZ DÉCIMO CUMPLEA-ÑOS, PRÍN-CIPE TRIS-TÁN!

¡EL REY Y LA REI-NA TAM-BIÉN ES-TÁN AHÍ!

¡TRIS TÁÁÁ ÁN!

¡¡FELIZ CUMPLEA-ÑOS!!

¡MIREN! ¡¡SON LOS LEGENDARIOS HÉROES, "LOS SIETE PECA-DOS CAPITA-LES"!!

¡¡PRÍNCI-PE TRIS-TÁN-SA-MA!!

[BACCHO RESPONDE, RINCÓN DE P&R]

P407(MOI-SAN DE LA PREFECTURA DE TOKIO) ¿TENÍAN KING Y DIANE SU PROPIA HABITACIÓN EN LA NUEVA TABERNA DEL BOAR HAT?

R: ASÍ ES, ES SOLO QUE NUNCA LLEGUÉ A DIBUJARLA (RISAS).

ES TAN PEQUEÑO E IRRESPONSABLE Y UN BORRACHO Y SE LA PASA TOCANDO LOS PECHOS DE MI MADRE TODO EL DÍA.

¡¡NO ME ENGAÑARÁN!!

¡A PESAR DE QUE DEJÉ DE BEBER DE ELLOS DESDE HACE MUCHO!

SUUU...

NOP.

UNA ESPADA LEGENDARIA.

¡... TCH!

POR CIERTO, TRISTÁN.

¿QUÉ QUIERES DE REGALO?

LA VERDADERA HISTORIA DE LOS PECADORES CONOCIDOS COMO "LOS SIETE PECADOS CAPITALES".

¿HUH?

ENTONCES TE DARÉ UN REGALO ESPECIAL.

SCANTRAD.NET

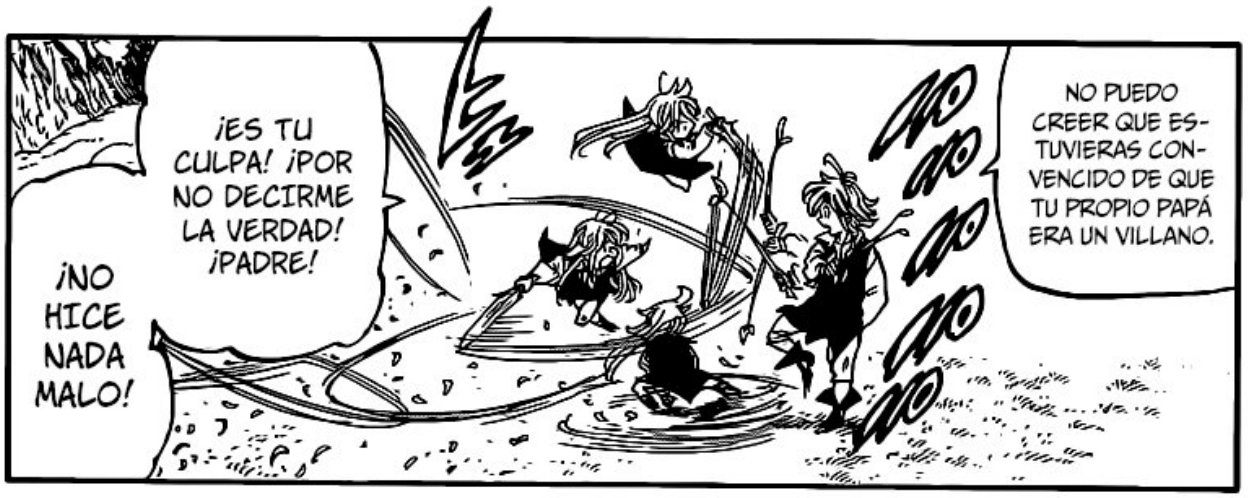
SCANTRAD.NET

SCANTRAD.NET

[BACCHO RESPONDE, RINCÓN DE P&R]

P408ITERUTERUBOUZU-SAN DE LA PREFECTURA DE MIE) ¿CÓMO PIENSA EL MAESTRO BACCHO EN ESTA HISTORIA?

R: MIENTRAS SUEÑA DESPIERTO (RISAS). BUENO, MIENTRAS PASEA SIN RAZÓN PROPIA.



SCANTRAD.NET

TU FUTURO SIEMPRE ESTÁ EXPANDIÉNDOSE.

JUSTO COMO ESTE CIELO AZUL.

JA, JA. CLARO, TAMBIÉN ESTÁ BIEN SI QUIERES SER CABALLERO SAGRADO.

¡¿E... EN SERIO?!

ESTÁ BIEN SI QUIERES SER OTRA COSA.

PERO AUN ASÍ DEBO CONVERTIRME EN EL REY, ¿CIERTO?

¡ENTONCES YA LO DECIDÍ!

¡¡¡SERÉ UNO DE "LOS SIETE PECADOS CAPITALES"!!!
FIN
RAGNARÖK SCANLATION
七つの大罪
The Seven Deadly Sins

PRÓXIMAMENTE, HABRÁ UNA NUEVA HISTORIA SOBRE ESTE UNIVERSO
LOS "SIETE PECADOS CAPITALES"...
¡TENDRÁ UNA SECUELA!
"LOS CUATRO JINETES DEL APOCALIPSIS".

DESPEDIDAS

Despedida Dzelok:

No sé ni siquiera por donde empezar, Nanatsu no Taizai para mi ha sido más que un simple manga, y reafirmé esto cuando lloré dos veces editando este capítulo final, conocí este anime en 2016, cuando le dí una oportunidad luego de evitarlo mucho tiempo, me encantó tanto que comencé a leer el manga, fue el primer manga que leí, pronto me puse al día y me metí por primera vez en un fandom, hice mi primer meme en el grupo de Nanatsu no Taizai Fans, luego recuerdo que me fui con Cris a Mundo Nanatsu no Taizai, siendo moderador y luego administrador, muchos de ese tiempo me conocian como el "Tio Pero" por mi caracteristica foto de perfil, después de eso un buen amigo apodado Voctor me reclutó para hacer memes en su página, dos veces logramos ser la página más grande sobre este manga en español, pero lamentablemente nos han tumbado una y otra vez, ese mismo amigo después me comentó sobre unirme a Ragnarok, el me enseñó a typear y asi comencé a editar junto a él Nanatsu no Taizai. Este manga significa tanto para mi no solo por su historia, si no por todo lo que me ha brindado el hecho de involucrarme aqui, las experiencias vividas, el hecho de iniciar en el mundo de los memes, los cuales han sido mi escape a veces en mis peores momentos, cuando peor me he encontrado y he visto que mis memes hacian reir a los seguidores, me daba un impulso siempre. Y por último y más importante, las personas que conocí, gracias a este fandom, a los grupos y páginas en que he estado, he conocido gente realmente maravillosa, conocí a quien fue mi pareja por más de un año, a amigos que han estado siempre que les he necesitado, personas con quien uno puede estar a gusto, y que me alegro de mantener en mi vida, ustedes saben quienes son, gracias por todo a esta gente, este fandom, este manga. Se despide Marcelo Montero, alías Dzelok.

Despedida Salamander:

El final del viaje es hoy al menos junto a este manga y su traducción semanal. Conocí Nanatsu no Taizai en el verano de 2017 mediante Netflix, para marzo estaba al día y llegando al punto donde la maldición de Meliodas y Elizabeth era revelada. El resto paso de forma paulatina: hacer memes, ser editora en el extinto Mundo Nanatsu no Taizai, pasar a ser administradora de grupos como Nanatsu no Taizai Fans, también de algunas páginas y luego traducir manga para acabar siendo cabeza principal detrás de Howling Scanlation.

Nanatsu no Taizai podrá no ser la mejor historia ni tener la mejor trama, pero el porcentaje de buenas personas que conocí aquí es algo que ningún fandom podrá ofrecerme, creo yo, en mucho tiempo.

Tengo a muchas personas por agradecer, pero hago énfasis en el equipo de Ragnarok Scanlation por permitir la unión para sacar los últimos capítulos del manga y espero continuar esta fusión con la futura secuela.

Gracias Nakaba por crear una obra que me permitió conocer gente tan maravillosa y hacer muchas cosas entorno a un manga.

Despedida Reader107:

Queridos lectores, ha pasado más de un año desde que tuve la fortuna de convertirme en el traductor de Nanatsu no Taizai, con Ragnarok Scanlation. Este manga fue muy especial para mí desde que lo descubrí, y me hizo pasar momentos increíbles. Ha sido un verdadero honor ayudar a llevar este increíble manga a todos ustedes, puede que el final no le haya gustado a todos, pero el camino sin duda fue algo que disfrute como no tienen idea. No sé que vaya a pasar en el futuro, pero si la vida me lo permite, estaré aquí para traducir la esperada secuela. Un saludo a todos, los quiere Reader107.

MANGA RECOPILADO POR
lexmangas.com

PDF

Nuestras Redes
facebook.com/LexMangas
twitter.com/LexMangas